



Poklon Maksu Fabianiju v goriški dvorani Petrarca

Goriška viceprefektnja preiskovana zaradi domnevnih prekrškov v CIE



Konzorcij olja Tergeste DOP vabi nove člane



Od jutri spet poletna ura

V noči na nedeljo bo začela ponovno veljati poletna ura. Ob 2. uri bo treba kazalce pomakniti za uro naprej.

Primorski dnevnik

SOBOTA, 24. MARCA 2012

Št. 71 (20.394) leto LXVIII.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, od 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 1,00 €



Kdo naj se loti etičnega deficita?

MARTIN BRECELJ

Na začetku devetdesetih let prejšnjega stoletja se je t. i. prva italijanska republika sesula pod težo korupcijskih škandalov. Toda sedanja druga italijanska republika se tega zla ni otesla. Trije protagonisti preiskav »čistih rok« izpred dvajsetih let - Antonio Di Pietro, Gherardo Colombo in Piercamillo Davigo - so v predsinončni televizijski oddaji Micheleja Santora *Servizio pubblico* ocenili, da so današnje italijanske razmere z vidika korupcije celo slabše, kot so bile ob koncu prve republike.

Oceno trojice nekdanih milanskih javnih tožilcev potrjuje sedanja sodna kronika, ki skorajda dnevno beleži nove primere kršenja dolžnega ravnanja zavoljo koristi posameznikov in združb. Sicer pa je računsko sodišče na osnovi resnejših (ne zgolj časnikarskih) analiz pred nedavnim ugotovilo, da korupcija v javnem sektorju v Italiji letno pogoltne okrog 60 milijard evrov, kar pomeni, da je zaradi korupcije vsak italijanski državljan letno prikrajšan za 1000 evrov javnih služb in uslug. V skladu z vsem tem je mednarodna nevladna organizacija za boj proti korupciji Transparency International na osnovi indeksa dojele korupcije Italijo lani na svetovni lestvici uvrstila na 69. mesto, in sicer skupno z Makedonijo in Gano.

Italijo torej pesti ne le javnofinančni primanjkljaj, ampak tudi hud deficit v javni morali ali etiki. Njena finančna in sploh gospodarska kriza je v resnici v precejšnji meri posledica nakazane etične krize, saj zlasti po znamenitih dognanjih Maxa Weberja vemo, da razvoj tržnega gospodarstva zahteva ne le točno določeno znanje, se pravi tehnološko znanost, ampak tudi točno določeno etiko, temelječo na enakopravnosti svobodnih osebkov. To sicer potrjujejo tudi statistike, ki primerjajo razširjenost korupcije v posameznih državah z njihovo konkurenčnostjo ipd.

Etika je od nekdaj šibka točka Italije, v zadnjih časih pa so se razmere v njej s tega vidika dejansko poslabšale. Že omenjena organizacija Transparency International je Italijo še pred desetimi leti uvrščala na 31. mesto, torej za 38 stopničk višje kot lani. Seveda pa se postavlja vprašanje, kdo naj se loti tega dramatičnega etičnega deficita. Zaman bi v tem primeru nalogo zaupali zgolj kakim tehničnim vladim, saj gre za globlje kulturno vprašanje. Poleg politike bi se morala angažirati civilna družba, tudi in predvsem Katoliške cerkev, ki ima pač še vedno velik vpliv na etično življenje v državi. Prav tu je vsaj po prepričanju nekaterih srž problema. Mar ni Katoliška cerkev tako rekoč zgodovinsko premalo pozorna na družbeno razsežnost moralne odgovornosti?

RIM - Mario Monti je držal obljubo

Vlada je sprejela reformo trga dela

Na potezi je parlament, kjer je pričakovati »vroče« soočenje

ROMJAN - Slovensko šolsko središče

Občina izbrala izvajalca del, v maju postavitev gradbišča



ROMJAN - Po več mesecev trajajočem postopku je ronška občina izbrala izvajalca del, ki bo zgradil slovenski šolski pol na zemljišču za stavbo osnovne šole Brumati v Romjanu (*na fotografiji*). Ronški podžupan Livio Vecchiet je včeraj povedal le, da gre za gradbeno podjetje iz dežele FJK, več podrobnosti pa bo razkril, ko bo prišlo do dokončnega imenovanja in podpisa pogodbe z izvajalcem del. »Če ne bo dodatnih zapletov, se bo gradnja nove šolske stavbe začela ob koncu maja letos, posloplje pa bo nared za šolsko leto 2013-2014,« je še napovedal in dodal: »Novi prostori bodo na razpolago otrokom tako slovenske kakor tudi italijanske osnovne šole v Romjanu.«

Na 14. strani

HRVAŠKA-SRBIJA Josipović proti Mihajlovićevim rehabilitaciji

ZAGREB/BEOGRAD - Hrvatski predsednik Ivo Josipović je včeraj v Zagrebu znova kritiziral postopek za rehabilitacijo obsojenega vojnega zločinca in vodje četnikov iz druge svetovne vojne, generala Dragoljuba Draže Mihailovića, ki so ga sprožili na višjem sodišču v Beogradu. Po včerajšnjem naroku bodo postopek nadaljevali 11. maja. Zahtevo za rehabilitacijo svojega deda je vložil Mihailovićev vnuk Vojislav, ki se mu je pridružil več združenj, tudi Združenje političnih zapornikov in žrtev komunističnega režima.

Na 13. strani

VINO - Od jutri v Veroni 46. Vinitaly

Stanko Radikon z 11-letnim čudežem



RIM - Ministrski svet je včeraj sprejel reformo trga dela, ki predvideva pomembne spremembe glede odpuščanj delavcev, odškodnin in še marsikaj drugega. Gre sicer za zakonski osnutek, o katerem bo imel glavno in zadnjo besedo parlament. K sprejetju zgolj osnutka zakona in ne odloka, kot so zahtevali v desni sredini, je Montijevo vladno mendo prepričal predsednik republike Giorgio Napolitano, da bi umirili močno razgredo ozračje v prepričanju, da ukrep ne bo sprožil množičnih odpuščanj, kot se boji predvsem sindikalna zveza CGIL.

Na 5. strani

Odmevi na odpoklic generalne konzulke

Na 2. strani

Ali je sploh politična volja za listino SE?

Na 3. strani

Slovenija bo v baltsko-jadranskem koridorju

Na 4. strani

Posvet o členu 18

Na 6. strani

Jezikovne izbire povezane s travmami

Na 7. strani

Tržiški delavci s stavko proti vladnim potezom

Na 14. strani

Središče Nove Gorice bo dobilo nov videz

Na 16. strani

MARINIGH
confezioni

Nova kolekcija
POMLAD/POLETJE



Trg Cavour, 25
34074 - Tržič
Tel in Fax 0481 791066

pred cono namenjeno pešcem, tik ob večnadstropnemu parkirišču



SLOVENIJA - Odmevi na četrtkovo razrešitev Vlaste Valenčič Pelikan

Minister Erjavec: Z Ruplom sploh nisem govoril o tržaškem konzulatu

Vodja slovenske diplomacije v Bruslju potrdil pisanje Primorskega dnevnika

LJUBLJANA - Slovenska vlada je na četrtkovi seji - kot smo poročali - predčasno razrešila generalno konzulko v Trstu Vlasto Valenčič Pelikan, ki bi se ji mandat sicer izteklo prihodnje leto. Valenčič Pelikanova je bila generalna konzulka v Trstu dvakrat, in sicer med letoma 1995 in 1999, drugič pa je bila na položaj imenovana julija 2009. Zunanji minister Karl Erjavec je včeraj v Bruslju potrdil, da je vlada v četrtek sprejela sklep o odpoklicu generalne konzulke, in pojasnil, da so razlog za to delovne potrebe, kot je našemu časniku pojasnil vir iz zunanjega ministrstva.

Vodja slovenske diplomacije pa ni želel komentirati ugibanj časnikov Delo in Dnevnik, da naj bi bil kandidat za ta položaj bivši zunanji minister Dimitrij Rupel. »Kar se tiče novega konzula, to je stvar razpisa in treba je počakati, kdo se bo pravzaprav prijavil, kdo izpolnjuje pogoje in potem bom lahko odgovoril na vprašanje,« je dejal in dodal, da z Ruplom o



Zunanji minister Karl Erjavec

tem ni govoril. Na vprašanje, kaj bo v prihodnje počela Vlasta Valenčič Pelikan, je Erjavec odgovoril, da poteka na ministrstvu reorganizacija, da ima konzulka veliko znanja s konzularnega področja in da takšno znanje potrebujejo. Kot poroča Slovenska tiskovna agencija Rupel vseh teh novic



Bivši minister Dimitrij Rupel

oziroma ugibanj včeraj ni želel komentirati.

Dnevnik izpod peresa Mete Roglič in Ane Vučina Vršanec kot možno razlogo za predčasni odpoklic generalne konzulke navaja dva dogodka. Prvi zadeva dogodek na sedežu generalnega konzulata, v katerega je bil

vpleten deželni tajnik stranke Slovenska skupnost Damijan Terpin in zaradi katerega je tedanji poslanec SDS Miro Petek zahteval razrešitev generalne konzulke. Očital ji je »nesprejemljiv odnos do stranke slovenske manjšine v Italiji«. Generalna konzulka je ostala na svojem mestu, ker ji je zunanji minister Samuel Žbogar potrdil zaupanje.

Dnevnik navaja tudi lanska dogajanja okrog pisma, ki ga je na generalni konzulat poslal minister Žbogar v odgovor na pismo predsednika Sveta slovenskih organizacij Draga Štoke v zvezi s krčenjem slovenskih prispevkov manjšinskima krovnima zvezama SSO in SKGZ. Tednik Reporter je poročal, da generalna konzulka Štoki Žbogarjevega pisma ni predala, kasneje pa je zunanji minister v vladi Boruta Pahorja isto pismo poslal Petku, »vendar je s pisalom nanj napisal kasnejši datum, tako da naj bi pokrtil nepravčasno oddajo pisma Valenčič Pelikanove«.

JUTRI - Ob nadomestnih županskih volitvah v petih manjših občinah

V Sloveniji v ospredju referendum o družinskem zakoniku in nadomestne županske volitve v Ljubljani

LJUBLJANA - O usodi družinskega zakonika, ki je vse od predstavitve leta 2009 dalje zaradi številnih vprašanj razdvajal javnost in stroko, bodo jutri naposled odločili državljani. Referendum je s podpismi več kot 42.000 volivcev zahtevala Civilna iniciativa za družino in pravice otrok, zagovorniki zakonika pa so se združili v Gibanje za družinski zakonik. Referendumsko vprašanje se bo glasilo: »Ali ste za to, da se uveljavi družinski zakonik, ki ga je sprejel državni zbor na seji 16. junija 2011?«.

Družinski zakonik bo na referendumu potrjen, če bo zanj glasovala večina volivcev, ki bodo veljavno glasovali. V tem primeru bo začel veljati 15 dni po objavi v uradnem listu, uporabljati pa se bo začel eno leto po njegovi uveljavitvi. Če bodo volivci zakonika zavrnili, pa v letu dni od odločitve na referendumu DZ ne sme sprejeti zakona, ki bi bil v nasprotju s to odločitvijo.

V triletni razpravi o družinskem zakoniku je bilo največ pozornosti javnosti in tudi stroke namenjene vprašanju ize načevanja pravic istospolnih parov s heterospolnimi pari. Zagovorniki in nasprotniki zakonika se razhajajo zlasti pri vprašanju, kaj je resnična korist za otroka.

Predlagateljica referenduma Civilna iniciativa za družino in pravice otrok je prepričana, da je zakonik razvrednotil materinstvo in očetovstvo, kar so navedli tudi kot osnovni razlog za zahtevo referendumu. Proti in za zakonik so se razdelile tudi politične stranke, ki so v večini sodelovale v referendumski kampanji. Vlada se v kampanjo ni vključila, saj je že po začetku postopka za zahtevo referendumu prišlo do zamenjave vlade in novega sklica DZ, sedanja koalicija pa ima glede zakonika različna stališča.

Proti zakoniku nastopajo koalicijske partnerice SDS, SLS in NSi, ki so se v kampanjo vključile kot organizatorji, medtem ko so se opozicijski Pozitivna Slovenija in SD ter koalicijska Lista Virant vključile v Gibanje za družinski zakonik. V to gibanje so se poleg nekaterih civilno-družbenih organizacij med drugim vključile tudi zunajparlamentarne stranke LDS, Zares, TRS in SMS - Zeleni, za zakonik pa se je opredelil tudi koalicijski DeSUS.

Nekatere politične stranke referendum obžalujejo, medtem ko druge menijo, da je ta zaradi varovanja tradicionalne oblike družine potreben. Izpostavljajo pa tudi posledice, ki jih po njihovem mnenju lahko prinese izvajanje zakonika, v povezavi s členi o posvojitvah denimo nevarnost posluženja nadomestnega materinstva.



Pogled na Ljubljano z gradom v ozadju

Slednje je sicer v Sloveniji prepovedano s področno zakonodajo, kar tudi izpostavljajo predlagatelji družinskega zakonika. Zakonik po njihovem prepričanju v ospredje postavlja korist otroka in njegove pravice, med drugim prinaša številne ukrepe za zaščito otroka.

Zagovornike in nasprotnike družinskega zakonika je sicer kljub številnim sistemskim rešitvam na področju družinskega prava že od predstavitve zakonika dalje delila definicija družine, ki je nazadnje v javnosti sprožila številna vprašanja.

Družina je po tej definiciji življenjska skupnost otroka z enim ali obema od staršev ali z drugo odraslo osebo, če ta skrbi za otroka in ima do otroka določene obveznosti in pravice. Po sedmem členu zakonika je otrok oseba, ki še ni dopolnila 18. let, razen če je že prej pridobila popolno poslovno sposobnost.

Poskus popolne izenačitve pravic istospolnih parov s pravicami heterospolnih pa je v razpravi presegal t.i. kompromis, po katerem istospolna partnerja skupaj ne moreta posvojiti otroka, lahko pa eden od njiju posvoji otroka drugega. Toda tudi t.i. kompromis referenduma ni prečil. S kompromisom je pred vložitvijo podpisov za referendumsko zahtevo poskusilo tudi društvo Družinska pobuda, vendar njihov predlog ni dobil dovolj podpore.

Družinski zakonik sicer sistemsko ureja področje družinskega prava in državi daje večjo možnost posega v družinske odnose. Med drugim prepoveduje telesno kaznovanje otrok in uvaja institut zagovornika otrok. Pristojnosti odločanja o ukrepih za varstvo koristi otroka se s centri za socialno delo prenašajo na sodiš-

če, uvajata se družinska mediacija in svetovanje.

Nazadnje so se v javnosti odprla še nekatera druga vprašanja, povezana s posameznimi poglavji v družinskem zakoniku, med drugim glede določanja postopkov posvojitve otrok in glede ukrepov za zaščito otrok. Na tem področju namreč zakonik prinaša številne novosti.

Z uveljavitvijo zakonika bi prenehali veljati nekateri zakoni ali le posamezni členi zakonov in podzakonski predpisi. Prenehal bi veljati zakon o zakonski zvezi in družinskih razmerjih, z dnem začetka uporabe zakonika pa tudi pravilnik o registraciji istospolnih skupnosti (ta bi se uporabljal še tri mesece po začetku uporabe zakonika).

Prav tako bi prenehala veljati 41. in 42. člen zakona o zdravljenju neplodnosti in postopkih oploditve z biomedicinsko pomočjo (govori o očetovstvu in materinstvu pri otrocih spočetih z biomedicinsko pomočjo) ter 20. in 19. člen zakona o preprečevanju nasilja v družini (v delu, ki se nanaša na primere, ko je žrtev nasilja otrok).

Civilna iniciativa za družino in pravice otrok je sicer podpise za zahtevo referendumu začela zbirati septembra lani. Zbiranje je prekinilo odločanje o dopustnosti referendumu na ustavnem sodišču, ki pa je referendum dovolilo. Tako so pobudniki referendumu nadaljevali z zbiranjem podpisov in februarja letos v DZ vložili zahtevo za referendum.

Družinski zakonik bo na referendumu v nedeljo podprlo 46,9 odstotka ljudi, proti pa bo glasovalo 29,2 odstotka, kažejo rezultati ankete časopisa Delo. Anketo so opravili tudi za nadomestne županske

volitve v Ljubljani in na podlagi rezultatov pripravili volilno napoved, po kateri bo v prvem krogu z 71,5 odstotki zmagal Zoran Jankovič. Pri vprašanju o podpori družinskemu zakoniku na referendumu je bilo neopredeljenih 16,4 odstotka anketirancev, 7,5 odstotka pa jih ni želelo odgovoriti. Rezultati ankete so pokazali tudi, da se bo referendumu zagotovo udeležilo 48,1 odstotka vprašanih, 19,4 odstotka pa verjetno.

Zagotovo na referendum ne bo šlo 17,6 odstotka vprašanih, odgovor verjetno ne pa je izbralo 11 odstotkov. Štiri odstotke vprašanih je bilo neopredeljenih.

Volilna napoved Dela glede na rezultate je, da bo zakonik podprlo 60 odstotkov ljudi, 40 odstotkov pa bo glasovalo proti. Volilna udeležba bo po napovedi 44-odstotna.

Poleg referenduma bodo jutri nadomestne županske volitve v Ljubljani in petih manjših perifernih občinah (Slovenj Gradec, Krško, Duplex, Bovec in Destrnik).

Na podlagi ankete med Ljubljančani in Ljubljančankami je Delo Stik pripravil tudi volilno napoved za nadomestne županske volitve v nedeljo. Anketirance so spraševali, katerega od kandidatov bodo volili, pri tem pa so izključili neopredeljene ter tiste, ki se referendumu o družinskem zakoniku ne nameravajo udeležiti. Glede na napoved bo kandidat stranke Pozitivna Slovenija Zoran Jankovič prepričljivo zmagal že v prvem krogu z 71,5 odstotka glasov, sledita pa kandidatka NSi s podporo SDS Mojca Kucler Dolinar z 18,1 odstotka ter kandidat Zelenih Slovenije Miha Jazbinšek s 6,2 odstotka.

Na četrtem mestu je po napovedi kandidat Zares Vito Rožej z 2,6 odstotka, sledijo pa Gregor Škerl (Humana Slovenija) z 1,1 odstotka, Jože Drnovšek (Naprej Slovenija) z 0,2 odstotka, Jožef Jarh (Stranka enakopravnih dežel) z 0,2 odstotka in Matjaž Glavan (SLS) z nič odstotki.

Svojo zanesljivo navozčnost na volitvah je napovedalo 58,1 odstotka anketiranih. Kot ugotavljajo avtorji ankete, je udeležba glede na izkušnje ponavadi nekoliko manjša, kot je delež tistih, ki pravijo, da se bodo volitev zagotovo udeležili. Delo Stik zato napoveduje 54-odstotno udeležbo.

Obe telefonski anketi je za uredništvo časopisa Delo opravil oddelek za tržne raziskave Dela Stik. Anketa o družinskem zakoniku je potekala med 14. in 20. marcem na vzorcu 709 odraslih državljanov. Anketa o županskih volitvah pa je potekala od 19. do 21. marca na vzorcu 754 odraslih prebivalcev Mestne občine Ljubljana. (STA)

Podsekretar Peluffo zagotavlja finaciranje sporedov Rai v jezikih manjšin

TRST -Deželni svetnik Slovenske skupnosti Igor Gabrovce je v fazi sprejemanja finančnega zakona 2012 decembra meseca sestavil in skupaj s kolegi različnih političnih skupin predložil resolucijo, s katero je Deželni svet pozival predsednika Dežele Renza Tonda naj intervenira v odnosih z rimsko vlado za zagotovitev neokrnjenosti finančnih dotacij za deželni sedež RAI. Resolucija sloni na ugotovitvi, da odigrava krajjeva struktura italijanske javne radio televizije neprecenljivo vlogo na področju uveljavljanja jezikovne in kulturne raznolikosti naše dežele. Napovedano zmanjšanje finančnih dotacij bi namreč postavilo pod vprašaj ohranitev sedanjih razsežnosti programov v slovenskem jeziku, kot tudi onemogočilo vsako razvojno vizijo. Jasno je, da bi pomanjkanje finančnih sredstev zadušilo tudi pričakovane programe v furlanskem jeziku.

Predsednik Tondo se je že v drugi polovici januarja obrnil na državnega podsekretarja pri predsedstvu italijanske vlade Paola Peluffa, ki je s sklopu Montijeve vlade zadolžen za omenjeno tematiko. Podsekretar Peluffo je v odgovoru predsedniku Tondu zagotovil, da so v polnem teku dogovarjanja med vlado in podjetjem Rai s ciljem, da evidentirajo potrebne dodatne finančne dotacije, ki naj v okviru dogovorov o sporedih v manjšinskih jezikih omogočijo spoštovanje sprejetih obveznosti in torej dostojen nivo načrtovanih radio-televizijskih sporedov.

Slovenec je vozil 247 kilometrov na uro

ZAGREB - Hrvaška policija je ustavila 47-letnega slovenskega državljanca, ki je z avtomobilom znamke mercedes na avtocesti pri Županji na skrajnem vzhodu Hrvaške drvel 247 kilometrov na uro. Zaradi prevelike hitrosti bo plačal 800 evrov kazni, leto dni pa ne bo smel voziti na Hrvaškem. Policija je sporočila, da so posebne enote prometne policije ustavile 47-letnega »dirkača« v vozilu s slovensko registracijo, in sicer na delu ceste, kjer je največja dovoljena hitrost 130 kilometrov na uro, poroča Slovenska tiskovna agencija. Ker je peljal skoraj dvakrat hitreje, so ga prijavili sodniku za prekrške, kjer je plačal denarno kazen in dobil enoletno prepoved vožnje na Hrvaškem. Hrvaška policija ima pogosto opravka z nesojenimi cestnimi dirkači prav na avtocesti med Slavnskimi Brodom in mejo s Srbijo. Nekateri peljejo celo več kot 250 kilometrov na uro.

Dunajski kardinal Schönborn govoril tudi v slovenščini

CELOVEC – Eden od viškov pomladne konference avstrijskih škofov, ki je letos potekala v Domu psovete v Tinja, torej na dvojezičnem ozemlju južne Koroške, je bilo nedvomno tudi slovesno bogoslužje v samostanski cerkvi v Dobri vasi, katere se je udeležilo nad tisoč vernikov od blizu in daleč. Svojo naklonjenost slovenskim oz. dvojezičnim vernikom je v svoji pridigi izrazil tudi dunajski kardinal Christoph Schönborn, ko jih je nagovoril tudi v slovenščini. Slovesno mašo je vodil salzburški nadškof Alois Kochgasser.

Sicer pa je kardinal govoril o tudi o notranjecerkvenih razpravah in menil, da bodo reforme samo uspele, »če bodo izvirale iz živega studeca vere«. Zato je od papeža razglašeno Leto vere tako pomembno, saj obstaja dejansko upanje, da bo prišlo do »nove pomladi za vero in Cerkev«, je še pristavil edini avstrijski kardinal.



MANJŠINSKI JEZIKI - Stališče senatorke Tamare Blažina

Za ratifikacijo evropske listine je potrebna zlasti politična volja

Ratifikacijski postopek je v teku v zunanjepolitični komisiji poslanske zbornice

RIM - V zadnjih tednih je bilo v našem dnevniku objavljenih precej novic, sporočil ter pisem v zvezi z Evropsko listino o manjšinskih in regionalnih jezikih, ki je italijanski parlament še ni ratificiral. V občilih je vprašanje postalo spet aktualno ob napovedi Montijeve vlade, da bo tudi sama v parlamentu predložila zakonski osnutek ratifikacije in s tem pospešila parlamentarni postopek. »Zaenkrat besedilo vladnega predloga še ni razpoložljivo,« ugotavlja senatorka Demokratske stranke Tamara Blažina, ki sicer podčrtuje, da se je tudi v tej zakonodajni dobi začel postopek ratifikacije, vendar je običaj zaenkrat na mrtvem tiru.

Kot v prejšnjih zakonodajah, je bilo tudi v tem mandatu predloženih nekaj zakonskih osnutkov, tako v poslanski zbornici, kot v senatu. Postopek je sicer startal v zunanjepolitični komisiji poslanske zbornice in sicer na rednem zasedanju decembra meseca. V razpravi so se predstavniki vseh političnih strank (razen Severne lige) načelno opredelili za odobritev, nekateri pa so izpostavili težave glede udejanjanja norme o radiotelevizijskih oddajah v manjšinskih jezikih. Ob tej priložnosti je sam vladni podtajnik izrazil potrebo po poglobitvi tega vprašanja, predvsem zaradi finančnega kritja. Verjetno je



Senatorica Blažina je predložila ratifikacijski predlog, postopek o ratifikaciji pa je v teku v poslanski zbornici

prav tista razprava sprožila pri vladi namero, da tudi sama poseže v zadevo, meni senatorka Blažina. Na spletni strani senata je bilo medtem objavljeno besedilo njenega zakonskega osnutka, ki je bil predložen letošnjega januarja.

Slovenski parlamentarki se zdi pomembno, da je omenjeni zakonski predlog podpisalo preko 30 senatorjev različnih skupin. Tudi ta predlog se, podobno kot ostali, nanaša na skupno besedilo, ki je bilo oblikovano v zunanjepolitični komisiji poslanske zbornice 16. oktobra 2007. Senatorica Blažina je dodala le člen, ki predvideva preverjanje uresničevanja zakona preko vsedravnih manjšinske konference.

Blažina pričakuje, da se bo napoved vlade čimprej udejanila in da se bo tako postopek v poslanski zbornici nadaljeval s pospešenim



ritmom, saj se celotni postopek, vključno z ratifikacijo v senatu, napoveduje kot precej dolg. »Če obstaja politična volja, potem lahko računamo, da se bo končno tudi Italija pridružila številnim državam, ki so listino že ratificirale,« ugotavlja slovenska senatorka.

PROŠNJE

Deželni sklad za Slovence

TRST - Konec tega meseca zapade rok za predložitev prošnji za prispevke iz deželnega sklada za slovensko manjšino. Deželna posvetovalna komisija za slovensko jezikovno manjšino je na zadnji seji na predlog odbornika Elia De Anne soglasno sprejela smernice in kriterije za sestavo programa o porazdelitvi sredstev, ki jih je nato v tem tednu odobril deželni odbor. Za poslovno leto 2012 predvideva deželni sklad, ki ga je ustanovila uprava predsednika Riccarda Illyja, proračunsko kritje 100 tisoč evrov, v letih 2010 in 2011 pa je bil ta sklad brez vsakršnih finančnih sredstev.

Interesenti imajo na voljo informacije na uradni spletni strani Dežele Furlanije-Juljske krajine (www.regione.fvg.it) pod rubriko V ospredju-In evidenza.

ENOGASTRONOMIJA - Kulinarični pohod istrskih dobrot

Prvega aprila na dvanajst kilometrov dolgo, zapeljivo pot

PORTOROŽ - Vonj morja, okusi Istre, barve narave, ki se prebujajo, morje, ki valovi, malvazija, ki ti v ustih pusti okus po »daj še eno rundo«, bakala, kroštol, bobiči, grenak okus oljk. Ribiči, ki v daljavi vlečejo svoje mreže, solinarji, ki pripravljajo kavčine, galebi, ki se kričeče zaletavajo v morje, turisti, ki se lenobno predajajo sončnim žarkom ... in kaj si lahko človek želi več od življenja?

Kulinarični pohod Istrskih dobrot, ki bo prvega aprila - pa ne za šalo - je prav to. Da se boste počutili dobro kot nekoč. Že na štartu boste srečali veliko veselih in nasmejanih ljudi. Med njimi bo veliko prijateljev in znancev. Pohod se bo začel s solinarskim ritualom za srečo - Solinado. Ko si boste vrgli ščepec soli čez ramo, si boste lahko zaželeli vsega, dobro zase in za svoje domače. Stari ljudje pravijo, da ta ritual deluje, želje naj bi se uresničile.

Po Solinadi boste dobili vse napotke o pohodu in se odpravili po najkrajši poti proti cilju. Pot vas bo najprej vodila skozi naselje. A že kar kmalu boste zavili v gozdček in po krajšnici prišli na Sečo, od koder se vam bo odprl prekrasen pogled na Sečoveljske soline. Hodili boste skozi nasade oljk. Vsa narava bo že prebujena, sadno dreve bo cvetelo. Širil se bo vonj cvečja in trave. Pred vami, ki na dlani, pa se bodo bohotili neskončni bazeni (kavedini) za pridelavo soli. Tu vsako leto na roke pridelajo na tisoče ton najkvalitetnejše soli.

Soline v vseh strani, Jernejev kanal, kamniti kipe umetnikov z vsega sveta na Forma vivi, ki je najstarejši tak razstavni prostor na svetu. Od tod se razvaja prečudovit razgled na soline in Savudrijo, Portorož in daleč čez morje. Spodaj ob morju je Škver, stara ladjedelnica, kjer še vedno ročno izdelujejo barke. Fotografirali se boste lahko ob spominski ploščici Jureta Robiča. Usedli se boste lahko na »njegovo« klopco, od koder zares zdrse pogled v neskončnost. Sprehodili se boste skozi avtokamp mimo Marine Portorož po portoroški plaži in skozi predor ozkotirne železnice, ki je nekoč povezovala Trst in Poreč. 123 km dolgo progo s številnimi tuneli in mostovi so na roke gradili le dve leti. Včasih je res bilo vse drugače. Na roke so delali hitreje, kot danes z najsodobnejšimi stroji...

Skozi predor se boste spustili v kraj, kjer so iz morja prihajale morske deklince, ki so igrale na »strune«. Seveda je vse to v Strunjanu. Na vrhu hriba se je pred 500 leti prikazala Marija in posvarila Pirančane. Kdo ve, če so jo poslušali? Tukaj, na vrhu hriba je ogromen kamnit križ, ki se bohoti nad najlepšim delom slovenske obale. Spodaj je Mesečev zaliv s svojimi energijskimi kamni.

Pot bo posuta z degustacijskimi mizami z istrskimi dobrotami najrazličnejših barv, vonjev in okusov ...

Letošnji pohod bo nekaj posebnega, ker pade ravno na prvi april (pripravite si kakšno šalo).

Zbirališče 12 kilometrov dolgega kulinaričnega pohoda bo v nedeljo, 1. aprila na parkirišču pred portoroško marino. Resnično se spleča biti zraven!



CELOVEC - Afera »Hypo banka«

Deželni svetnik Martinz osumljen poneverbe

CELOVEC – Povsem sporna prodaja večinskega deleža koroške Hypo banke Bavarski deželni banki (Bayern LB) leta 2007, pri kateri sta na koroški strani bila glavna akterja (medtem rajni) deželni glavar Jörg Haider in tedanji deželni svetnik Josef Martinz (ljudska stranka – ÖVP), je sedaj dobila še en epilog. Državno tožilstvo v Celovcu je sporočilo, da bo vložilo tožbo proti Martinzu, ki je v začetku leta sicer odstopil kot deželni svetnik, ne pa tudi kot predsednik koroške ljudske stranke. Martinz bo obtožen zaradi domnevne vpletenosti pri izplačilu honorarja beljaškemu davčnemu svetovalcu Dietrichu Birnbacherju.

Konkretno gre za honorar v višini šest milijonov evrov, ki ga je Birnbacher zaračunal Bavarski deželni banki za njegovo svetovanje pri prodaji deželnih deležev koroške Hypo banke. Obtožbo zaradi poneverbe je državno tožilstvo vložilo, ker je sodni izvedenec ovrednotil Birnbacherjevo delo za največ 200.000 evrov.

Pri tem ni nepomembno, da je prvotni honorar, za katerega sta se Haider in Martinz kot privatnika dogovorila z Birnbacherjem, znašal celo 12.143.160,01 evrov. Birnbacher je ta honorar (1,5 odstotka od dobička prodaje) kasneje in očitno tudi zaradi pritiska javnosti zmanjšal na polovico. Tudi, ker sta pod hud pritisk javnosti prišla tudi Haider in Martinz. Popust v višini kar šestih milijonov evrov pa je Birnbacher uradno označil za »patriotski rabat«.

Kot so včeraj še sporočili iz državnega tožilstva v Celovcu, se bodo poleg Martinza morali pred sodiščem zagovarjati tudi Birnbacher sam ter tedanja predsednika uprave koroškega deželnega Holdinga Hans Jörg Megymorez in Gert Xander.

Za vse omenjene osebe velja domneva nedolžnosti. Termin obravnave na sodišču pa še ni določen. (I.L.)

VČERAJ V GORICI

V 81. letu starosti umrl slikar Demetrij Cej

Včeraj nas je v redakciji dosegla vest, da je v goriški bolnišnici Sv. Justa v jutranjih urah umrl slikar Demetrij Cej. Njegova smrt je žalostno odjeknila na Goriškem, od koder je bil doma, a tudi na Tržaškem, kjer je v Stalnem slovenskem gledališču delal dolgo let kot scenograf, scenski tehnik in kostumograf. Zadnja leta je preživel v Gorici, kjer mu je Kulturni dom za letošnjo sezono načrtoval antološko razstavo.

Lani je Cej praznoval 80. rojstni dan. Ob tisti priložnosti mu je likovni kritik Joško Vetrh v Primorskem dnevniku posvetil zapis, v katerem je med drugim zabeležil:

»Goriški slikar Demetrij Cej, ki je 28. maja praznoval svoj 80. rojstni dan, se že preko šestdeset let udeležuje na našem likovnem prizorišču.

Slovenski javnosti je znan ne le kot slikar, temveč tudi kot scenograf, scenski tehnik in kostumograf. Umetnik izhaja iz goriške družine, rodil pa se je leta 1931 v Beogradu, kjer je bil njegov oče v medvojnem času zaposlen kot uradnik. V Beogradu je preživel otroška leta in opravil osnovno šolanje. Nekaj let po začetku druge svetovne vojne se je vrnil iz družino v Gorico in nadaljeval študij na slovenski srednji šoli. Nato se je vpisal v italijansko goriško šolo za umetnost in tam diplomiral leta 1952.

Po končanem študiju je Cej izpolnil svojo umetniško izobrazbo v tesnem stiku z italijanskimi umetniki, ki so delovali po drugi svetovni vojni v posoškem umetnostnem prostoru (Cesare Mocchietti, Sergio Altieri, Ignazio Doliach, Gigi Castellani, Ostilio Gianandrea, Pino Furlan, Armando Depetris). Od leta 1953 do leta 1964 je bil Cej zaposlen kot ladijski pleskar v tržaški ladjedelnici. Za scenografijo se je začel zanimati v Gorici, ko je v prvi polovici 60. let zasnoval več scen za gledališče Piccolo Teatro Città di Gorizia, ki ga je vodil režiser Francesco Macedonio. Tam se je srečal z Brechtovim ekspresionističnim in ljudsko-revolucionarnim gledališčem, ki mu je navdihnil serijo platen s protivojnim poudarkom.

V začetku gledališke sezone 1964/65 se je preselil z družino v Trst, kjer je delal v slovenskem stalnem gledališču (SSG) kot scenograf, scenski tehnik in kostumograf do upokojitve leta 1993. Ustvaril je okrog 70 scenografij, pri mnogih pa je tudi avtorsko sodeloval. Leto kasneje se je vrnil v Gorico.

Demetrij Cej se je prvič predstavil občinstvu v Gorici leta 1949. Od tedaj je sodeloval na številnih skupinskih razstavah, postavil okoli 100 osebnih razstav in prejel mnogo nagrad (še posebej na raznih ex temporejih v Italiji in v bivši Jugoslaviji).

Po začetnem preizkusu v kiparstvu in slikarstvu v realističnem, rahlo impresionističnem obarvanem slogu se je umetnik poglobil v probleme likovne govorice in se postopoma približeval abstraktnemu slikarstvu, ne da bi se bil kdaj povsem odpovedal kompozicijski zasnovi svoje začetne figurativne izobrazbe. Njegova umetniška pot je potekala v smeri neke vrste lirske abstrakcije, kjer so opazne likovne vrline, ki so mu jih posredovali mojstri moderne likovne umetnosti, ki so mu bili bolj blizu (Saura, Rothko, Tapiés, Saetti).

Po preselitvi v Trst mu je delo v slovenskem gledališču omogočilo obogatitev tehnik in izraznih sredstev ob spoznavanju raznolikih materialov vsakdanje uporabe, ki se jih je običajno posluževal pri postavljanju scenografij. Z njimi je vzpostavil privilegiran odnos, vključil jih je na slikarsko površino kot vrline, ki so sposobne nuditi aktivno podporo kompozicijam. Na platnih, grajenih na takšen način, so tudi barve poznavalsko predelane, v skladu z njihovim izraznim poslanstvom.

Pogreb pokojnika bo v torek, 27. marca ob 9.30 iz bolnišnice Sv. Justa na goriško glavno pokopališče.



Demetrij Cej



VINO - Jutri se bo v Veroni začel mednarodni sejem vina Vinitaly 2012

Radikonovi z Oslavja bodo predstavili vino brez časa

Enajst let staro izbrano vino so krstno predstavili v Sirkovi gostilni Pri lovcu

GORICA - Predstavitev nove vinske zvrsti je vedno nekaj posebnega in pomembnega. Še posebej, ko je to novo vino sad truda vinarja, ki je vse življenje predan iskanju posebnosti, pozoren do vseh podrobnosti, in ki mu delo v vinogradu in v kleti že vrsto let uspeva in daje osebno in tudi tržno zadoščenje. Tako je bila krstna predstavitev novega vina Stanka Radikon *Fuori dal tempo*, ali po slovensko Zunaj časa, pravi praznik. Pred nekaj tedni se je v prostorih Sirkove gostilne Pri lovcu na Subiki pri Krmini zbralo lepo število strokovnjakov in prijateljev, ki so se iz vse Italije in Slovenije odzvali na vabilo na predstavitev te sveže bele vinske zvrsti leta 2000.

Vsak vinar je zaljubljen v svojo zemljo in v svoje pridelke, zato skrbno neguje in shranjuje nekaj posebne rezerve iz vsake letine, predvsem iz boljših seveda, iz katere bo lahko zavrelo izvrstno vrhunsko vino, boljša letina ali pa dobro vino za domačo rabo in prijatelje.

Na osebnih družabnostih ali pri degustacijah z novinarji in gostinci se med pokušnjo redne proizvodnje pogosto znajde tudi kakšna posebna, skoraj arhivska steklenica brez etikete.

Tako je bilo tudi predstobra lani v kleti Radikonov na Oslavju, ko je Stanko pisani, vinsko podkovani družičini predstavil malce zaprašeno steklenico, sad trgatve izpred enajstih let, za katero je dejal, da je ... zunaj časa. Od tod tudi ime tega izjemnega vina, ki po okusu deluje zelo sveže. Letina 2000 je bila topla letina, trgatve pa je potekala pozno, v začetku oktobra. Vino je hitro kazalo posebne lastnosti, take, ki si jih je Stanko Radikon vedno želel in s katerim je bil takrat in je še posebno sedaj zelo zadovoljen. Kot je sam rekel, mu je to vino dalo nekaj več od ostalih. Stanko, ki je privrženec čistih vin, brez uporabe sulfitov, nenehni iskalec posebnih rezultatov, kar se mu s pomočjo žene Suzane in v zadnjih letih tudi sina Saše zlahka dogaja, je v klepetu s prijateljem - novinarjem Davidom Paolinijem še povedal, da mu to vino diši po grozdju, kar bi moralo biti del lastnosti vsakega vina, a se o tem skoraj nikoli ne govori.

Lanskega septembra je bil na omenjeni degustaciji tudi grafični oblikovalec Maurizio Armellin, ki je na lepi etiketi grafično čisto uprizoril pot do Oslavja.

Večer pri Sirku je bil pravi praznik. Stanko je seveda ponudil v pokušnjo rumeno rebulo, malvazijo, tokaj, ops. jakot in merlot letnika 1999, Joško Sirk je z eki-

Z leve
Davide Paolini,
Stanko Radikon,
Maurizio Armellin
in Roy Paci
nazdravljajo
z novim vinom

AW



po Subide poskrbel za vrhunske hladne in tople prigrizke. Kot smo že napisali, je »gastronavt«, enogastronomski novinar dnevnika Il Sole 24 Ore Davide Paolini vodil klepete in predstavitev, praznik Radikonovih je spremljal tudi nastop trobentača Roy Pacija, ki je s sakfonistom Guglielmom Panozzijem in programerjem Johnom Luijem v sestavi Grand Roy Al Cuvee izvedel izjemen Radikonconcert z jazz, swing in soul vinu prilagajajočimi se glasbenimi podlagami.

Po vseh govorih je končno napočil čas, da je na Subidi zbrana družčina tudi pokusila čašo te zelo dobre kapljice. Tako so vsi skupaj z Radikonovimi nazdravili na novo zvrst Zunaj časa - *Fuori dal tempo* in tudi na premostitev nekaterih večjih zdravstvenih tegob, ki so družino Radikon prizadele v lanskem letu.

Stanko je med predstavitvijo povedal, da tudi pitje nekaj več kozarcev tega vina ne povzroča glavobola, in res, nihče od vseh tistih, ki smo dalj časa ostali na krstnem večeru novega vina, katerega je bilo na pokušnjo kar precej, ni začutil nobene obremenitve.

Letos bo Stanko Radikon na Oslavju opravil petintrideseto trgatve, letnik 1990 je prinesel čudovit Merlot, letnik 2000 izjemno belo zvrst Zunaj časa, ker pa gre rado tudi v tretje, morda neke v kleti že počasi dozoreva poseben letnik 2010(?). Napovedal je še vsaj 34 trgatve,

nekaj deset več jih bo opravil sin Saša, tako da bodo novosti in presenečenja zagotovljena tudi v prihodnje.

Te zvrsti je bilo ustekleničeno le za 2500 primerkov, na razpolago pa jih ne

bo veliko, saj bodo Stanko, Suzana in Saša Radikon od jutri do srede na 48. sejmu Vinitaly v Veroni to novo vino predstavili tudi italijanskemu in tujemu strokovnemu občinstvu. (AW)

V Veroni tokrat že 46. izvedba sejma Vinitaly

VERONA - Mesto Romea in Julije se bo tudi letos spremenilo v svetovno prestolnico vina. Od jutri do srede bo namreč v prostorih sejmišča Verona fiere potekala 46. izvedba mednarodnega sejma vin in žganih pijač Vinitaly. Dogodek je v zadnjih letih postal največji sejem vinarjev na svetu in ima zato ob vsaki novi izvedbi več obiskovalcev. Lani je namreč prostore velikega razstavišča obiskalo več kot 150 tisoč obiskovalcev, organizatorji pa pričakujejo, da bo zanimanje tudi letos tako veliko. Razstaviščni prostor meri skoraj sto tisoč kvadratnih metrov, svoja vina pa bo razstavljalo več kot 4000 vinogradnikov in proizvajalcev iz vsega sveta.

Mednarodni sejem Vinitaly ni pa posvečen le vinu in žganim pijačam. V naslednjih dneh bodo obiskovalci lahko poskusili celo serijo priznanih ekstradeviških oljčnih olj, del sejmišča pa bo posvečen kulinariki. Agrifood Club bo namreč tudi letos postavil celo vrsto kioskov, pri katerih bodo lahko obiskovalci degustirali najrazličnejše dobrote »made in Italy«. Poleg tega bo tudi letos del razstavišča namenjen tehnologiji, in sicer tisti, ki jo uporabljajo pri proizvodnji vina in olja. Novost letošnje izvedbe pa je prav gotovo posebna pozornost biološki proizvodnji.

Na sejmu bo poleg degustacij možno slediti predavanjem razpravam na teme vinogradništva, vinarstva in oljkarstva s posebnim oziroma na nove tehnologije proizvodnje. Najboljši proizvajalci vina in olja bodo seveda tudi nagrajeni. Jutrišnjega odprtja 46. sejma Vinitaly se bo (ob 11. uri) udeležil tudi minister za kmetijstvo Mario Catania. Sejem bo odprt od jutri do srede od 9.30 do 18.30, vstopnica pa stane 45 evrov, če si jo priskrbite na spletni strani www.vinitaly.com (na tej spletni strani je tudi veliko informacij o razstavljalcih in spremljevalnih pobudah), na blagajnah sejmišča pa bo pet evrov dražja. (R.D.)

BRUSELJ - Dogovor o novi ureditvi omrežja TEN-T Tudi Slovenija vključena v baltsko-jadranski koridor

BRUSELJ - Prometni ministri EU so v četrtek v Bruslju dosegli dogovor o prihodnji ureditvi evropskega prometnega omrežja, ki bo dvodelna. Celovito omrežje naj bi bilo vzpostavljeno do leta 2050, prednostno jedrno omrežje pa do leta 2030.

V dosedanj ureditvi evropskih prometnih omrežij (TEN-T) je bila Slovenija vključena v šesti prednostni projekt na povezavi Lyon-Trst-Divača/Koper-Divača-Ljubljana-Budimpešta-ukrajinska meja. Doslej je imela Slovenija v prednostnem omrežju le povezavo med Koprom oz. Trstom prek Ljubljane do meje z Madžarsko, z novim predlogom pa se vključujejo tudi odseki od Pragerskega do avstrijske meje, od Zidnega mosta do hrvaške meje in od Ljubljane do letališča Jožeta Pučnika. V jedrno omrežje so poleg omenjenih odsekov vključena še jedrna vozlišča Ljubljana, Koper in Obrežje-Dobova (povezava EU s tretjimi državami). Letališče Brnik in pristanišče Koper imata po novem status jedrnega letališča oziroma pristanišča.

Slovenija je želela, da se v prednostno jedrno omrežje poleg naštetega vključi tudi celotni odsek od Ljubljane prek Salzburga do Münchna, ki pa je v končnem dogovoru ostal le v celovitem omrežju. Državni sekretar na ministrstvu Igor Šalamun je pri tem poudaril, da »je to zelo pomembna os, tako za Slovenijo kot za ves Zahodni Balkan, ki bo z nadaljnjimi si-

ritvami EU še dodatno pridobivala na pomenu«. Odsek od Ljubljane do Münchna do leta 2030 ne more zadostiti standardom za jedrno omrežja, zato je bil na pobudo Slovenije sprejet kompromis v obliki dopolnila uredbe, da se ob prvem pregledu evropskega prometnega omrežja posebej preuči potrebo po spremembi jedrnega omrežja v luči bodočih širitve unije. Ministri se tokrat niso pogovarjali o koridorjih jedrnega omrežja, ki so opredeljeni v predlogu Evropske komisije o povezovanju Evrope, saj bodo o tem razpravljali na junijskem zasedanju. Bil pa jim je predstavljen osnutek priloge k tej uredbi, ki vsebuje seznam desetih koridorjev jedrnega omrežja. Slovenija je v tem osnutku vključena v dva zelo pomembna koridorja, sredozemski in baltsko-jadranski. Zadnji je še posebej pomemben za boljšo povezanost pristanišča Koper proti osrednji in vzhodni Evropi.

Poleg tega so ministri sprejeli dogovor o zemeljski oskrbi na letališčih v EU, ki prinaša izboljšanje kakovosti, kar je pomembno iz evropskega vidika konkurenčnosti na področju oskrbovanja letal, saj širi minimalno število oskrbovalcev na večjih letališčih. Letališče Jožeta Pučnika trenutno ne sodi v obseg direktive, ki zahteva prag dveh milijonov potnikov v treh zaporednih letih, so pojasnili na ministrstvu za infrastrukturo in prostor. (STA)

EVRO

1.3242 \$ +0,6



EVROPSKA CENTRALNA BANKA

23. marca 2012

valute	evro (povprečni tečaj)	23.3.	22.3.
ameriški dolar	1,3242	1,3167	
japonski jen	109,10	109,40	
kitajski juan	8,3450	8,3039	
ruski rubel	38,9144	38,7580	
indijska rupija	67,8980	67,4480	
danska krona	7,4355	7,4359	
britanski funt	0,83630	0,83330	
švedska krona	8,9240	8,9265	
norveška krona	7,6380	7,6240	
češka krona	24,725	24,736	
švicarski frank	1,2054	1,2055	
madžarski forint	294,48	293,50	
poljski zlot	4,1682	4,1645	
kanadski dolar	1,3263	1,3151	
avstralski dolar	1,2745	1,2696	
bolgarski lev	1,9558	1,9558	
romunski lev	4,3723	4,3730	
litovski litas	3,4528	3,4528	
latvijski lats	0,6969	0,6968	
braziljski real	2,4109	2,4001	
islandska krona	290,00	290,00	
turška lira	2,3862	2,3890	
hrvaška kuna	7,5235	7,5283	

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

23. marca 2012

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	0,24175	0,47415	0,73990	-
LIBOR (EUR)	-	-	-	-
LIBOR (CHF)	0,07583	0,10417	0,16833	-
EURIBOR (EUR)	0,442	0,824	1,127	-

ZLATO

(999,99 ‰) za kg

40.263,34 € +435,83



TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

23. marca 2012

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	5,71	+0,00
INTEREUROPA	0,70	+0,00
KIRKA	50,70	-0,26
LUKA KOPER	9,26	-1,47
MERCATOR	125,05	+0,04
PETROL	169,95	-0,61
TELEKOM SLOVENIJE	69,00	+0,00
BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	9,04	-16,22
AERODROM LJUBLJANA	11,33	+1,16
DELO PRODAJA	24,00	-
ETOL	139,50	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	15,20	-
ISTRABENZ	1,70	+6,25
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	3,65	-2,69
MLINOTEST	2,70	-
KOMPAS MTS	6,10	-
NIKA	18,50	-
PIVOVARNA LAŠKO	7,75	-0,64
POZAVAROVALNICA SAVA	5,71	+0,00
PROBANKA	9,80	-
SALUS, LJUBLJANA	224,00	-
SAVA	12,50	+0,00
TERME ČATEŽ	178,00	-
ŽITO	81,11	+0,76
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	12,95	-0,38

MILANSKI BORŽNI TRG

23. marca 2012

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
AZA	0,64	-1,83
ALLIANZ	91,1	-0,16
ATLANTIA	12,47	+0,56
BANCO POPOLARE	1,576	+0,06
BCA MPS	0,35	-2,05
BCA POP MILANO	0,485	+1,67
EDISON	0,857	+0,35
ENEL	2,80	-0,28
ENI	17,78	-0,78
FIAT	4,52	+1,30
FINMECCANICA	3,528	+0,28
GENERALI	12,28	-0,65
IFIL	-	-
INTESA SAN PAOLO	1,477	+1,16
LOTOMATICA	14,38	+0,84
LUXOTTICA	26,62	-0,63
MEDIASET	2,13	-0,09
MEDIOBANCA	4,75	+0,59
PARMALAT	1,837	-0,16
PIRELLI e C	8,825	+2,56
PRYSMIAN	13,3	+0,91
SAIPEM	37,96	+0,16
SNAM	3,636	-0,98
STMICROELECTRONICS	6,355	+1,60
TELECOM ITALIA	0,908	-0,60
TENARIS	14,73	+0,14
TERNA	2,988	-0,53
TISCALI	0,046	+0,43
UBI BANCA	3,41	+0,29
UNICREDIT	3,96	+1,07

SOD NAFTE

(159 litrov)

106,87 \$ +0,12



IZBRANI BORŽNI INDEKSI

23. marca 2012

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBITOP, Ljubljana	583,76	-0,38
TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	1.803,56	-0,33
BIRS	812,84	+0,00
FIRS, Banjaluka	1.752,04	-0,77
Belex 15, Beograd	540,70	-0,46
SRX, Beograd	-	-
BIFX, Sarajevo	1.495,85	+0,36
NEX 20, Podgorica	-	-
MBI 10, Skopje	2.039,56	-0,19
DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	13.080,73	+0,27
Nasdaq 100	2.728,55	-0,11
S&P 500, New York	1.397,11	+0,31
MSCI World, New York	1.304,33	-0,61
DAX 30, Frankfurt	6.995,62	+0,21
FTSE 100, London	5.854,89	+0,16
CAC 40, Pariz	3.476,18	+0,11
ATX, Dunaj	2.134,00	-1,80
PX, Praga	988,0	-0,22
EUROSTOXX 50	2.525,43	-0,19
Nikkei, Tokio	10.011,47	+1,14
STI, Singapur	2.990,08	+0,36
Hang Seng, Hongkong	20.668,80	-1,11
Composite, Šanghaj	2.349,54	-0,10
Sensex, Mubaj	17.361,74	+0,96

NALOŽBE - Ljubljanske novice Nakupovalni center Stožice naj bi prevzel ameriški sklad ICON

LJUBLJANA - Zgodba okrog neprodanega trgovskega dela ljubljanskih Stožic se morda le razpleta. Kot je poročal časnik Ljubljanske novice, je nosilec projekta nakupovalnega centra Stožice, družba Grepa, pretekli tork popisala obvezujoče pismo o nameri z ameriškim kapitalnim skladom ICON Capital Group. Sklad bo postal 100-odstotni lastnik dela Stožic, ki bo obsegal nakupovalno središče, 3500 parkirnih mest za avtomobile in 60 mest za avtobuse, piše spletni portal Ljubljanske novice.

Po navedbah portala naj bi bil projekt nakupovalnega centra Stožice dokončan do konca letošnjega leta, odprtje centra pa je predvideno 25. decembra.

Kot še poročajo Ljubljanske novice, bo pogodba o dokončnem prenosu lastništva podpisana v roku 30 dni. Ob tem naj bi se novi lastnik obvezal, da bo poravnal vse nesporne terjatve do upnikov Grepa. Družbi Energo- plan in Gradis G, ki sta ustanoviteljici družbe Grep, naj ne bi imeli več nikakršnih poslovnih vplivov na izvedbo dokončanja Stožic.

Ameriški investitor naj bi poskrbel tudi za vse obveznosti do predvidenih najemnikov poslovnih prostorov v trgovskem centru. Od 60.000 kvadratnih metrov trgovskih površin naj bi jih bilo doslej zasedenih 60 odstotkov. Neoddane prostore bo novi lastnik zapolnil s svojimi ponudniki, predvsem iz ZDA. (STA)



RIM - Trg dela in delavske pravice

Vlada je sprejela reformo, na potezi sedaj parlament

Napolitano zavrača možnost množičnih odpuščanj - Stavke se nadaljujejo

RIM - Ministrski svet je včeraj sprejel reformo trga dela, ki predvideva pomembne spremembe glede odpuščanj delavcev, odškodnin in še marsikaj drugega. Gre sicer za zakonski osnutek, o katerem bo imel glavno in zadnjo besedo parlament. K sprejetju zgolj osnutka zakona in ne odloka, kot so zahtevali mnogi v desni sredini, je Montijevo vladno mendo prepričal predsednik republike Giorgio Napolitano, da bi umirili močno razgreto ozračje v prepričanju, da ukrep ne bo sprožil množičnih odpuščanj, kot se boji predvsem sindikalna zveza CGIL. Vlada namreč po več kot dveh mesecih pogajanj s sindikati ni uspela najti skupnega jezika glede povečanja prožnosti na trgu dela, zaradi česar so v državi že v teku stavke, druge pa se napovedujejo, vključno s splošno stavko.

Ukinjanje nekaterih pravic nezakonito odpuščenih je povzročilo tudi napetosti med strankami, ki podpirajo t.i. tehnično vladno, in še posebej znotraj Demokratske stranke, za katero bo parlamentarno soočenje o trgu dela zelo zahtevna politična prizkušnja. Znotraj stranke namreč ni enotnega stališča glede podpore ali nepodpore reformi. Vodja stranke Pier Luigi Bersani poudarja, da podpirajo mnoge reforme predloge, ne pa tudi skrajno odpravljanje zaščite nezakonito odpuščenih zaposlenih.

Včeraj sprejeti vladni reformni predlog predvideva ukinitve obvezne reintegracije nezakonito odpuščenih delavcev, če so bili odpuščeni iz ekonomskih razlogov. V takih primerih bodo lahko delovna sodišča delavcem do soglaja le odškodnine, kar bo sicer zahtevalo veliko časa in naporov. Če bo sodišče ugotovilo, da je bil delavec odpuščen na podlagi diskriminatornih razlogov ali zaradi spornih disciplinskih razlogov, bo sodišče odločalo med

Mario Monti računa, da parlament ne bo korenito spremenil vladne reforme trga dela

ANSA



vrnitvijo na staro delovno mesto in odškodnino. Zdaj zakon nezakonito odpuščenim zaposlenim zagotavlja tako vrnitev na staro delovno mesto kot odškodnino. To določilo sicer velja le za podjetja z več kot 15 zaposlenimi.

Reforma predvideva še preoblikovanje sistema socialnega varstva za brezposelne. Poleg nadomestil za brezposelnost bodo zaposleni vključeni še v iskanje novega dela in prešolanje. Pogodbe za nedoločen čas bodo delodajalci lahko podaljševali največ tri leta, s čimer vlada želi omejiti začasno delo, predvsem med mladimi. Hkrati bodo pogodbe za določen čas obremenjene z dodatno 1,4-odstotno dajatvijo, ki jo bo država delodajalcem vrnila le ob zaposlitvi za nedoločen čas. Reforma, če jo bo seveda parlament dokončno potrdil, se bo dotaknila tudi starševstva. Predvideva namreč uzakonitev obveznega očetovskega dopusta, s čimer vlada namerava spodbuditi enakopravnejšo skrb za otroke med obema staršema.

Rim in London za protiteroristično delovno skupino

RIM - Italijanski zunanji minister Giulio Terzi je napovedal, da bosta Italija in Velika Britanija ustanovili skupno delovno skupino za boj proti terorizmu. Odločitev o ustanovitvi skupine je posledica diplomatskega spora med državama zaradi spodletele akcije reševanja talcev iz obeh držav v Nigeriji.

»Italija in Velika Britanija sta se odločili ustanoviti delovno skupino na visoki ravni za boj proti terorizmu, vključno s primeri ugrabitev in z napadi piratov,« je po srečanju z britanskim zunanjim ministrom William Hagueom v Rimu dejal Terzi.

Oba ministra sta tudi izpostavila, da se bo delovna skupina posvetila celovitemu spektru sodelovanja v boju proti terorizmu in povezanim vprašanjem, ki vključujejo ugrabitve, piratstvo, radikalizacijo, ter pomoč Jemnu, Somaliji in Libiji v boju proti terorizmu.

Ministra sta se sestrila dva tedna po spodleteli akciji reševanja britanskega in italijanskega talca v Nigeriji, ki sta bila ubita. Italija se je pritožila, ker je britanske oblasti niso obvestile o operaciji in se pred njenim začetkom niso posvetovali z Rimom.

Terzi je v Rimu ponovil, da je bil »zelo razočaran,« ker ga London pred začetkom reševanja talcev ni obvestil o operaciji, Hague pa je ob tem ponovil, da je bil London prisiljen delovati hitro, ker je »obstajalo najboljše upanje za rešitev« obeh talcev. Sicer pa kaže, da je z obiskom britanskega ministra v Rimu diplomatski spor med državama presežen.

ITALIJANSKO DOGAJANJE V ZRCALU TUJIH MEDIJEV

The Economist: Monti je kot rimski Cincinat, ki so mu dodelili diktatorsko oblast, da reši republiko

SERGIJ PREMUR

V tedniku *The Economist* sem zasledil članka, ki se mi zdita zanimiva, ker osvetljujejo dva različna pogleda na Italijo. Prvi je pohvalen, govor je namreč o Montiju, drugi pa vzbuja zaskrbljenost, saj analizira negotove perspektive italijanskih podjetij.

Že sam naslov prvega razkriva, kako po svetu gledajo na italijanskega premiera: »Mario, put on your toga«, to se pravi Mario, odeni se s toga. Spoštovanje do Montija je tolikšno, piše *The Economist*, da ga nekateri primerjajo z eno najbolj uglednih osebnosti antike, s Cincinatom, upokojenim plemičem, ki so ga poklicali nazaj v Rim, da bi rešil republiko. Bilo je leta 458 pred našim štetjem, Lucius Quinctius Cincinnatus je opravljal poljska dela, ko so ga sli iz Rima prišli povabiti, naj si spet odene s toga, ker so ga imenovali za diktatorja zaradi nevarnosti, ki je pretila rimski vojski. Cincinat je vodil republiko do zmage, a se je takoj zatem odpovedal absolutni oblasti in se vrnil h kmetovanju.

Nekaj podobnega se je zgodilo lani, ko je Italija bila na robu prepada in ji je grozil stečaj. Montija so odpoklicali z brezskrbnega vodenja milanske univerze Bocconi in mu dodelili mesto dotedanjega premiera Berlusconi, ki ga britanska revija opredeljuje kot »razuzdanega«. Monti je sestavil majhno vladno tehnikov, zase je obdržal ministrstvo za ekonomijo in zavrnil je plačo. V treh mesecih mu je

uspelo rešiti Italijo pred katastrofo, in to s krčenjem javnih izdatkov, z večjim davčnim pritiskom, z reformo pokojninskega sistema, z uspešno kampanjo proti davčnemu utajevanju, uredil pa je in utrdil javne finance, tako da bi se s prihodnjim letom moralo začeti zmanjševanje ogromnega italijanskega javnega dolga. Proti stagnaciji italijanskega gospodarstva Montijeva vlada uvaja liberalizacijo poklicev in birokratsko poenostavljanje, sedaj pa je na vrsti reforma zastarelega in nepravilnega italijanskega trga dela. Predsednik Evropske centralne banke Draghi lahko deluje uspešno, tudi ker je Monti uveljavil kredibilnost Italije in znižal spread italijanskih obveznic. V samih sto dneh se je Monti spopadel z mnogimi reformami, ki se jim je Berlusconi izogibal, in uspelo mu je, da je Italijo spet privedel v središče evropske scene, potem ko je v obdobju Berlusconi bila potisnjena na rob in posmehovana, to pa je pospešilo tudi širše evropske procese sodelovanja v času krize.

Vplivna revija londonskega Cityja ugotavlja, da je uspeh posledica nedvomne Montijeve sposobnosti, vendar bi Evropska unija sprejela kogar koli kot Berlusconijevega naslednika. Monti sicer mora še dokazati, da mu je uspelo spodbuditi najhujšo italijansko hibo: kronično zastajanje gospodarske rasti. Za ureditev vseh italijanskih problemov bo treba de-

setletje, Montijev mandat pa bo zapadel prihodnje leto in bi se lahko zgodilo, da bi uspehe tehnokrata izničila neodgovornost politike, ki mu bo nasledila. Dolgoročne reforme terjajo podporo demokratične izvolitve, vendar se Monti ne bo mogel predstaviti na volitvah, ker njegov prestiž sloni prav na dejstvu, da ne pripada nobeni stranki. Po zaključku krize bi Monti moral odstopiti, vendar bi se lahko vrnil, podobno kot Cincinat, ki so ga še enkrat poklicali v Rim, da bi preprečil zaroto proti republiki. Monti pa bi lahko nastopil kot prihodnji predsednik evropske komisije ali evropskega sveta, meni *The Economist*.

Ostal bom kar pri *Economistu*, in sicer pri članku o tujih naložbah v Italiji, ki ga uvaja pomenljivi naslov »Poceni luksuz - kitajski in drugi pokupujejo italijanske znamke«. Po desetletju, ki ga je zaznamoval bunga-bunga, in po zadnjem obdobju finančnih težav je italijanska kriza postala priložnost za nakup domačih podjetij. Nakup je cenen iz dveh razlogov: prvi je šibkost evra, katerega vrednost je leta 2010 padla za 15 odst. v primerjavi s kitajskim yuanom, za 19 odst. v primerjavi z japonskim yenom in za 9 odst. v primerjavi z ameriškim dolarjem; drugi razlog pa so majave italijanske banke, ki skrajno nerade dajejo posojila podjetjem. Brez likvidnosti pa podjetja iščejo finančne vire tudi na tujih tržiščih in tuje naložbe v Italijo zato strmo naraščajo.

Predlanskim jih ni bilo niti 800 milijonov dolarjev, lani pa kar 6,6 milijard. Vaba je največkrat luksusna proizvodnja podjetij, ki so sicer v kritičnem finančnem stanju, imajo pa prestižne blagovne znamke in visoko tehnologijo. To je preveč vabljivo za kitajske kupce, ki razpolagajo s svežim denarjem, nimajo pa priznanih blagovnih znamk. *The Economist* omenja nekaj zadnjih primerov prevzema italijanskih podjetij s strani tujih investitorjev, kot so proizvajalec razkošnih avtomobilov De Tomaso in sanjskih jaht Ferretti, pa tudi proizvajalec kakovostnih paradiznikov izdelkov na jugu ali penečega vina na severu.

Zanimive informacije iz sveta globalne ekonomije nudi ameriški blog *Zero Hedge*, ki tokrat objavlja zaskrbljujočo novico glede italijanskih javnih financ z naslovom »Italijo bremeni 211 milijard dolarjev finančnih derivatov in drugih malenkosti«. Lahko bi šlo za nove marčne ide - podobno kot *The Economist* tudi ameriški blogger sega po antični zgodovini, saj so na dan marčevih id leta 44. pr.n.št. umorili Julija Cezarja. Brutus, ki bi lahko izvedel novi umor v Rimu, se skriva v manjšem odstavku poročila newyorške investicijske banke Morgan Stanley, v katerem piše, da je Italija odplačala 3,4 milijarde dolarjev finančnih derivatov iz leta 1994. S tem je bila izničena polovica priliva davčnih poviškov Montijeve vlade, piše *Zero Hedge*, ki ugo-

taavlja, da je Italija prevzela te izvedene finančne instrumente prav v času, ko je generalni direktor italijanskega državnega zaklada bil sedanji predsednik Centralne evropske banke Mario Draghi. *Zero Hedge* nadalje ocenjuje kot pravo bombo informacijo, da Italijo bremeni nadaljnjih 211 milijard dolarjev derivatov. Novica ni posebej odjeknila v medijih, čeprav so posledice lahko srhljive: skupaj z drugimi »malenkostnimi« skritimi dolgovi bi resnični italijanski dolg lahko znašal nič manj kot 144,3 odstotka bruto domačega proizvoda, kar bi predstavljalo resnično Pandorino skrinjico za italijansko in evropsko ekonomijo.

Pa še novička v zvezi z anketo Pri-morskega dnevnika o istospolnih partnerskih zvezah. Ameriška specializirana pravna revija *Jurist* navaja nedavno razsodbo italijanskega vrhovnega sodišča, po katerem imajo tudi istospolni pari pravico do družinskega življenja, potem ko je isto sodišče zavrnilo pravico do priznanja poroke, ki so jo istospolni partnerji sklenili v drugih državah, kjer je priznana tovrstna poroka. Revija univerze iz Pittsburga omenja, da Italija ne priznava pravic niti partnerskim zvezam med neporočenim moškim in žensko. Italija je tudi med redkimi zahodnoevropskimi državami, ki ne priznavajo nobene oblike istospolnih zvez, ugotavlja komentator revije *Fourist*. A o tem problemu morda kaj več ob drugi priložnosti.



Italija nazadovala za kar 14 let

RIM - Na osnovi raziskave združenja Confcommercio je italijansko gospodarstvo nazadovalo za kar 14 let. Vsi trendi potrošnje in proizvodnje kažejo, da smo tam, kjer smo bili leta 1998. Združenje Confcommercio ugotavlja, da je davčni pritisk v Italiji med največjimi v razvitih državah, pri čemer pa se najbrž ne upošteva dovolj davčnega utajevanja, na področju katerega je Italija na repu evropske lestvice, za njo je samo Grčija. Voditelje omenjenega združenja tudi precej skrbi pred kratkim sklenjeni vseevropski fiskalni pakt, ki bo po njegovem prepričanju še dodatno ekonomsko obubožal Italijo in Italijane.

Ženske v Italiji komaj še kaj kuhajo

RIM - V raju sladokuscev, Italiji, je preplah povzročila ugotovitev, da ženske komaj še kaj kuhajo. Pred štedilniki namreč v povprečju preživijo le še 15 minut dnevno, medtem ko so njihove stare mame dnevno kuhale najmanj eno uro, je pokazala študija, poimenovana Ženske in kakovost življenja.

Raziskava, ki jo je med ženskami, starimi med 20 in 70 let, izvedla skupina psihologinj, je pokazala, da 33 odstotkov žensk kuha le 15 minut dnevno, 22 odstotkov jih kuha manj kot pol ure, le še sedem odstotkov žensk pa najmanj uro dnevno.

»Mamma!« ki v kuhinji več ur pripravlja lazanje, makarone in torteline, tako postaja redkost, vedno pogostejše pa imajo moški opravka z zelo zaposlenimi ženami in samskimi dekleti, ki se izogibajo kuhinje, je pokazala študija. Tudi pomnjanje časa, pritisk in hektično življenje velemest so pripomogli, da je italijanska gurmanska tradicija ogrožena.

Zaradi tega trenda sicer velike dobčke kuje predvsem prehrabena industrija, ki proizvaja vnaprej pripravljene jedi in globoko zamrznjene pice, cveti pa tudi prodaja pripravljenih omak za makarone.


REFORMA TRGA DELA - Posvet Krščanskega gibanja delavcev pri Sv. Jakobu

Sprememba člena 18: ali bo lažje odpuščati ljudi?

Predvidena le odškodnina - Vprašanje javnih uslužbencev - Pomoč za odpuščene delavce

Sprememba člena 18 delavskega statuta, ki ga napoveduje italijanska vlada v okviru reforme trga dela, postavlja vrsto še neresenih vprašanj. Med glavnimi problemi je nedvomno uvedba možnosti odpuščanja iz gospodarskih razlogov, ki predvideva za neupravičene odpuste le odškodnino. Mnogi so v tej zvezi mnenja, da bi lahko delodajalci izkoristili to postavko za odpuščanje iz drugih razlogov. Bistvo je namreč v tem, da lahko sodnik v primeru spora odredi le odškodnino, ne mora pa ukazati delodajalcu, da ponovno zaposli nelegitimno odpuščenega uslužbenca.

To problematiko so poglobili na posvetu, ki je bil včeraj popoldne na sedežu Krščanskega gibanja delavcev pri Sv. Jakobu. O dosedanjih dosežkih na področju delavskih pravic in njihove zaščite ter posledicah napovedane spremembe člena 18 je govoril odvetnik Fabio Petracci. Odbetnik in predsednik deželnega združenja Confconsumatori Augusto Truzzi pa se je v tem okviru osredotočil na hude težave ljudi, ki so bili odpuščeni oz. so ostali brez službe. Poseben poudarek je bil na sporazumu za zamrznitev obrokov za plačilo bančnih posojil za družine, ki ga je vlada sklenila z državnim združenjem bank ABI, s škofovsko konferenco, s sindikati in s 13 združenji potrošnikov. Povedati velja, da so banke po zadnjih podatkih do 31. novembra lani zamrzile plačila obrokov za več kot 55 tisoč posojil, se pravi več kot 7 milijard evrov kredita. Italijanskim družinam je tako ostalo začasno na razpolago 420 milijonov evrov oz. 7.636 evrov na družino.

Petracci je uvodoma govoril o zaščiti delavskih pravic od konca 2. svetovne vojne do danes in tudi primerjal italijansko zakonodajo na tem področju z zakoni v drugih evropskih državah. V tej zvezi je med drugim izšlo, da so pogoji v glavnem podobni ali sliki italijanskim. Če se omejimo na vrnitev v službo oz. odškodnino v primeru protizakonitega odpusta, velja sledeče: v Avstriji in v Belgiji je predvidena vrnitev na delovno mesto, na Danskem sta predvideni vrnitev na delo in odškodnina, v Franciji je le odškodnina, v Nemčiji vrnitev na delo plus odškodnina (od 18 do 28 mesecev), na Portugalskem vrnitev na delo, v Veliki Britaniji samo odškodnina, na Švedskem vrnitev na delo in odškodnina, v Švici samo odškodnina in na Hrvaškem vrnitev na delo in odškodnina, vendar po 10 do 15 let trajajočem sporu.

TRGA DELA - Rsu Delavci železarne branijo člen 18

Proti spremembi člena 18 v okviru reforme dela so se včeraj izrekli tudi delavci v škedenjski železarni. Enotno sindikalno predstavništvo delavcev v železarni Rsu je namreč izdalo tiskovno sporočilo, v katerem je poudarilo, da bo podprlo vse oblike boja za zaščito delavskih pravic in za spremembo zakonskega osnutka za reformo trga dela, ki ga je sprejel včeraj ministrijski svet. Sindikat Rsu v zvezi z reformo trga dela poudarja, da mora biti pravična in da je treba zaščiti delavskih pravic kvečjemu raztegniti na delavce, ki jih nimajo.

Rušenje člena 18 je skratka nesprejemljivo, še piše v tiskovni noti, v kateri je poudarek tudi na hudem napadu na socialno solidarnost med delavci. Enotno sindikalno predstavništvo Rsu obsoja nenazadnje tudi dejstvo, da bo reforma ukinila izredno dopolnilno blagajno in bo s tem zmanjšana zaščita mladih in starejših. Še najhujše pa bo za tiste delavce, ki bodo izgubili službo po 50. letu starosti.



FABIO PETRACCI



AUGUSTO TRUZZI

V Italiji je bila možnost odpusta iz ekonomskih razlogov (in torej ne le iz upravičene vzroka ali razloga) do leta 1970, ko je začel veljati člen 18. Ta še danes prepoveduje možnost odpuščanja za podjetja z več kot 15 uslužbenci brez pravičnega razloga. Na podlagi zakonskega osnutka, ki ga je včeraj sprejel ministrijski svet (vendar ga ni še nihče dobil v roke) ostane mnogo odprtih vprašanj, pravi Petracci. Med temi je dejstvo, da bo na osnovi zakonskega odloka 29/93 (t.i. zakon D'Antona) reforma ministrice Else Forno veljala tudi za javne uslužbence - razen v primeru, da bo v reformi izrecno zapisano nasprotno. Najtrši oreh zadeva seveda člen 18. Odpuščanje iz diskriminacijskih razlogov je domala nemogoče dokazati, je menil Petracci. Možnost odpuščanja iz gospodarskih razlogov bi lahko nekateri delodajalci izkoristili za odpust nezaželenih uslužbencev, neupravičen odpust pa bo moral dokazati delavec. Temu gre dodati, da je predvidena le odškodnina 15 do 27 plač. Odprto vprašanje je tudi plačevanje pokojninskih prispevkov. Kaj pa če traja spor več let?

Največji problem je ravno v tem, je še povedal Petrucci: če obstaja možnost odpuščanja in podjetnik točno ve, da ga ne bo mogel nihče prisiliti ponovno sprejeti v službo odpuščenega uslužbenca, bo lahko marsikdo poskusil to pot.

Aljoša Gašperlin

OBČINA TRST - Projekt Doma s pomočjo Dobrih 150 tisoč evrov za oskrbo ostarelih na domu

Dobrih 150 tisoč evrov: to je vsota, ki jo je pokojninski zavod Inps namenil Občini Trst, da okrepi pomoč in oskrbo na domu za ostarele osebe, ki prejemajo pokojnino bivših javnih uslužbencev, za katere je prej skrbel zavod Inpdap, niso pa avtonomne. Tako bo občinska uprava lahko izvedla projekt Doma s pomočjo, ki sta ga včeraj predstavili občinska odbornica za socialne politike Laura Famulari in pokrajinska direktorica uprave bivšega zavoda Inpdap Silvia De Paolis s sodelavci.

Omenjenih 150.948 evrov bo namenjenih kritju stroškov za storitve in posege na domu ter za dostop do dnevnih centrov za invalide. Z vsoto bo upravljala enota za pomoč ostarelim osebam na domu v sodelovanju s tržaškim Podjetjem za zdravstvene storitve, ki bo moralo preveriti stopnjo potrebe posameznikov oz. družin. Najvišji možni letni prispevek na osebo znaša 5373 evrov v slučaju, da na prosilčevem obrazcu Isee piše, da letni dohodek znaša do 15.000 evrov.

Po besedah odbornice Famularijeve gre projekt naproti potrebam oseb, ki so starejše od 65 let: takih oseb je v Trstu 57.000, kar znaša 27 odstotkov celotnega prebivalstva. Spričo tega dejstva je jasno, kako so pomembni tovrstni projekti in posegi, ki jih institucije izvajajo, da bi se soočile s položajem neavtonomije, ki se krepi z višanjem starosti in ki prizadene petdeset odstotkov oseb, starejših od 80 let. Oseb, ki niso avtonomne oz. invalidov je v Trstu 10.000, število oseb, ki bodo presegle starost 80 let, pa se bo v prihodnjih letih še povečalo, kar pristojnim upravam in ustanovam nalaga, da se vedno bolj pove-



LAURA FAMULARI

KROMA

zujejo in koordinirajo za učinkovite posege ter da se zagotovi bivanje na domu tako neavtonomnim ostarelim osebam kot tudi drugim odraslim invalidom.

Osebe, ki bodo želele informacije in storitve za načrtovanje instrumentov za pomoč na domu, se bodo lahko obrnile na eno od štirih integriranih postojank oz. teritorialnih operativnih enot. Prva, ki je pristojna za prvi zdravstveni okraj, ima sedež v Ul. Stock 2 v prvem nadstropju v sobi 109, telefon 040-3997852, deluje pa ob ponedeljkih, središčih in petkih med 9. in 11. uro. Druga, pristojna za drugi zdravstveni okraj, ima sedež na Trgu sv. Jakoba 13, telefon 040-774795, na voljo pa je ob ponedeljkih med 12. in 14. uro. Obenem se lahko obrne tudi na urade v Ul. Locchi 27, telefon 040-3223640, ob središčih in petkih med 9. in 11. uro. Tretja enota pokriva četrti zdravstveni okraj in ima sedež v Ul. Pascoli 35/1, telefon 040-6780727, na voljo pa je ob ponedeljkih, središčih in petkih med 9. in 11. uro. Četrta enota pa pokriva tretji zdravstveni okraj in ima sedež v Ul. Valmaura 59, telefon 040-3995829 oz. 040-3995900, deluje pa ob ponedeljkih in petkih med 9. in 11. uro.

LJUDSKI VRT

Jutri poklon poeziji

»Jaz grem skozi park. Nekdo igra klavir.« Ta verz Srečka Kosovela so si pri Slovenskem klubu in Zvezi slovenskih kulturnih društev izbrali za naslov nedeljske matinee ob svetovnem dnevu poezije.

V tržaškem Ljudskem vrtu de Tommasini bo namreč jutri ob 11. uri poseben dogodek, posvečen slovenski poeziji. Ob kipu Srečka Kosovela bodo spregovorili njegovi verzi, tisti, ki jih je Založništvo tržaškega tiska pravkar izdalo v dvojezični zbirki Ostri ritmi Aspri ritmi. Zbirko je uredila in prevedla Jolka Milič, ki bo jutri tudi nagovorila prisotne, medtem ko bo izbor Kosovelovih pesmi (v slovenščini in italijanščini) prebral igralec Danijel Malalan. Glasbeno spremljavo bo prispevala mlada trobentačica Živa Komar.

Jutrišnji dogodek nastaja v sodelovanju z Založništvom tržaškega tiska, združenjem Casa della letteratura in Tržaško knjigarno, ki bo v Ljudskem vrtu prisotna tudi s »potujočo« knjigarno.

V primeru, da bo jutri deževalo, pa bo pesniški dogodek potekal v prostorih knjigarne v Ul. san Francesco 20.

Pobuda ob svetovnem dnevu poezije, ki je prvič stekla pred tremi leti in je naletela na dober odziv javnosti, je nastala z namenom razvijati medkulturni dialog s someščani, da bi se tako vrednotili in krepili vloga ter pomen slovenske poezije in avtorjev.



UPRAVE - Vodja slovenske komponente DS Veronese Kras potrebuje posebno ustanovo, mestna občina bi koristila le Trstu

Kras predstavlja kulturni, ekološki in ekonomski unikum, zato upravljanje, načrtovanje in ovrednotenje kraškega prostora ni moglo obravnavati ločeno po posameznih občinah, pravi koordinator slovenske komponente Demokratske stranke Massimo Veronese. S Krasom se na raznih področjih trenutno ukvarjajo tržaška in goriška pokrajina, razna deželna ravnanstva (za parke, gozdove, kmetijstvo, prostorsko načrtovanje in še bi lahko naštevati), katerim je treba prišteti še posamezne deželne agencije (npr. za turizem in za ceste).

Veronese je prepričan, da Kras potrebuje neko ustanovo večjega obsega, ki bi se postavila nekje vmes med občinami in Deželo, s pristojnostmi na področju okolja, kmetijstva, energetskega načrtovanja in prometa. Takšna ustanova bi »krila« celotno kraško območje in bi imela svojo težo pri pogajanjih z deželno in državno administracijo ter s podjetji, ki upravljajo javne storitve. Obenem bi morala ustanova podpirati manjše občine in sprejeti nase strateško vlogo vođenja čezmejnega sodelovanja. Tudi s tem se danes ukvarjajo številne javne uprave.

Massimo Veronese

ARHIV



Te vloge nikakor ne more po Veronesejevem mnenju odigrati t.i. tržaška mestna ali metropolitanska občina, ki bi hočeš nočeš slo neta na tržaškem mestnem jedru, vse ostalo bi bilo zanj postranskega pomena. Takšno gledanje, če je sploh še aktualno, je treba po mnenju vodje Slovencev v Demokratski stranki spremeniti. Namesto tega je treba v sklopu reforme krajevnih avtonomij resno razmisliti o usodi Krasa, za katerega Veronese, kot omenjeno, predlaga, posebno ustanovo. Predlog združitve tržaške in goriške pokrajine po njem zgleda nedvomno gleda v to smer, čeprav ga obe pokrajini odločno zavračata.

VELIKI TRG - Danes ob 17. uri Kavarna ogledal spet odprta

Veliki trg velja za največji evropski trg, ki se odpira na morje. Pogled nanj, na palače, ki ga obdajajo, in na Tržaški zaliv je še lepši, če lahko med občudovanjem srkamo kavo ali kozarec penine. Od danes bo to spet mogoče tudi v kavarni Caffé degli Specchi, ki je bila več mesecev zaprta. Kavarno ogledal bodo slovesno odprli ob 17. uri s krajšim kulturnim sporedom, med katerim bo pred kavarno nastopila tudi priljubljena tržaška banda Refolo.

Kavarna Caffé degli Specchi velja za eno najbolj priljubljenih in najstarejših kavarn v mestu. Na Velikem trgu gosti ljubitelje kave in drugih dobrot vse od leta 1839. Takrat so se v kavarni radi zbirali predvsem nemško govoreči gostje, saj je v palači Stratti, ki je danes v lasti zavarovalnice Generali, delovalo nemško društvo.

Po večmesečnem zaprtju bo torej od danes kavarna ponovno odprta, novi upravitelji pa obljublajo tudi marsikatero novost. V kavarni naj na primer ne bi več ponujali kuhanih jedi, zato pa bodo v njej uredili »čokoladnico«, laboratorij čokoladnih dobrot znamke Peratoner.

V kavarni bo po novem zaposlenih 19 natakarjev in drugih profesionalnih figur, ki so jih izbrali na podlagi razpisa, na katerega se je prijavilo preko pesto ljudi. Kdo ve, če zato, ker uživa kavarna ogledal med Tržani velik ugled ...ali pa zato, ker je brezposelnost vse bolj občutiti tudi v našem mestu ... (pd)



NARODNI DOM - Posvet izhajajoč iz izkušenj judovskih literarnih ustvarjalcev

Včasih so jezikovne izbire povezane z globokimi travmami

Med predavatelji zanimiv strokovni prispevek Suzane Pertot in pričevanje Filipa Fischerja

Psihološke interpretacije literarnega ustvarjanja avtorjev judovskega rodu, ki so se iz mnogih evropskih držav preselili v Izrael in tam začeli pisati ter se nasploh umetniško izražati v jeziku, različnem od materinščine, ki so se ga pogosto naučili šele po prihodu na Bližnji vzhod, so bile predmet zanimivega srečanja z naslovom »Misafa' lesafa': da una lingua all'altra - iz enega jezika v drugega - (v hebrejščini).« Srečanje je organizirala Skupina-Gruppo 85 v sodelovanju s tržaško judovsko skupnostjo, sionistično skupino ter z Oddelkom vzgoje in kulture (Dec) v sredo popoldne v nekdanjem Narodnem domu.

Izraelska književnost je bogata tudi ali predvsem zaradi prisotnosti ljudi in njihovih raznolikih zgodb, ki so v to deželo prišli od vsepovsod. Nov začetek v novi domovini ni bil za prebivalstvo, ki je preživelo grozote druge svetovne vojne, lahek: veliko je bilo doživetega nasilja in še odprtih ran, ki so onemogočale ali vsaj zelo pogojevale potek normalnega življenja. Ob nastanku je v židovski državi veljala državotvorna ideologija, ki je izpostavljala hebrejščino in zanemarjala druge jezike. Mnogi so zaradi doživetega zla na evropskih tleh hoteli čimprej pozabiti polpreteklost. Predajali so se gradnji nove države. V pričevanjih, ki so jih organizatorji predvajali, so ljudje spregovorili o sramoti, razdvojenosti, odtujenosti, posledicah potlačitve neprijetnih dogodkov; nasilju, ki so ga izvajali zoper tisti del samega sebe, ki ni bil družbeno sprejemljiv; morbozni navezanosti na nov jezik (hebrejščino), ki jim je omogočil, da so psihološko preživeli; in drugih konfliktih, ki jih spremljajo. Pomislimo, denimo, kako so po vojni v Izraelu lahko odrasčali tisti Judje, materin jezik katerih je bila nemščina, ki je hkrati bil jezik ubijalcev njihovih staršev ali bratov. Nevzdržnost nasprotujočih občutkov v odnosu do najintimnejše govorice, ki jo človek premore, je mnoge privedla do tega, da so se lotili zavestnega odstranjevanja materinščine, ki so jo nadomestili z novim priučenim jezikom...

O psiholoških aspektih književnega snovanja v jeziku, ki ni materin, je na srečanju izčrpno spregovorila Suzana Pertot. Gre za stoletja star pojav, saj so v srednjem veku pisali v latinščini, v Avstro-Ogrski je Kafka ustvarjal v nemščini, itd.. Stroki ponujajo dela teh avtorjev lepo priložnost za raziskovanje odnosa jezik-afekti: kako lahko postane jezik, ki ni materin, jezik podzavesti?



Razpravi so sledili dokaj številni poslušalci

KROMA

Psihoanalitiki pravijo, da se prek priučenega jezika človek lahko želi izogniti svoji notranji neznosni bolečini; hkrati

ti naj bi mu ta dajal možnost soočenja z lastnimi travmami, obravnava katerih bi v maternem jeziku lahko bila preveč

boleča. Za kogar je materin jezik tesno povezan s spomini na doživljanje vojnih grozot ali političnega nasilja, predstavlja nov jezik možnost osvobodjenja in oddaljevanja od tuborne preteklosti.

Niso pa vse te izbire posledica travm, saj se mnogi avtorji odločijo za pisanje v jeziku, ki je dominanten ali bolj razširjen samo zato, da lahko s tem pridobijo več bralcev. Za Slovence v Italiji in Italijane v Istri je ustvarjanje v materinem jeziku strogo povezano z narodno pripadnostjo: pisanje v jeziku večine vodi v asimilacijo.

Srečanje, na katerem je o omenjenih problematikah izraelske družbe spregovorila Helen Brunner, so obogatili posegi Ariela Hadada, Maura Tabora, ki je opozoril kako dejansko predstavlja usoda Narodnega doma s simbolnega vidika propad tržaške večkulturnosti, ki je dotlej obstajala, ter Filipa Fischerja, ki je prisotnim na domisel in resnicoljuben način spregovoril o zgodovini svoje družine, Trsta in dilemah komunikacije. (Mch)

DIACO - Po krizi

Čez en mesec se spet začne proizvodnja

V podjetju Laboratori Biomedicali Diaco iz Trsta bi se lahko čez en mesec ponovno začela proizvodnja. Potem ko je bila še pred nekaj meseci na robu stečaja, bo torej mogoče spet zaživela tovarna, ki zaposluje več kot sto ljudi.

Vest je posredoval včeraj stečajni upravitelj Enrico Bran, ki je povedal, da sta si podjetje v zadnjih treh dneh končno ogledala izvedenca državne agencije za zdravila. Inšpektorja sta povedala, da z izjemo nekaterih manjših podrobnosti nista ugotovila nepravilnosti. Podjetje bo potrebovalo v tem smislu le dva tedna, da zadosti še zadnjim zahtevam. Po dokončnem dovoljenju, ki ga bo izdal pristojen urad ministrstva za zdravje, pa bo farmacevtsko podjetje lahko ponovno začelo s proizvodnjo. Koliko uslužbencev se bo lahko vrnilo takoj v službo (zdaj so v dopolnilni blagajni), pa bo odvisno od naročil.

KVESTURA - Aretacija hrvaškega državljana

Dvojno državljanstvo in ime mu nista pomagala

Imel je dvojno državljanstvo in dve imeni, s čimer se je hotel izogniti zaporu, a na koncu mu ni uspelo. Agenti mobilnega oddelka tržaške kvesture so namreč v četrtek popoldne aretirali 62-letnega hrvaškega državljana Z.S., na račun katerega so bile hrvaške oblasti izdale mednarodni zaporni nalog. Moškega je namreč pred časom zagrebško sodišče obsodilo zaradi goljufije, iskati ga je začel Interpol, posledično pa ga je že več mesecev iskala tudi tržaška kvestura, ki je sodelovala s hrvaško policijo v okviru preiskave, ki sta jo koordinirala Interpol in osrednja operativna služba italijanske policije.

62-letnega Hrvata so policisti ustavili v bližini nekega hotela, Z.S. pa se aretaciji ni upiral in je agentom pokazal osebni dokument, ki so ga bile izdale kanadske oblasti. Moški namreč že več let živi v Kanadi, pridobil je tudi kanadsko državljanstvo pod drugim imenom, da bi se izognil prijetju, so sporočili iz tiskovnega urada tržaške kvesture. Preiskovalci so sicer preverili in

ugotovili, da ima Z.S. res zakonito dvojno državljanstvo in dve imeni, pri pregledu njegovih prstnih odtisov in tistih, ki so jih v podatkovno bazo Interpol vključile hrvaške oblasti, pa so dobili potrditev, da gre prav za iskano osebo, ki se zdaj nahaja v koronejskem zaporu. Njegova usoda je zdaj v rokah predsednika tržaškega prizivnega sodišča, ki bo v prihodnjih dneh odločal o potrditvi aretacije in o zahtevi hrvaških oblasti po izročitvi njihovega državljana.

Gorelo pri Padričah

Openski gasilci ter pripadniki gozdne straže in civilne zaščite so se pedsinočnim v bližini Znanstvenega parka pri Padričah dobri dve uri ukvarjali z gašenjem požara, ki se je bil tam razplamtel nekaj po 22. uri. Gasilci so s tremi vozili na prizorišče prišli okoli 22.30 in se tam skupaj z ostalimi zadržali skoraj do enih ponoči, preden so pogasili požar, zdaj pa je položaj pod nadzorom.

Dnevi pomladi FAI: tudi slovensko vodenje

Danes in jutri bosta potekala Dneva pomladi, ki jih prireja Italijanski sklad za okolje FAI. Ob tej priložnosti bodo tudi dijaki Liceja Franceta Prešerna v vlogi vodičev-ciceronov poskrbeli za voden ogled v slovenščini Vile Necker ter palač Morpurgo in Vivante. Ogled bo danes in jutri z začetkom ob 16. uri izpred Muzeja Sartorio na Trgu papeža Janeza XXIII.

Na Opčinah dve ponovitvi Burke o jezičnem dohtarju

SKD Tabor vabi nocoj ob 20.30 v Prosветni dom na Opčinah na ponovitev gledališke predstave neznanega srednjeveškega avtorja Burka o jezičnem dohtarju v izvedbi dramske skupine Skd Tabor. Režija Sergej Verč. Ponovitev bo jutri, 25. marca, ob 18. uri, ko napovedujejo tudi posebno presenečenje za ženske.

Mlada violinistka v TV kocki

V oddaji TV kocka, na sporedu nocoj ob 20.25 v sklopu slovenskih televizijskih programov deželnega sedeža RAI za Furlanijo Julijsko krajino, bo nastopila violinistka Maša Kocijančič. Mlada glasbenica, gojenka prof. Jagode Kjuder na Glasbeni matici v Trstu, je v televizijskem studiu nastopila s skladbo F. Seitza iz Koncerta v G duru opus 13 št. 2, s katero se je izkazala na lanskem izvedbi Arsnova International Music Competition v Trstu.

V Bazovici predavanje o duhovnikih-pesnikih

Nadaljujejo se pobude ob letošnjem obhajanju 150-letnice posvetitve župnijske cerkve sv. Marije Magdalene v Bazovici. Jutri, 25. marca, po nedeljski maši bo ob 11.10 v Slomškovem domu predavanje prof. Magde Jevnikar, ki bo govorila o slovenskih duhovnikih pesnikih in pisateljih. V aprilu pa bodo v okviru obhajanja 150-letnice cerkve tri srečanja. 15. aprila bo nedeljsko mašo sooblikovalo petje Moške vokalne skupine Sv. Jernej z Opčin, ki bo po maši imela tudi krajši koncert, medtem ko bo 21. aprila ob 20. uri v cerkvi sv. Marije Magdalene koncert irske glasbe. 29. aprila pa bo ponovno napočil čas za nedeljsko predavanje po maši: ob 11.10 bo dr. Mitja Jevnikar namreč predaval na temo Je vse znanstveno tudi Etično? Kaj je biološka oporoka?

V Nabrežini srečanje SPI

Sindikat upokoјencev SPI za kraško območje vabi danes ob 16. uri na praznik včlanjevanja, ki bo v dvorani nabrežinske železniške postaje. Spregovoril bo član okrajnega tajništva, sledila bo zakuska z glasbo.

Palestina v Trgovini sveta

V Trgovini sveta (Ul. Torrebianca 29/B) bo tržaško združenje Peace games UISP danes ob 18. uri predstavilo projekt kooperacije, ki ga že več let vodi v palestinski begunskem taborišču Shu'fat. Predstavili bodo prodajno razstavo izdelkov žensk taborišča in ponujali palestinski čaj in slaščice.

Shod proti uvozu odpadkov

Združenje Greenaction internacional bo skupaj z nekaterimi sorodnimi organizacijami, med temi tudi s slovensko Alpe Adria green in delegacijo združenja Lagamjonici iz Taranta, danes od 10.00 do 12.30 demonstrirala pred tržaškim županstvom proti uvažanju odpadkov in Kampanje v tržaško sežigalnico. Pobudniki protesta nasprotujejo temu, da prevoz vsiljuje državna oblast brez vsake možnosti nadzora lokalnih skupnosti in zahtevajo, naj o morebitnem prevzemu odpadkov od drugod odločajo dežele.

BOLJUNEC - Javno srečanje konzorcija pridelovalcev ekstraprimega olja

Tergeste DOP vabi nove člane

Olje konzorcija poznajo na Dunaju, v Hamburgu, Frankfurtu, težje pa ga je dobiti na mizi tržaških restavracij

Majhno je lepo, a dobro. Oziroma - odlično. Tak je primer ekstraprimega olja zaščitne znamke Tergeste DOP, ki ga proizvajajo v tržaški pokrajini.

Letna proizvodnja znaša kakih 10 tisoč litrov. Malo v primerjavi z industrijskimi količinami drugih italijanskih dežel. A olje iz tržaške pokrajine je vrhunsko, sad dolgoletnega truda domačih proizvajalcev. Ampak: le del te proizvodnje plemeniti zaščitna znamka Tergeste DOP. To je proizvod tistih oljkarjev, ki so združeni v istoimenski konzorcij. Vpisanih jih je šestnajst, lahko bi jih bilo kar nekaj več, je na sinočnjem prvem javnem srečanju konzorcija v boljunškem sprejemnem centru poudaril njegov glasnik Paolo Starec (na sliki, foto Kroma). V promocijskem videu, ki ga je v sezoni 2006-2007 pripravil takratni pripravljalni odbor za pridobitev zaščitne znamke Tergeste DOP, je bilo zabeleženo, da se z oljkarstvom ukvarja kar 500 družin. Velika večina proizvede olje zgolj za domačo porabo (od 20 do 50 kilogramov). Mnogo pa je tudi takih, ki



proizvedejo več, a nimajo oljčnike prijavljene na trgovinski zbornici in ne morejo zato oplemenititi svojega proizvoda z zaščitno znamko. »Zaščitna znamka pa je edino jamstvo, da proizvod res odgovarja vsem predpisom in je res vrhunsko,« je opozoril Starec.

Stroški za vpis oljčnikov v register na trgovinski zbornici so precejšnji, a jih po dveh-treh letih povrnejo, zaščitna znamka pa postane nekakšna dodana vrednost olju, da z njo proizvajalec nima izgube, je pojasnil še Starec.

Tako dolinski odbornik za kmetij-

stvo Antonio Ghersinich kot pokrajinski odbornik za kmetijstvo Igor Dolenc in miljski odbornik za kmetijstvo Stefan Decolle so izpostavili pomen kvalitete proizvodnje. Le na ta način je lahko domače olje konkurenčno. Starec je omenil, da je mogoče olja Tergeste DOP dobiti na Dunaju, v Salzburgu, Zürichu, Frankfurtu, Hamburgu, Milanu in še v velikih mestih. Dolenc je zaželel, da bi jih bolj pogosto dobili tudi na mizah tržaških restavracij ...

Tudi tehnik Dino Sturman se je zaustavil ob vprašanju izvirnosti tržaškega olja, k čemer je s svojim delovanjem, pregledi, analizami in nasveti mnogo pripomogla tudi tehnična služba.

Na sinočnjem srečanju so se številni prisotni, majhni proizvajalci, pozanimali za pristop h konzorciju. Seveda, birokratska pot je neizbežna in zamudna, a daje tudi možnost za uradno zaščito ekstraprimega olja, in ponuja - s primerno promocijo - priložnost za nadaljnjo razvojno rast oljkarstva na Tržaškem.

M.K.



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Dušan Jelinčič

KOBARID '38
KRONIKA ATENTATA
Dokumentarna drama

režija: Jernej Kobal

danes, 24. marca ob 20.30
(red B)

jutri, **25. marca ob 16.00** (red C)
avtobusni prevoz iz Sesljana in z Opčin

v četrtek, **29. marca ob 19.30** (red K)

v petek, **30. marca ob 20.30** (red F)

v soboto, **31. marca ob 20.30** (red T)

vse predstave so opremljene z italijanskimi nadnapisi

Blagajna Slovenskega stalnega gledališča je odprta od ponedeljka do petka z urnikom 10-15 in eno uro in pol pred začetkom predstave.
Tel. št.800214302 (brezplačna)
ali 040 362542. www.teaterssg.com

Včeraj danes

Danes, SOBOTA, 24. marca 2012
GABRIJEL

Sonce vzide ob 6.00 in zatone ob 18.23
- Dolžina dneva 12.23 - Luna vzide ob 6.23 in zatone ob 20.36

Jutri, NEDELJA, 25. marca 2012
MINKA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 17,4 stopinje C, zračni tlak 1026,5 mb ustaljen, vlaga 66-odstotna, veter 3 km na uro severo-zahodnik, nebo jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 10,1 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 19., do sobote, 24. marca 2012
Običajni urnik lekarn: od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30
Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Oriani 2 (040 764441), Barkovlje - Miramarski drevored 117 (040 410928). Boljunec (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Oriani 2, Barkovlje - Miramarski drevored 117, Trg Cavana 1. Boljunec (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Cavana 1 (040 300940).

Kino

AMBASCIATORI - 15.45 »John Carter«; 18.00, 20.00 »Posti in piedi in paradiso«; 22.15 »John Carter 3D«.

ARISTON - 16.00, 18.30, 21.00 »The Lady - L'amore per la libertà«.

CINECITY - 15.25, 17.45, 20.00, 22.15 »Edgar Allan Poe - Tha Raven«; 15.30, 17.50, 20.10, 22.15 »Ghost Rider - Spirito di vendetta«; 15.25, 17.45, 20.05, 22.10 »E' nata una star?«; 17.50, 20.00, 22.10 »L'altra faccia del diavolo«; 15.20, 17.40, 20.00, 22.15 »Quasi amici«; 15.30, 18.30 »John Carter«; 21.30 »John Carter 3D«; 19.50, 22.15 »Posti in piedi in paradiso«; 15.40 »Viaggio nell'isola misteriosa«; 15.40, 17.50 »Ti stimo fratello«.

FELLINI - 17.20, 20.30 »The Artist«; 16.00, 19.00, 22.15 »Cesare deve morire«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Quasi amici«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.20, 18.00, 20.00, 22.00 »17 ragazze«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.00, 18.00, 20.15, 22.15 »Magnifica presenza«.

KOPER - KOLOSEJ - 19.00 »Izdana«; 20.30 »Kruha in iger«; 20.50 »Marčeve ide«; 18.20 »Obuti maček«; 18.00 »Pisma Sv. Nikolaju«; 20.10 »Zapiti dnevnik«.

KOPER - PLANETTUŠ - 11.10, 13.10, 15.10, 17.10 »Obuti maček 3D«; 19.10, 21.35, 23.55 »Železna Lady«; 20.10, 23.30 »Hudič v nas«; 11.50, 18.30 »Kupili smo ži-

SKD TABOR

DANES, 24. marca 2012, ob 20.30,
v Prosvetnem domu na Opčinah

Ponovitev
gledališke predstave
neznanega srednjeveškega avtorja

BURKA O JEZIČNEM DOHTARJU

v izvedbi
dramske skupine **Skd Tabor**
Režija Sergej Verč

Ponovitev
v nedeljo, 25. marca, ob 18.00
(s presenečenjem za ženske)

valski vrt«; 14.00, 19.00 »Umetnik«; 11.20, 16.20, 21.20, 23.59 »John Carter 3D«; 12.20, 18.40, 20.50, 23.00 »Odklop«; 14.30, 16.30, 21.10, 23.10 »Vse za denar«; 16.00 »V deželi krvi in medu«; 12.00, 17.30, 20.30, 23.35 »Igre lakote: Arena smrti«; 16.40 »John Carter«; 12.10, 19.10 »Ženska v črnem«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.20, 18.20, 20.15, 22.15 »The Raven«; Dvorana 2: 15.20, 18.45, 22.15 »Ghost Rider - Spirito di vendetta«; 17.00, 20.30 »Ghost Rider - Spirito di vendetta 3D«; Dvorana 3: 16.15, 18.15, 20.15 »Hugo Cabret«; Dvorana 4: 16.45, 18.35, 20.25, 22.15 »E' nata una star?«; 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; 15.15 »10 regole per fare innamorare«.

SUPER - 16.15 »Viaggio nell'isola misteriosa«; 17.45 »A simple life«; 19.45 »The iron lady«; 21.30 »Paradiso amaro«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30, 20.00, 22.10 »E' nata una star«; Dvorana 2: 17.30, 19.45, 21.45 »Ghost Rider - Spirito di vendetta 3D (dig.)«; Dvorana 3: 17.50, 20.15 »10 regole per farla innamorare«; 22.15 »L'altra faccia del diavolo (dig.)«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.00 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza««.



Izleti

DRUŠTVENA GOSTILNA V GABROVCU organizira ob priliki 110-letnice izlet: pridite z nami od 15. do 17. junija na uživanje lepote Švicarskih Alp s panoramskim vlakom in narodnega parka Val Camonica. Vpisovanje in informacije v društveni gostilni ali na tel. št.: 340-2741920 (Mirela) do konca aprila.

KRUT obvešča člane, da je v teku vpisovanje za skupinsko bivanje v Talaso Strunjan od 6. do 16. maja s individualno prilagojenim paketom za zdravje in dobro počutje. Podrobnejše informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

KRUT obvešča člane, da je v teku vpisovanje za skupinsko letovanje na Malem Lošinjcu od 21. junija do 1. julija. Vse zadnje informacije in prijave na društvenem sedežu, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

KRUT obvešča člane, da sprejema prijave za skupinsko bivanje z vključenim prilagojenim paketom za zdravje in dobro počutje v Šmarjeških toplicah od 10. do 20. junija. Podrobnejše informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

KRUT obvešča, da sprejema prijave za individualna bivanja v termalnih centrih v Sloveniji, na željo tudi s prilagojenimi zdravstvenimi programi. Podrobnejše informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/b - tel. 040-360072.

SPDT organizira v nedeljo, 25. marca, izlet na Porezen. Udeleženci se bomo zbrali ob 6.45 pri spomeniku v Križu. Za morebitne informacije lahko pokličete tel. številke 338-4913458 (Franc).

PREŠERNI IZLET v Ljubljano z ogledom razstave »Tržaška umetnostna ozorja« v Cankarjevem domu in v Vrbo s kosilom v nedeljo, 22. aprila. Vpisovanja do 26. marca pri odbornikih društev Kd Kraški dom, Skd Krasno Polje, Skd Skala, Skd Sloven, Skd Primorec, Skd Lipa, Skd Tabor. **DRUŠTVENA PRODAJALNA NA OPČINAH** organizira v soboto, 26. maja, izlet na Koroško. Program predvideva splavarjenje na reji Dravi, ogled turistične kmetije Klančnik in krajski ogled Maribora. Rezervacije sprejemamo v uradu Zadruga do sobote, 31. marca, v jutranjih urah.

SVETOVNI DAN POEZIJE 2012

“Jaz grem skozi park. Nekdo igra klavir”

(S. Kosovel)

Slovenski klub, ZTT in ZSKD

vabijo na predstavitev dvojezične antologije

SREČKA KOSOVELA

Ostri ritmi Aspri ritmi

Sodelujejo:

urednica in prevajalka

Jolka Milič,

igrallec **Danijel Malalan** in

Živa Komar (trobenta).

V nedeljo, 25. marca, ob 11. uri ob Kosovelovem kipu v Ljudskem vrtu de Tommasini

TABORNIKI RMV organizirajo v nedeljo, 1. aprila, izlet za člane v Erto in Casso (Vajont). Zbirališče na Opčinah ob 7.30 (na parkirišču pri krožišču), povratek ob 18. uri. Cena 18,00 evrov. Dodatne informacije: 342-0734136 (Dana).

ALI BI SI RAD OGLEDAL MONGOLJO - deželo modrega neba in domovino Genggis Khana? Kdor bi se rad pridružil enkratnemu in avanturističnemu potovanju po Mongoliji, naj se javi na tel. št. 338-6985052.

UDELEŽENCI IZLETA V PRAGO IN NA DOLENJSKO v organizaciji SKD Primorec so vabljeni, da poravnajo preostanek v četrtek, 12. aprila, od 19. do 20. ure v Ljudskem domu v Trečah.

TRŽAŠKA KMETIJSKA ZADRUGA glede na izreden uspeh lanskega izleta na Azurno Obalo smo se odločili, da ga letos ponovimo 18., 19. in 20. aprila (z rahlimi spremembami). Izleta se lahko udeležijo kdorkoli. Avtobus vas bo odpeljal na prekrasno »Costo Azzurro«, kjer si boste prvi dan ogledali Montecarlo, drugi Nizzo in v petek še Sanremo in okolico. Obe prenočitvi bosta v istem hotelu 3 zvezde v Sanremu. Za informacije in vpis pokličite v jutranjih urah tel. št. 040-8990103 (Laura) ali 040-8990108 (Roberta).

ENODNEVNI IZLET NA BRUJONE: v nedeljo, 25. maja, organiziramo izlet za letnike '38 in '40 iz Brega. Kdor se želi pridružiti naj pokliče na tel. št. 040-228468 (od 18. do 20. ure). Vpisovanje do 20. aprila.

DRUŠTVO PRIJATELJEV NANOS iz Sežane organizira izlet na Poljsko, od 25. do 29. aprila. Ogledali si bomo vzrejni center za divje peteline in gensko banko za smreke, muzej čipk Koniakow, muzeja pivovarstva Żywiec, Korbiewow, Auschwitz, Wadowice, rojstni kraj papeža Janeza Pavla II, Krakow, grob Ane celjske, Olomouc in še mnogo drugega. Še nekaj prostih mest. Informacije: Dušan (+386) 41634750 ali dusan.pavlica@iol.net

ENODNEVNI IZLET NA DOLENJSKO v organizaciji SKD Primorec bo v nedeljo, 20. maja. Za prijave in informacije pokličite na (+39) 339-6980193 ali pišite na naslov skdprimorec@yahoo.it.



Prireditve

GODBENO DRUŠTVO PROSEK vabi na koncert Mešanega pevskega zbora »Vox Carniolus« iz Jesenic, ki bo danes, 24. marca, ob 20.30 v Kulturnem domu na Proseku. Zbor vodi prof. Eva Jelenc.

SKD BARKOVLE - Ul. Bonafata 6, s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete prireja Pomladansko razstavo. Urnik: danes, 24. marca, 14.00-19.00, nedelja, 25. marca, 10.00-13.00. Vabljeni!

SKD TABOR vabi danes, 24., ob 20.30 ter v nedeljo, 25. marca, ob 18.00 (s presenečenjem za ženske) v Prosvetni dom na Opčine na ponovitev gledališke predstave neznanega srednjeveškega avtorja »Burka o jezičnem dohtarju (Le Farce de Maitre Pat-helin)«, v izvedbi dramske skupine Skd Tabor. Režija Sergej Verč.

MEPZ LIPA v sodelovanju s Skd Lipa vabi na glasbeni večer »Naša pesem pomladi« v nedeljo, 25. marca, ob 18. uri v dvorano Športnega centra Zarja v Bazovici. Nastopa komorni zbor Musica Viva iz Tolmina, vodi Erika Bizjak, uvodni pozdrav MePZ Lipa.

RADIJSKI ODER obvešča, da bo v nedeljo, 25. marca, na sporedu Gledališkega vrtiljaka zadnja predstava v letošnjem abonmaju: lutkovno gledališče Maribor bo izvedlo igrice »Volk in kozlička«. Prva predstava bo ob 16. uri (red Rdeči palček), druga ob 17.30 (red Modri palček). V dvorani

Godbeno društvo Prosek
vabi na KONCERT

Mešanega pevskega zbora iz Jesenic

VOX CARNIOLUS

Zbor vodi Eva Jelenc

Kulturni dom Prosek-Kontovel
danes, 24. marca 2012 ob 20.30

ni Marijinega doma pri Sv. Ivanu, Ul. Brandesia 27.

SKD VIGRED IN KD RDEČA ZVEZDA vabita na 20. revijo otrok in mladih »Vsi smo prijatelji« v nedeljo, 25. marca, ob 18. uri v telovadnici v Nabrežini. Sodelujejo: OPS, plesna in glasbena skupina Vigred, gojenci godbenega društva Nabrežina, baletna skupina I. Gruđen, plesne skupine: Skd Tabor, AŠKD Kremenjak, Take Dance AKSD Vipava in SKD Škamperle, OPZ Zgonik, Romjanski muzikanti, MLPZ I. Gruđen, Hatckers, U'pnska mularija, Rock na Bndimi. Prostovoljni prispevki bodo namenjeni organizaciji Agmen, ki pomaga otrokom, ki so zboleli za rakom.

SLOVENSKI KLUB s pokroviteljstvom Zveze slovenskih kulturnih društev prireja ob svetovnem dnevu poezije v nedeljo, 25. marca, ob 11. uri v Ljudskem vrtu de Tommasini v Trstu pobudo »Jaz grem skozi park. Nekdo igra klavir«. Ob priliki bo predstavljena pesniška zbirka Srečka Kosovela »Ostri ritmi Aspri ritmi« (izbrala, prevedla in uredila Jolka Milič), branje izbora Kosovelovih poezij in glasbeni utrinek. Sodelujejo ZTT, Casa della letteratura, Tržaška knjigarna.

DSI v sodelovanju s slovensko Karitas vabi v ponedeljek, 26. marca, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na odprtje razstave »Umetniki za Karitas«. Razstavljajo udeleženci lanske 17. mednarodne likovne kolonije na Sinjem vrhu. Razstavo bo odprla ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Ljudmila Novak. Večer bosta obogatila predstavitev multivizije kolonije in MPZ Sv. Jernej z Opčin. Začetek ob 20.30.

TRŽAŠKA KNJIGARNA, ZTT IN ZALOŽBA MLADIKA vabijo v sredo, 28. marca, ob 10. uri v Tržaško knjigarno na kavo s knjigo »Lepa Vida ob Srebrni reki«. O knjigi, ki predstavlja gledališko delovanje primorskih Slovencev, ki so se izselili v Argentino za časa fašizma, bodo govorili avtor Marjan Pertot, Lučka Kremžar De Luisa in predstavnik založbe.

KD IVAN GRBEC iz Šklednja vabi v četrtek, 29. marca, ob 20.30 v društvene prostore na otvoritev razstave lesenih obrtnih umetnin Franca Armanija »Čarobni odtentki lesa«. Umetnika bo predstavil Lojze Abram. Glasbeni utrinki: flavtista Sara Bembi in Carlo Venier. Razstava bo odprta do 1. aprila s sledečim urnikom: petek, 30. marca, 10.00-12.00; sobota, 31. marca, 17.00-19.00; nedelja, 1. aprila, 10.00-12.00.

SKD SLAVKO ŠKAMPERLE vabi vse otroke iz vrtca in prvih razredov osnovne šole na »Pravljične urice«. Šesto srečanje (»Kako sta Bibi in Gusti porahljala prepir« - Ida Mlakar) bo v četrtek, 29. marca, ob 16.30 v društvenih prostorih na stadionu 1. Maj.

V MUZEJU MODERNE UMETNOSTI UGO CARA v Miljah bo v petek, 30. marca, ob 18.30 otvoritev razstave Deziderija Švare Marine - Poklon Miljam. Umetnika bo predstavil kritik S. Quinzi. Razstava bo na ogled vse do 22. aprila, s sledečim urnikom: od torka do petka 17.00-19.00, sobota 10.00-12.00 in 17.00-19.00, nedelja 10.00-12.00, v ponedeljek zaprto.

ZSKD IN KD F. VENTURINI vabita na koncert v sklopu 43. revije Primorska poje v petek, 30. marca, ob 20.30 v Center Anton Ukmar Miro v Domjo. Nastopajo Vokalna skupina Val-Piran, Vokalna skupina Žene iz Dornberka, Pevke ljudskih pesmi Kraški Šopek Sežana, Vokalna skupina antadore-Gradin, Pevska skupina Društva kmečkih žena - Ilirska Bistrica, Skupina pevk ljudskih pesmi Mandrač-Koper.

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV v sodelovanju z ZPZP, JS RS za kulturne dejavnosti, ZCPZ-Trst in ZSKP-Gorica organizira niz koncertov v sklopu revije Primorska poje: Domjo, Center Anton Ukmar Miro, 30. marca, ob 20.30; Jamlje, Kulturni dom, 31. marca ob 20.30; Gropada, Kulturni dom Skala, 13. aprila, ob 20.30; Barkovlje, Cerkev sv. Jerneja, 14. aprila ob 20.30; Števerjan, Kulturni dom, 20. aprila, ob 20.30; Milje, Občinsko gle-

dališče Giuseppe Verdi, 21. aprila, ob 20.30; Zavarh, Cerkev sv. Florijana, 29. aprila ob 15.30.

SKD VIGRED vabi v torek, 27. marca, ob 18. uri v Štalco v Šempolaju na otvoritev razstave slik Majde Pertotti, izdelkov skupnice kraških žena in običajev tradicij ob veliki noči ter prodajnega sejma velikonočnih pirhov in ročnih del. Nastopala bosta OPS in mladinska glasbena skupina Vigred. Razstava bo odprta do nedelje, 1. aprila, od 15.30 do 18.30, v nedeljo tudi zjutraj od 9.45 do 11.00. Na prodajnem sejmu sodeluje tudi Združenje staršev COŠ S. Gruđen - otroški vrtec Šempolaj.

TRST80 obvešča, da je razstava fotografiskega extempore 45. Kraškega pusta na ogled v piceriji Veto na Opčinah do Velike noči.

TRST80 obvešča, da je razstava naših članic Sonie Ozbich »Miš maš« in Nataše Peric na ogled v gostilni Guštin v Zgoniku. **V GALERIJ ARTESETTE**, Ul. Rossetti 7/1, je na ogled razstava Evgena Pancrazija, Luigija Buonocoreja, Rosselle Moriconi in Silvie Pavlidis. Razstava bo odprta do 6. aprila s sledečim urnikom: od torka do sobote: 10.30-12.30 in 16.30-19.30.

ZSKD IN KD SKALA vabita na koncert v sklopu 43. revije Primorska poje v petek, 13. aprila, ob 20.30 v Kulturni dom v Gropado. Nastopajo MoPZ, Dekliški zbor Plejade-Ajdovščina, ZePZ Sožitje Podmelec, DVS Ubelsko-Veliko Ubelsko, Komorni zbor Ipavska-Vipava.

KULT-URA ZATE - delavnice namenjene mladim od 19. do 30. leta v organizaciji ZSKD: »(So)delovanje društev: »Projektno vodenje« v soboto, 14. aprila, od 9. do 17. ure; »Tim in timsko delo« v soboto, 21. aprila, od 13. do 17. ure. Prijave in informacije: tel. št. 040-635626, www.zskd.org.

ZSKD IN SKD BARKOVLE vabita na koncert v sklopu 43. revije Primorska poje v soboto, 14. aprila, ob 20.30 v cerkev sv. Jerneja v Barkovlje. Nastopajo MePZ Sv. Lucija-Portorož, MePZ Zvon-Ilirska Bistrica, MePZ Coro Tre valli/Tri Doline-Kravar, Komorni zbor Grgar, MoPZ Napev-Batuje, Združeni zbor ZCPZ Trst, Primorski akademski zbor Vinko Vodopivec-Ljubljana.

ZSKD IN DRUŠTVO SLOVENCEV MILJSKE OBČINE vabita na koncert v sklopu 43. revije Primorska poje v soboto, 21. aprila, ob 20.30 v Občinsko gledališče Giuseppe Verdi v Milje. Nastopajo Fantje s'pod Karlovice-Pregarje, MePZ Faros-Piran, ZePZ Ivan Grbec-Škedenj, MoPZ Kromberški vodopivci-Kromberk, MePZ Cominum-Komen, DePZ Mavrica-Postojna, MePZ Obal'ca-Koper.



Mali oglasi

UNIVERZITETNI ŠTUDENT pomaga pri matematiki, fiziki in elektroniki. Tel. 393-5030720.

IŠČEM DELO - z lastno kosilnico oz. motorno žago kosim travo ter obrezujem tako drevesa kot tudi živo mejo. Tel. št.: 333-2892869.

IŠČEM DELO hišne pomočnice, z delavnimi izkušnjami in priporočili. Tel. št.: 040-228421.

IŠČEM HIŠO Z VRTOM v najem, na Krasu ali v Bregu, od aprila do oktobra. Tel. 333-2866351.

NA SEJMU V NABREŽINI sem izgubila zlat uhan. Prosim prijaznega najditelja, naj pokliče na tel. št. 320-1509155.

NOVO DIATONIČNO HARMONIKO C, F, B prostor prodam za 1500 evrov; tel. 335-5387249.

NUDIM POMOČ pri obrezovanju drevja, kosenju trave in pri drugih opravilih na nji-vi in na vrtu. Tel. 349-6907481.

PRODAJAM POPOLNOMA PRENOVLJENO STANOVANJE v centru Milj, sestavljeno iz dnevne sobe s kuhinjo, spalnice in kopalnice. Tel. št. 348-3667766.

PRODAM AVTO renault new megane belina 1.6 attractive, kupljen julija 2011, prevoženih 3.000 km, garancija renault, luči bixeno, z alarmno napravo in drugimi dodatki. Cena po dogovoru. Tel. št.: 040-212228.

PRODAM OPEL CORSA 1.3 CDTI, letnik 2007, 57.000 prevoženih kilometrov. Tel. št. 040-213518.

PRODAM ZEMLJIŠČE 1.900 kv. m. v bližini Ricmanj, dostopno s kmečkimi vozilom. Tel. št. 040-214412.

PRODAM 80 kv. m kraškega kamna raznih mer. Tel. 349-8524631.

PRODAM stanovanje pri Domju: dve sobi, dnevna soba s kuhinjo, kopalnica, garaža. Tel. št.: 040-280910.

STANOVANJE V MAČKOLJAH daje se v najem: dve spalnici, dnevna soba, kuhinja, dve kopalnici. Spalna soba in kuhinja sta opremljeni s pohištvo. Tel. št.: 348-3667765.



Na pomladni dan

Mateja in Gvido

zajadrata v zakonski stan.
Dolgo plovbo ob ugodnem vetru
teta z družino

Čestitke

Danes bo za MATEJO in GVI-DOTA krasen dan, dan poročnih sanj. Naj se vajina pravljica za mavrične ljudi začenja, naj vajina ljubezen nikoli ne jenja. Srečno na skupno pot! Breda, Roberta, Martin, Gregor, Anja in Petra.

S Sovodenj se bo danes potapljač pripeljal, da bo morsko deklico v skupno življenje odpeljal. Mi vsi se bomo v Slivnem zbrali, saj smo ta dan z veseljem dočakali. MATEJA in GVI-DO danes stopata na skupno pot, sreča in ljubezen, naj vaju spremljata vsepovsod. Nikol, Andrej, Damjan, Goran, Veronika, Erika, Robi in Kmy.

Naši bivši rolkarici MATEJI in izvoljencu GVIDU želimo obilo ljubezni in razposajenosti na dolgi, strmi življenjski poti. ŠD Mladina.

Draga MATEJA in GVIDO, sreča, zdravje in veselje naj vaju spremljata na skupni poti; pomnita: enkratno je življenje, ljubezen pristna naj ga ovrednoti. Vse najlepšega vama želimo in z vama se danes veselimo. Mateja in Ivan.

Veselimo se s svojo odbornico Modro in možem Fulviom ob rojstvu vnukinje ISABEL, kateri želimo mnogo dobrega in lepega in ljubečem obljemu sestrice Sofie, mame Erike in očka Francesca. Vsi od DSMO K. Feluga.

Od mora do gora, naj se ve, naj se zna, da naš PEPI iz Boršta 92. rojstni dan ima. Z njim se veselimo, vse dobro mu želimo in na glas zakričimo: Živijo nono Pepi! Gabriele, Davide in vsi, ki ga imamo radi.

Obvestila

GOZDNA ZADRUGA PADRIČE vabi članke, ki se nameravajo udeležiti sečnje drvi na skupni lastnini, da se najavijo pri odbornikih.

POZOR BOLJUNČANOM! Zbiramo stare in novejš fotografije, ki so v zvezi s prvimi maji in šagrami v Boljuncu. Slednje bomo uporabili za zgodovinsko razstavo ob letošnjem praznovanju 1. Maja. Javite se na tel. št.: 338-7220353 (Fantovska Boljunec).

SKLAD MITJA ČUK prireja v središču na Repentabrski 66 na Opčinah tečaj Qi gong-a (Chi Kung), starodavne kitajske veščine za osebno harmonizacijo in dobro psihofizično počutje, ki bo potekal ob torkih in četrtnih od 18.30 do 20.00. Ob zadostnem vpisu je tečaj možen tudi v dopoldanskem času. Informacije in prijave na tel. št. 335-5926889 (Elizabet).

ČISTILNA AKCIJA Jus Nabrežina, SKD Igo Gruden, Godba, AŠD Sokol in Druženje staršev prireajo, v okviru projekta World Cleanup 2012, danes, 24. marca, čistilno akcijo »Očistimo Ribiško pot: od c'ntrale do obalne ceste«. Zbirališče ob 9. uri pri srednji šoli. Kosilo bo poskrbljeno. Otroci naj prinesejo ro-

kavice in žaklje, odrasli še lopate. Informacije: 328-6238108 (Zulejka) ali 335-6044660 (Walter).

ŽUPNIJA SV. JOŽEFA V RICMANJIH vabi na predstavitev druge dopolnjene izdaje faksimila »Čudeži sv. Jožefa v Ricmanjih pri Trstu v starem opisu iz leta 1827«, ki bo danes, 24. marca, ob 19. uri v prostorih Etnografskega muzeja v Ricmanjih.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM vabi na ogled mednarodnega cheerleading tekmovanja »3. Millenium Cup«, ki bo danes, 24. marca, od 10.30 dalje v športni palači Palasport Aquilinia v Žavljah.

DELAVNICA EFT - SKD IGO GRUDEN obvešča, da bo srečanje pod mentorstvom Barbare Žetko potekalo danes, 24. marca od 15. do 19. ure v društvenih prostorih. Ker je število udeležencev omejeno, je zaželjena predhodna prijava na tel. št.: 347-2787410 (Barbara), 439-6483822 (Mileva) ali na eft@barbarazetko.com.

OČISTIMO SVOJO VAS V BREGU: danes, 24. marca, od 9. do 14. ure, v devetih vaseh v Bregu potekala akcija čiščenja nezakonitih odlagališč v okviru svetovne pobude World Cleanup 2012 in vseslovenske pobude Očistimo Slovenijo v enem dnevu. Zbirališča so: v Dolini na Zgurencu, v Boljuncu v društvenem baru ter pri kalu, v Zabrežcu v Hribenci, v Dragi na placu, v Prebenu pri lipi, v Mačkoljah pri cerkvi, v Gročani na vaškem trgu, pri Domju za centrom Anton Ukmar - Miro ter v Križpotu. Pričakujemo vas v polnem številu.

SRENJA BOLJUNEC se pridružuje čistilni akciji »Očistimo naš kraj« danes, 24. marca, z zbiranjem ob 8. uri ob vhodu na hrib Krmačnik. Vabljeni so vsi člani. S seboj prinesite primerno opremo.

ŠOLA OBREZOVANJA danes, 24. marca. Za informacije in vpisovanja: Ad formandum, Ul. Ginnastica 72, tel. št. 040-566360 ali ts@adformandum.org.

MLADINSKO ZDRUŽENJE LONJER-KATINARA vabi na krajšo slovesnost ob obletnici napada na lonjerski bunker, ki bo v nedeljo, 25. marca, ob 15. uri pri spomeniku padlim v NOB v Lonjerju.

SLOVENSKO PASTORALNO SREDIŠČE V TRSTU sporoča, da bo v okviru priprav na bližnjo Veliko noč v nedeljo, 25. marca, ob 16.00 v cerkvi Novega sv. Antona v Trstu skupno spokorno bogoslužje, namenjeno vsem slovenskim vernikom, s priložnostjo za spoved.

SEKCIJA VZPI-ANPI Boršt-Zabrežec vljudno vabi vse vaščane, da se udeležijo sestanka, ki bo v ponedeljek, 26. marca, ob 20.30 v Srenjski hiši.

SLOVENSKA VINCENCIJEVA KONFERENCA v Trstu vabi svoje člane, sodelavce in prijatelje na predvelikonočno srečanje, ki bo v ponedeljek, 26. marca, v Domu Šolskih sester pri sv. Ivanu v Trstu (Ul. delle Docce 34). Ob 16. uri bo sv. maša, po maši pa družabno srečanje in pogovor o aktivnosti članov v tem postnem času in ob praznikih Velike Noči.

KROŽEK ZABAVNE MATEMATIKE, ki ga vodi prof. Drago Bajc, se nadaljuje v torek, 27. marca, ob 17. uri v Peterlinovi dvorani v Donizettijevi ul. 3. Pridružite se nam!

SKD LIPA sklicuje v torek, 27. marca, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Bazovskem domu redni občni zbor s sledečim dnevnim redom: poročila, razprava in razno. Vabljeni!

TPPZ P.TOMAŽIČ sporoča da bosta v torek, 27. in v petek, 30. marca, ob 20.45 na sedežu na Padričah redni pevski vaji.

VISOKOŠOLSKI SKLAD »SERGIJ TONČIČ« vabi na redni volilni občni zbor bo v torek, 27. marca, na sedežu Sklada v Dijaškem domu »Srečko Kosovel«, Ul. Ginnastica 72 ob 19.00 v prvem in ob 19.30 v drugem sklicanju. Dnevni red: poročilo predsednika, blagajnika, nadzornega odbora, volitve in razno.

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV HO-SPICE ADRIA ONLUS vabi v torek, 27. marca, na redni občni zbor ob 16. uri v prvem sklicanju in ob 17. uri v drugem sklicanju na sedežu - Ul. Mazzini 46 v Trstu.

ZKB vabi cenjene člane na predavanje v sklopu območnih srečanj z naslovom »Sedanost in prihodnost evra: kronika epohalnega polletja«, ki ga bo vodil dr. Enrico Geretto, docent finančne ekonomije na Videmski univerzi. Predavanje bo v sredo, 28. marca, ob 20. uri v razstavnih dvorani na Opčinah. Potrditev udeležbe do 27. marca na tel. št. 040-2149278 ali 040-2149263 oz. na mail naslov clanisoci@bccarso.it.

TRST

SLOVENSKA UNIVERZA za tretje življenjsko obdobje v Trstu vabi na tretje srečanje, ki bo v sredo, 28. marca, ob 16.30 v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Frančiška 20. Obenem vas vabimo na ogled rimskega Trsta, ki bo v petek, 30. marca. Dobimo se ob 10. uri pred katedralo sv. Justa (avtobus št. 24).

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV HO-SPICE ADRIA ONLUS vas vljudno vabi na predavanje »Sončenje: resnično povzroča kožnega raka?« v sredo, 28. marca, ob 17. uri v Narodni dom - Ul. Filzi 14 v Trstu. Predavala bo dermatologinja dr. Maja Košuta.

GONG ZVEZA KOPEL- SKD F. Prešeren vabi vse interesente v četrtek, 29. marca, ob 18.30 v društveno dvorano gledališča F. Prešeren v Boljuncu. Prinesi s seboj steklenico vode in podlago za ležanje. Prijave so obvezne na yoga.koren@gmail.com ali na +38 641649004 (Goran). Zaželen prispevek.

KMEČKA ZVEZA prireja v sodelovanju s KGZS praktičen prikaz rezi oljk v četrtek, 29. marca, ob 15.30, v oljčniku na kontovelskem bregu. Zbirna točka pri kontovelski Mlaki ob 15. uri. Prikaz bo vodila agronom inž. Irena Vrhovnik.

SEKCIJA ZA SLOVENŠČINO na Visoki šoli modernih jezikov za tolmače in prevajalce vljudno vabi predavanje o zgodovini in dialektologiji slovenskega jezika v četrtek, 29. marca, od 10. ure dalje v Narodnem domu v Trstu, Ul. Filzi 14. Razvojne faze slovenskega jezika bo osvetlil prof. Matej Šekli z ljubljanske filozofske fakultete. Vljudno vabljeni!

SKUPINA 35-55 SKD F. PREŠEREN vabi na potopisno predavanje s projekcijo fotografij Sonje Gregori »Sri Lanka, otok zelenega zlata«, ki bo v četrtek, 29. marca, ob 20.30 v društveni dvorani v Boljuncu.

JADRALNI KLUB ČUPA vabi članstvo na 40. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 20. uri v prvem, ter ob 20.30 v drugem sklicanju. Zborovanje bo v dvorani Zadržne kraške banke v Ul. Ricreatorio 2 Trst-Opčine.

SKD TABOR na 44. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 19.30 v prvem ter ob 20.00 v drugem sklicanju, v mali dvorani Prosvetnega doma na Opčinah z naslednjim dnevnim redom: uvodni pozdrav, izvolitev predsedstva občnega zbora, poročila, pozdravi, razprava, odobritev obračuna in proračuna, razno, družabni zaključek občnega zbora.

TRŽAŠKO ANTROPOZOFSKO DRUŠTVO - Skupina »Fortunato Pavis« organizira pri KD Ivan Grbec, Škedenska ul. 124, v petek, 30. marca, ob 20. uri predavanje na temo: »Razvoj zavesti jaza v zgodovinskem in biografskem pogledu«. Predaval bo Leonardo Marchiori.

KD PRIMAVERA - POMLAD vabi na celodnevno delavnico na temo »Družinske postavitve«, ki jo bo vodila dr. Silva Miclavetz, članica vsedržavne organizacije ALCI. Delavnica se bo vršila v soboto, 31. marca, od 9.30 do 18.30 v dvorani SKD Igo Gruden v Nabrežini št. 89. Za podrobnejše informacije in prijave lahko pokličete tel. 347-4437922 ali 334-7520208.

OBČINE OKRAJA 1.1 (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor) in Zadruga L'Albero Azzurro obveščajo, da bo brezplačna doteka, namenjena otrokom od 1 do 6 let, delovala v Igralnem kotičku Palček v Naselju Sv. Mavra v marcu ob sredah in petkih od 16. do 18. ure in v sobotah od 10. do 12. ure. Predvidene so kreativne delavnice reciklaže: »Kako nastane papir in Bralni znaki in kolaži«. Informacije na tel. št. 040-299099 od ponedeljka do sobote od 8. do 13. ure.

QIGUNG ŠC Melanie Klein obvešča, da se bo tečaj začel v soboto, 31. marca, in bo potekal od 9.30 do 10.30 (skupno štiri srečanja). Tečaj vodi Vesna Klemše in se odvija v didaktičnem centru v Ul. dello Scoglio 14/1. Za informacije in prijave: urad v Ul. Cicerone 8 (ponedeljek in petek 9.00-13.00 in sredo 16.00-18.00) 345-7733569, info@melanieklein.org, www.melanieklein.org.

SKD BARKOVLE vabi v soboto, 31. marca, na štiri urno delavnico tapkanja od 15. do 19. ure. Informacije in vpis: 347-2787410.

SKD TABOR ZA OTROKE v Prosvetnem domu na Opčinah vabi v soboto, 31. marca, ob 10. uri v malo dvorano na velikonočno ustvarjalna delavnico s Tanjo in Nado.

SPDT prireja čistilno akcijo. Zbirališče v soboto, 31. marca, ob 8.30 na krožišču pred kasarno pri Banih. Poleg dobre volje bomo med delom potrebovali še ro-kavice, škarje, grablje, vile,.....za čiščenje

gozda in utrjevanje poti primerno orodje. Udeležence prosimo, da prinesejo orodje s sabo.

PLANINSKA ODESKA SK DEVIN IN ŠZ SLOGA vabita člane in prijatelje na spomladanski kraški pohod od Praprota do Brišč in nazaj v nedeljo, 1. aprila. Odhod iz Praprota - avtobusna postaja - ob 9. uri. Med pohodom si bomo ogledali 3 pečine (pejce), 3 opuščene kamnolome in opuščeno apnenco. Info: 040-200782 (Frančo) in 334-9772080 (Aljoša).

SKD VESNA prireja v nedeljo, 1. aprila, »Arheološki sprehod po kriškem bregu«, ki ga bosta vodila Lidia Rupel in Stanko Flego. Začetek ob 14.45, zbirališče v Križu na Gospudovi griži. Izlet traja pribl. 2 uri, priporočamo obutev za pohodništvo. Info: 333-4463154 (Mitja).

MAJENCA, Razstava domačih ustvarjalcev - SKD V. Vodnik iz Doline prireja, v ponedeljek 2. aprila, ob 19. uri v društveni dvorani, prvi pripravljalni sestanek za skupinsko razstavo ob letošnji Majenci. Za informacije lahko pokličete na 333-9857776. Vabljeni!

ZSKD obvešča, da bo občni zbor včlanjenih društev na tržaškem v torek, 3. aprila, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Ljudskem domu v Trebčah.

VZPI-ANPI SEKCIJA PROSEK-KONT-VEL obvešča vaščane, da zbira fotografski material iz obdobja pred, med in po drugi svetovni vojni, za razstavo, ki bo v sklopu proslavljanja 40-letnice postavitve spomenika na Proseku. Material lahko oddate v trafiki na Proseku do 10. aprila. Za informacije Sharon (tel. št. 340-5437959).

SKD PRIMOREC obvešča, da bo občni zbor v četrtek, 12. aprila, v prvem sklicanju ob 20. uri, v drugem sklicanju pa ob 20.30 v Ljudskem domu v Trebčah. Od 19. ure dalje bo še možnost včlanjevanja za leto 2012.

SK DEVIN prireja štiridnevni tečaj plezanja od 14. aprila do 1. maja v Glinščici in na Napoleonski cesti in tečaj plezanja po zavarovanih poteh, ki bo potekal 22., 25. in 29. aprila in se bo odvijal v Glinščici in v Vipavski dolini. Informacije in vpisovanja na info@skdevin.it ali na 335-8416657.

A.N.A.G. - Državno združenje pokaševalcev žganja - Tržaška sekcija, organizira tečaj 1. stopnje pokaševalcev žganja. Tečaj se bo odvijal v Trstu (rajon Sv. Alojzij, Ul. Dei Mille 16) od 20.00 do 22.30 v torek, 17. aprila, v petek, 20. in 27. aprila ter v petek, 4. in v torek, 8. maja. Za informacije in vpis: Jadran Žerjal 349-8638740, e-mail erik.a@alice.it; Bruno Fortunato (deželni predsednik) 338-9490408, e-mail fortunatobruno@libero.it.

OBČINA REPENTABOR obvešča, da zbira gradivo za novo številko občinskega glasila, ki ga lahko dostavite občinskemu tajništvu do torka, 24. aprila.

INTERCAMPUS 2012, 8. mednarodni mladinski glasbeni laboratorij v organizaciji ZSKD in Javnega sklada RS za kulturne dejavnosti ter v sodelovanju z Zvezo slovenskih godb se bo odvijal v Dijaškem domu v Kopru od 15. do 22. julija 2012. Študijski teden je namenjen godbenikom od 12. do 20. leta starosti (izjemoma tudi več), ki že imajo nekaj izkušenj v igranju v orkestru. V sklopu Intercampusa se bo od 17. do 20. julija v Dijaškem domu v Kopru odvijal seminar za predvodnike. Rok prijave zapade 18. maja. Za prijave in informacije: tel. št. 040-635626, info@zskd.org, www.zskd.org.

SKD VALENTIN VODNIK vabi v petek, 30. marca, na redni občni zbor ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

Šolske vesti

VABILO na ogled Vile Necker ter palače Morpurgo in Vivante pri stari univerzi. Ob »Dnevi pomladi« sklada FAI - Fondo per l'Ambiente Italiano Vas dijaki ciceroni liceja Prešeren s svojimi mentorji vabijo na vodeni ogled v slovenščini danes, 24. marca, in v nedeljo, 25. marca, ob 16. uri izpred Muzeja Santorio na Trgu papeža Janeza XXIII v Trstu. Ogled bo trajal uro in pol. Toplo vabljeni!

RAVNATELJSTVO LICEJA FRANCE PREŠEREN sporoča staršem dijakov, da bodo skupne govorilne ure: v torek, 27. marca, od 18. do 20. ure za bienij in klasično smer; v sredo, 28. marca, od 18. do 20. ure za trienij znanstvene in jezikovne smeri.



Turistične kmetije

KMETIJA ŽAGAR je odprta v Bazovici. Vabljeni!



Osmice

JADRAN je odprl osmico v Ricmanjih 175. Tel. št.: 040-820223. Toplo vabljeni.

OSMICA je odprta na kmetiji Kraljič v Prebenu št. 99. Tel. 040-232577. Vabljeni!

OSMICO so odprli Jožko, Ljuba in Noris v Samatorci št. 21. Tel. št.: 040-229326. Vabljeni.

OSMICO je odprl Milič, Repen 49. Toplo vabljeni! Tel. 040-327104.

OSMICO je odprl Zidarič, Praprot št. 23. **OSMICO** je v Mavhinjah 58/A odprla družina Pipan-Klarič. Tel. št. 040-2907049. Toplo vabljeni!

OSMICO sta odprla Korado in Roberta na cesti v Slivno. Tel. št. 338-3515876.

V LONJERJU je odprl osmico Fabio Ruzier. Toči pristno kapljico in nudi domače prigrizke. Tel. 040-911570

V MEDJIVASI št. 16 sta odprla osmico Nadja in Walter. Tel. št. 040-208451. Vabljeni!

V ZGONIKU je odprl osmico Janko Kocman. Tel. 040-229211.

Prispevki

Namesto cvetja na grob dragi Otiliji daruje Paola, Matija in Milka Caharija 30,00 evrov za združenje Amici del cuore.

V spomin na drago ženo Otilijo Slavca daruje mož Rado 50,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

V spomin na sestro Otilijo darujeta Erminia in Albert 50,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

Namesto cvetja na grob Iči Štranj daruje Olga Bandelj 50,00 evrov za nakup zvona pri Sv. Martinu.

Namesto cvetja na grob sestrične Romane Sancin por. Ciacchi darujeta Vesna in Tamara Foraus z družino 100,00 evrov za Sklad Ota-Luchetta-D'Angelo-Hrovatin.

V spomin na sošolko Doro Križmančič daruje Marina Babič z družino 30,00 evrov za AŠD Zarja.

V spomin na dragega sosedo Oskarja Gojčo daruje Marina Babič 30,00 evrov za ŠZ Gaja.

V spomin na Tatjano Černivec por. Purič darujeta Xenia in Cinzia 50,00 evrov za SK Devin.

V spomin na Joškota Morelja daruje brat Pavel 210,00 evrov z MoPZ Tabor z Opčin.

Namesto cvetja na grob Tatjane Černivec por. Purič darujeta Damiano Milič in Elena Gruden 60,00 evrov ter gospe Alenka in Lidija 50,00 evrov za SK Devin.

V spomin na Albina Kralja darujeta Miranda in Renato Blason 20,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim NOB v Gabrovcu.



Kam po bencin

Danes bodo na Tržaškem obratovale naslednje črpalke:

AGIP: Miramarski drevored 49, Katinara - Ul. Forlanini

H6: Žavljje (Milje)

ESSO: Drevored Campi Elisi, Trg Valmaura, Zgonik - Državna cesta 202 - km 18+945, a

Q8: Nabrežina 129

FLY: Passeggio S. Andrea

ČRPALKE ODPRTE 24 UR NA 24

AGIP: Devin (jug) - avtocesta A4 VE-TS, Valmaura - hitra cesta SS 202 km 36

TOTAL: Devin (sever) - avtocesta A4 TS-VE

ČRPALKE ODPRTE 24 UR NA 24

AGIP: Devin (jug) - avtocesta A4 VE-TS, Valmaura - hitra cesta SS 202 km 36

TOTAL: Devin (sever) - avtocesta A4 TS-VE

NOČNE ČRPALKE IN SELF SERVICE TAMOIL: Ul. F. Severo 2/3, Miramarski drevored 233/1

AGIP: Istrska ulica 155, Naselje Sv. Sergija - Ul. Forti 2, Miramarski drev. 49, Katinara - Ul. Forlanini, Furlanska cesta 5; Devin - Državna cesta. 14, Selsjan - avtocestni priključek km 27

ENI: Ul. A. Valerio 1 (univerza)

ESSO: Ul. Flavia 120, Trg Foraggi 7, Trg Valmaura, Zgonik - Državna cesta 202, Ul. Carnaro - Državna cesta 202 km 3+0.67, Opčine - križišče, Kraška pokrajinska cesta km 8+738

ADRIA: Proseška postaja 35

SHELL:Ul. Locchi 3, Fernetiči

TOTAL:Ul. Brigata Casale

TOTALERG: Ul. Flavia 59
V sodelovanju s FIGISC Trst.



MUZEJ REVOLTELLA - Sinoči odprli razstavo 75 grafičnih listov

Podobe in pesniški verzi v japonskih grafikah Surimono

Dela iz zasebne zbirke velikega ameriškega arhitekta Wrighta bodo na ogled do 15. aprila

V muzeju Revoltella so sinoči odprli razstavo japonskih grafik, na katerih so združene podobe in pesniški verzi. Tej umetniški tehniki Japonci pravijo Surimono, bila pa je zelo priljubljena in razširjena v obdobju Edo; v obdobju vladavine šogunata Tokugawa (od 1603 do 1868). Posebnost zanimive in pregledne razstave, ki jo je idealizirala galerija Casabella iz Milana, je, da grafični listi prihajajo iz zasebne zbirke velikega ameriškega arhitekta Franka Lloyda Wrighta (1867-1956).

Več o razstavi, Wrightu in njegovi očaranosti nad japonsko umetnostjo nam je na včerajšnji novinarski konferenci povedal prof. Francesco Dal Co, direktor Casabelle, ki je uvodoma izpostavil, da bo na tržaški razstavi na ogled 75 grafičnih listov, ki so sicer del mape več kot 500 Wrightovih grafik, ki so jih odkrili v nekem lesenem zaboju šele tri desetletja po arhitektovi smrti. Arhitektove Surimono grafike so bile javnosti prvič predstavljene leta 1995 v ameriškem Phoenixu, nato še v Los Angelesu, pred nedavnim pa v Milanu, je pojasnil prof. Dal Co, ki je ob tem dodal, da bo v Trstu razstava gostovala le do 15. aprila, ko se bodo grafike vrnile v depoje Frank Lloyd Wrightove fundacije v Scottsdale v državi Arizona.

Ugledni gost, ki ga je spremljala direktorica Revoltelle in Mestnih muzejev za zgodovino in umetnost Maria Masau Dan, nam je razložil, da gre pri umetnosti Surimono za tehniko, na kateri so upodobljeni pesniški verzi in podobe. Pesniki in različna pesniška združenja so namreč pogosto pooblastila različne japonske umetnike, naj njihove verzice obogatijo s svojimi grafikami. Te liste so Japonci zelo radi darovali ob začetku novega leta in prav zaradi manjše razširjenosti te grafike niso nikoli doživele uspeha, ki ga je bila deležna tradicionalna japonska grafika. Wrightovo zanimanje za japonsko umetnost in grafiko se je sicer začelo že konec 19. stoletja, v začetku 20. stoletja pa je Wright veljal za enega največjih poznavalcev japonske grafike. V deželi vzhajajočega sonca je arhitekt tri leta tudi živel, v deželo, v kateri je črpal tudi navdih za svoja dela, pa je večkrat tudi potoval, je včeraj dejal prof. Dal Co.

Razstava Hokusai, Gakutei, Shinsai ... Japonske grafike Franka Lloyda Wrighta nam sicer ponuja vpogled v japonsko kulturo 18. in 19. stoletja. Grafike v tehniki Surimono so naredili različni japonski umetniki, kar nekaj jih je naslikal sloviti Hokusai (1760-1849), japonski slikar in grafik, ki je najbolj poznan po svojem ovekovečenju gore Fuji. Na razstavi lahko občudujemo liste, na katerih so ujeti prizori z lova, srečanje otrok s tigri, vojščaki, pa konkubine, drevje ... Gradivo je na ogled pod vitrinami in v precej temnem prostoru, takšno postavitve pa so kuratorji utemeljili z razlago, da bi prevelika svetloba lahko grafične liste poškodovala. Zanimiv segment razstave so tudi plakati, ki so obešeni na stenah. Na teh so zbrani biografski podatki o znamenitem in nadvse samosvojem arhitektu Wrightu, ki je bil med drugim znan tudi po tem, da ni upošteval želja naročnikov, in da ni plačeval računov. Prav zaradi številnih dolgov je bil Wright ničlikokrat prisiljen svoje japonske grafike prodati, nam je včeraj zaupal Dal Co, ki je poudaril, da Wrighta svet pozna predvsem po poslopju Guggenheimovega muzeja v New Yorku in hiši Fallingwater (Padajoča voda), postavljeni na slapu, poznavalci pa še po številnih drugih arhitekturnih mojstrovinah. Nekatere od teh so predstavljene tudi na dotični razstavi, na kateri lahko obiskovalec spozna, da je imel Frank Lloyd Wright izjemen občutek za statiko, enostavnost in asketskost njegovih poslopjij pa izvira med drugim tudi iz japonske grafike, v kateri so umetniki upodabljali le najbistvenejše.

Naj ponovimo, da bo razstava v 6. nadstropju muzeja Revoltella na ogled do 15. aprila, in sicer vsak dan, razen ob torkih, med 10. in 19. uro. (sč)



Na slikah troje japonskih grafik, ki so od sinoči na ogled v muzeju Revoltella

KROMA

BARKOVLJE - Bogat izbor izdelkov skoraj 20 ustvarjalk

Pomladanska razstava

Ob odprtju nastopila nadarjena Christian Zurini in Lorenzo Dari - Ogled še danes in jutri



Na razstavi v barkovljanskem društvu je obiskovalcem na voljo veliko pisanih velikonočnih izdelkov

KROMA

Tudi letošnji prvi pomladanski konec tedna v Slovenskem kulturnem društvu Barkovlje bo minil v veselem in prazničnem vzdušju. V četrtek vesele so tu odprli Pomladansko razstavo, ki je letos doživela že četrto izdajo, na njej pa svoje izdelke predstavlja skoraj 20 lokalnih ustvarjalk. Na uradni četrtkovi otvoritvi smo lahko uživali ob raznovrstnih izdelkih, za glasbene trenutke pa sta poskrbela dva zelo nadarjena gojenca Glasbene matice. Christian Zurini in Lorenzo Dari sta se izkazala na ksilofonu, njuno nadarjenost pa je številno občinstvo nagradilo z bučnim aplavzom.

Uradnemu delu je nato sledil še družabni večer, ki je, tako kot je že v navadi v barkovljanskih društvenih prostorih, navdušil prisotne. Kar precejšnje število obiskovalcev si je ogledovalo izdelke, ki jih letos ponujajo razstavljavke. Njihove mize se šibijo pod težo čudovitih ročno izdelanih izdelkov, med katerimi prevladujejo tudi simpatični spominki in okraski za bližajoče se velikonočne praznike. Taki so denimo velikonočni zajčki, čipkaste in poslikane pisanice, venčki, glinene posode, poslikana svila, radovedno oko pa ne more prezreti niti bižuterije. Zelo zanimive pa so tudi torbice, ki jih je mlada deklica Gaia izdelala iz reciklirane plastike.

Za vse tiste, ki ne bi radi zamudili pomladanske prodajne razstave v barkovljanskem kulturnem društvu, naj povemo, da bo razstava odprta še danes med 14. in 19. uro in jutri med 10. in 13. uro. (sč)

BAZOVICA - Jutri gostuje komorni zbor Musica viva iz Tolmina

Obeta se zanimiv dogodek v izvedbi odličnih interpretov



Tolminski komorni pevski zbor Musica viva, ki bo jutri pel v Bazovici

Komorni zbor Musica Viva iz Tolmina bo jutri ob 18. uri nastopil na koncertu v centru Zarja v Bazovici. Na programu je predvidenih 12 skladb iz svetovne klasike (kot so madrigalisti iz 16. stoletja J.Arcadelt in L. da Viadana) kot tudi iz slovenske sakralne glasbe. Poseben poudarek bodo pevci dali priredbam slovenskih avtorjev. Med temi bo tudi celoten niz Pesmi od ljubezni in kafeta v priredbi A. Kumarja. Za uvod v celovečerni koncert gostujočih pevskih mojstrov bo poskrbel domači MePz Lipa, ki bo odpel štiri pesmi, s katerimi se je predstavil na letošnji reviji Primorska poje v Pivki.

Komorni zbor Musica Viva, ki ga od vsega začetka vodi Erika Jazbar, se je rodil šele leta 2006 a se je že spomlad le-

ta 2007 predstavil domači publiki na celovečernem koncertu v cerkvi na Mostu na Soči, kjer se je januarja letos srečal tudi z zborom Lipa iz Bazovice. V času od ustanovitve so pevci nazivali že več kot 50 nastopov in tako po svojih najboljših močeh prispevali kamenček v mozaiku bogate pevske tradicije v Posočju. Številne pohvalne kritike jim pripisujejo brezhibno intonacijo, občutljivo fraziranje in stilno poglobljeno interpretacijo vseh izbranih skladb.

Radi sodelujejo z drugimi zbori in so v teh petih letih delovanja stkali že mnogo prijateljskih vezi. Eno od takih pevskih prijateljstev z veseljem gradijo tudi s tem, da vračajo obisk v Bazovici. (L.V.)

SV. IVAN - Jutri Gledališki vrtiljak se poslavlja

Prišla je pomlad in otroci si želijo ven, v naravo. Zato je to tudi pravi čas, da se zaključijo predstave Gledališkega vrtiljaka, ki so jih spremljale od septembra po enkrat vsak mesec. Zadnjo predstavo te sezone, ki bo jutri ob 16. in 17.30 v Marijinem domu pri Sv. Ivanu, so organizatorji zaupali enemu najboljših in najbolj priljubljenih slovenskih otroških gledališč, Lutkovnemu gledališču Maribor. Na plakatih je bilo sicer najavljeno, da pride k nam s predstavo Žaba Greta, vendar jo je bilo treba zamenjati z drugo, tako so organizatorji izbrali ljubko pol igrano pol lutkovno predstavo o volku in kozličih. Ne sedmih, pač pa samo dveh, v zameno pa imamo poleg njih še nekatere like, ki jih v klasični pravljici ni. Gre namreč za novo, hudomušno preobleko znane pravljice, njen namen pa je, da prikaže, kako sta za zmago nad nevarnostjo potrebna spretnost in pogum. Skratka, predstava obravnava na igriv način vedno aktualno temo o otrocih, ki ostanejo sami doma in se ne zavedajo nevarnosti, ki prežijo nanje. Toda v tej zgodbi je vsaka bojazen odveč. Previden kozliček ima vrata dvakrat zaklenjena in ve, da volku ne sme verjeti.

Igro je režiral eden najzvestejših sodelavcev mariborskega lutkovnega gledališča, Pavel Polak, likovno podobo (lutke, kostume, sceno) je oblikoval Jaroslav Mifajt, glasbo, Vitezslav Hadl, igralca pa sta Metka Jurc in Davorin Kramberger.

S to predstavo se bomo torej poslovili od malih zvestih gledalcev. Kot vsi dobro vejo, pa spremlja zadnjo predstavo še drug važen dogodek. Vsi mali risarji, ki so prinašali risbe o svojih najljubših gledaliških junakih, bodo lahko s ponosom pokazali, kaj vse so ustvarili. Vse risbe bodo namreč razstavljene na stenah dvorane in vsi risarji bodo dobili majhno priznanje. Posebna komisija bo risbice (tudi tiste o Saprmišji sreči) pregledala in določila, katere so najlepše. Nagrajen bo tudi tisti risar, ki je prinesel največ risbic. Tako se bomo slovesno poslovili od 14. sezone predstav za otroke in si seveda obljubili, da se bomo na 15. Gledališkem vrtiljaku spet srečali v še večjem številu. (LS)



SPDT - Na občnem zboru ocenili delovanje v minulem letu

Prizadevajo si, da bi v mladih spodbujali ljubezen do narave

Njim namenjeni smučarski in planinski tečaji - Živahne izletniška, jamarska in alpinistična dejavnost

Pomladni mesec marec je pri Slovenskem planinskem društvu Trst že od nekdaj določen za vsakoletno polaganje obračuna društvene dejavnosti v minuli sezoni in oris idejnih načrtov za bodoče delo. Ne prav veliko tržaških planincev se je tako prejšnji petek zbralo v Gregorčičevi dvorani na rednem 58. občnem zboru, da prislunhe poročilom odgovornih posameznih odsekov.

Po izvolitvi delovnega predsedstva in pozdravu prisotnim članom in gostom, predstavnikom sorodnih planinskih društev, je besedo povzela predsednica Marinka Pertot, ki se je v svojem posegu dotaknila raznih organizacijskih, upravnih in finančnih težav, s katerimi se ubada tržaško planinsko društvo. Število članov je sicer v letu 2011 naraslo, vendar je tu problem: mnogo je mladih tečajnikov, katerim se, po zaključku smučarskih in planinskih tečajev, čut pripadnosti in povezanosti na društvo iz mnogoterih razlogov zrahlja in upade.

Velika so prizadevanja, da bi mladim vcepljali ljubezen do narave in gora ter jih, v sozvočju z njihovimi družinami, vključevali v društveno življenje. V ta namen je v lanskem sezoni Mladinski odsek skupaj z društvenim odborom priredil tri uspele izlete za najmlajše, planinsko šolo na Planini pri Jezeru in v sodelovanju s Smučarskim odsekom načrtoval množičen izlet na sneg, ki pa je iz tehničnih razlogov odpadel. Uspel pa je tečaj smučarskega teka. Žal pa društvo niti lani ni priredilo Zimskih športnih iger, tradicionalnega, mladini namenjenega tekmovanja na snegu, za katerega je že sredi prejšnjega stoletja kot prvo dalo pobudo SPDT. Odmevna pa je bila lanske jeseni prireditve šestega orienteringa po kraških gmajnah v okolici Padrič, ki se ga je udeležilo okrog 500 šolarjev slovenskih osnovnih in srednjih šol.

Glede lani načrtovanih 31 planinskih izletov, jih je društvo izvedlo 27, nekatere, na Triglav in v Makedonijo, v zasnovi s pobratenim ljubljanskim društvom Integral. Tržaški planinci so se udeležili tudi 40. srečanja Obmejnih planinskih društev na Kolovratu v prireditvi Planinske družine Benečije in srečanja Prijateljstvo brez meja na Poti Sonje Mašera pri Banih, v izvedbi SPDT, ŠD Sloga in SK Devin, PD Snežnik in KD Bazovica z Reke.

Razgibana je bila tudi dejavnost jamarjev in alpinistov. Jamarji so nadaljevali z raziskovanjem brezen na Krasu, al-



Delovno predsedstvo na občnem zboru

KROMA

piniisti pa so se posvečali pretežno športnemu plezanju, zlasti na umetni steni v Bazovici, nekoliko manj pa na naravnih plezališčih. Po tečaju v Kranju so naziv športnih plezalcev pridobili Veronica Sossa, Jernej Bufon in David Štrajn, Matej Gruden pa je, po tečaju pri CAI, postal gorski reševalec: pridobitev za društvo, ki se je vedno soočalo s pomanjkanjem vodilnih kadrov in vodičev.

Predsednica Pertotova je potem prisotne planince seznanila o stikih in sodelovanju, ki jih vzdržuje SPDT s Planinsko zvezo, s sorodnimi planinskimi društvi na obeh straneh nekdanje meje in zlasti s planinci KD Bazovica na Reki. Plodno je tudi sodelovanje s tržaškima planinskima kluboma XXX Ottobre in SAG. Omenila je še namen odbora, da že letošnjo spomlad delno obnovi, počisti in

markira Pot Sonje Mašera od Banov do Barkovelj in Pot Slave Slavec nad dolino Glinščice. Še nekaj besed o predavateljski dejavnosti, in zahvala organizacijam, ustanovam in bančnim zavodom za pomoč in podporo, ki jo dajejo društvu.

Sledili sta še podrobni poročili tajnice Sabine Žezlina o društveni dejavnosti in, o ne prav zadovoljivem finančnem stanju društva, blagajničarke Patrizie Krevatin Kovačič. Občni zbor so pozdravili in novemu odboru zaželeli plodno delo predstavniki planinskih organizacij in društev iz Ljubljane, Tolmina, Kopra, Reke, Gorice in Trsta. Povzel je nato besedo nadzornik Pavel Fachin, ki je po ugotovitvi rednega poslovanja društva, predlagal razrešnico. Na vrsti so bile volitve, na katerih je 34 prisotnih članov potrdilo vse od odbora predlagane kandidate. Prisotni planinci in gostje so se potem zadržali v prijetni družbi.

Pred uradnim začetkom občnega zbora se je predsedstvo spomnilo nedavno umrlih: društvu predanega člana Daria Jagodica in nekdanjega delavnega odbornika Jožka Morelja. Počastilo ju je z enominutnim molkom.

L.A.

ZBOROVSKA GLASBA - V Kulturnem domu

Nocoj na Proseku koncert Mepz Vox Carniolus z Jesenic



Zbor Vox Carniolus vodi nekdanja dirigentka proseške godbe

Godbeno društvo Prosek vabi **danes ob 20.30** v Kulturni dom na Proseku na koncert Mešanega pevskega zbora Vox Carniolus. Mešani pevski zbor Vox Carniolus deluje že trinajst let, njegovi pevci in pevke pa prihajajo z Jesenic in okolice tja do Kroke, od koder je tudi njihova dirigentka

Eva Jelenc Drozg, sicer nekdanja dirigentka proseške godbe. Pevci prepevajo v domačem okolju in drugod po Sloveniji, kdaj pa kdaj pa jih pot zanese tudi v tujino.

Za sobotni program si je zbor zamislil večinoma skladbe slovenskih avtorjev in pa priredbe ljudskih pesmi.

OBČINA TRST - Spomin na gen. Licia Giorgierija ob 25-letnici smrti

General in univerzitetni docent, ki je Trstu lahko v ponos

Plemenit lik služabnika države, ki je opravil izvrstno vojaško in akademsko kariero ter vzgojitelja, sposobnega oblikovati demokratičnega državljana prihodnosti. Tako so lik tržaškega generala in univerzitetnega profesorja Licia Giorgierija opisali na včerajšnji svečanosti v dvorani tržaškega občinskega sveta ob 25-letnici nasilne smrti generala, ki je 20. marca 1987 v Rimu padel pod streli Rdečih brigad (na sliki KROMA).

Na svečanosti, ki jo je priredila Občina Trst v sodelovanju z Združenjem Tržčanov in Goričanov v Rimu, je predsednik občinskega sveta Iztok Furlanič dejal, da so takrat teroristi umorili človeka z odlično inteligenco, ki je mestu v ponos, medtem ko je župan Roberto Cosolini Giorgierija označil kot plemenitega služabnika države, ki je bil kot univerzitetni profesor (leta 1925 rojeni Giorgieri je poučeval inženirstvo na tržaški univerzi, kjer je pred začetkom vojaške kariere tudi diplomiral), cenjen tudi zaradi svojega znanstvenega in didaktičnega dela. Podobno ga je označila tudi deželna odbornica za de-



lo Angela Brandi, medtem ko je rektor tržaške univerze Francesco Peroni opozoril, da je nauk generala Giorgierija aktualen tudi za današnjo generacijo. Pokojnika je kot »velikega Tržčana in italijanskega junaka« označil predsednik Zdru-

ženja Tržčanov in Goričanov v Rimu Roberto Sancin, svoje pričevanje in zahvalo pa je podala tudi Giorgierijeva vdova Giorgioa Pellegrini, ki je poudarila, kako je treba do zadnjega braniti življenje pred ideološkim nasiljem, ki nima nič človeškega.

RICMANJE - Nocoj Knjižica o čudežih sv. Jožefa

Ob praznovanju sv. Jožefa je župnijska skupnost iz Ricmanj izdala ponatis knjižice Čudeži sv. Jožefa v Ricmanjih pri Trstu v starem opisu iz leta 1827. Knjižica je izšla leta 1992, a je kmalu pošla. V njej je faksimilirani posnetek izvirne knjižice iz leta 1827, posodobljeni prepis besedila ter spremne besede Borisa Kureta, Filipa Fischerja in Marka Kravosa, ki je bil urednik prve izdaje. Druga dopolnjena izdaja je nastala na željo pok. župnika g. Antona Žužka, potem ko se je v župnijskem arhivu našel še en originalen izvod knjižice, ki pa je bil v slabem stanju. Restavratorski poseg so izvedle sestre benediktinke, finančno pa ga je podprla Tržaška pokrajina.

Predstavitve, ki bo nocoj ob 19. uri v Etnografskem muzeju v Ricmanjih, bo priložnost, da se javnosti predstavi tudi bogat župnijski arhiv župnije sv. Jožefa, ki ga je diplomirani arhivar dr. Dario Di Donfrancesco pod nadzorstvom Državnega arhiva uredil v lanskem letu. Poleg avtorjev in urednikov bodo pri predstavitvi sodelovale mlade citrarke glasbene šole iz Logatca. Nekaj odlomkov izvirnega besedila bo podal Aleksij Pregarc.

V SPOMIN

Felicita Štrajn, Iči, po domače

Felicita Štrajn, Iči po domače se je rodila v Dolini 5. julija 1926 očetu Ivanu Mežnerju in mami Ljubi Lukčevi. Kljub težavam, ki jih je prinašalo obdobje nezaposlenosti, lakote in fašizma je Felicita zrasla v ljubezni in ponosu na svoje slovenske korenine. Mati Ljubica je bila spretna perica in njena vzgoja je bila stroga, oče Ivan pa je bil nežen kmet, dober plesalec in vesele narave. V družini je bilo večkrat bolj malo za podzob a vendar nikoli ni zmanjkalo petja. Mlada Felicita je hodila v Trst v šolo in se tam izučila italijanščine ter tipkanja na pisalni stroji.



Bilo je leto 1942, ko je Felicita začela delat. Komaj šestnajstletna se je že zaposlila v občinskem anarfaškem uradu. Tajno je hči perice in dezerterja-partizana začela sodelovati z odporništvom. Že istega leta je tiskala letale za kurirko Dorko Sancin Bandi, po domače Fžkovo in v naslednjih letih zanjo tiskala in pečatila na skrivaj mnogo ponarejenih dokumentov. Znana so ji bila tajna partizanska imena in njihove družine in njen izreden spomin je bil za nas v družini vedno skrivnost. Pričevanje o njenem delovanju v odporništvu je danes ohranjeno v arhivskih posnetkih na Občini Dolina iz leta 2005, ko je prvič skupaj z Dorko Sancin Bandi razkrila njuno posebno sodelovanje in prijateljstvo. Mlada Iči je tudi nekajkrat poskusila biti kurirka a vendar je bilo to prehudo zanjo.

Njeno sodelovanje s kurirji in partizani je postalo težavnejše, ko je pri njih nekaj časa spal nemški oficir. A ni se vdala kajti je vedela, da se njen oče Ivan bori nekeje daleč, da tvega življenje vsak dan in zato je tudi ona občutila to dolžnost, da potrpi a, da mu tudi indirektno pomaga. Kurirka Dorka je prijateljci Feliciti povedala: »Iči moja, gnala nas je ljubezen, ljubezen do naših bratov, očetov, možev, ki so bili daleč«. Iči je takrat prikimala in še dodala: »Bila je to neke vrste ljubezen-bolezen, ki ji ni bilo mogoče biti kos«. Vojna je minila in ljubljani in težko pričakovani oče je končno prišel spet domov. Partizan, odlikovan s srebrno medaljo za hrabrost Socialistične Federativne Republike Jugoslavije je bil za ženo in obe hčeri v velik ponos a vendar življenje ni bilo lahko. Težko je prenašal tihe in dolge noči. Vsako noč je vpiljal v spanju »Na juriš!«, »V boj!«. Ta krik je postal pri nas doma krik vztrajanja in odgovornosti. Felicita ni nikoli tega krika pozabila, bil je v njej zakoreninjen in ostal bo tudi v nas, ki smo jo poznali. Ko je bilo z očetom boljše se je leta 1953 lahko poročila s postavnim svetlookim Sergiom iz Rojana in se jima rodila ljubljena hči Luiza. V težkih trenutkih je skrbela za sestrino hči Ester, ki je odrasčala pri njej doma. Po pokoju leta 1978 se je posvečala družini, pletenju in vrtnarjenju. Kot pravo dolinsko dekle je vedno prisostvovala Majenci in nikoli ni zamudila 25. aprila in 1. Maja. Dočakala je kljub vsemu veliko zadovoljstev, še nazadnje tudi rojstvo male Maje. Zdravje je seveda pešalo, tegobe starejših let so jo do pred kratkim mučile dokler nas ni decembra lani vse domače prestrašila, ko je padla in si zlomila levo roko. Še v bolnici mi rekla: »Ne skrbi, če me ni tista bomba leta 1944 me ne bo niti ta zlomljena roka! V borbi krvavi! Na juriš! Pridem kmalu domov!« Tako je tudi bilo. Pomlad je komaj stopila tudi skozi okno tvojega doma in rekla si: »Jutri zbudite me zgodaj, bo naporen teden«. Pa si zaspala. Felicita Štrajn Gombach, podala si nam vsem domačim veliko spominov iz tvoje mladosti, ljubili smo te in ti si nas vse neskončno ljubila. Ne bomo te pozabili.

Dajana Kočevar



LIKOVNA UMETNOST - Od ponedeljka v Galeriji Cankarjevega doma

Razprta obzorja - slovenski umetniki med Ljubljano in Trstom

Od 21. aprila večja razstava tudi v Trstu - Obe uživata pokroviteljstvo predsednikov republike Italije in Slovenije

Razprta obzorja je naslov velikemu kulturnemu projektu, ki bo v prihodnjih dneh in tednih zaživel med Ljubljano in Trstom. Najprej bodo v ponedeljek, 26. marca, ob 20. uri v Galeriji Cankarjevega doma odprli razstavo Slovenski tržaški slikarji 1945-60, od 21. aprila pa bo v nekdanji tržaški ribarnici (Salone degli incanti) na ogled še obsežnejša razstava Umetnost 20. stoletja med Italijo in Slovenijo. Obe razstavi uživata visoko pokroviteljstvo predsednikov republike Danila Türka (Slovenija) in Giorgia Napolitana (Italija), ter častni pokroviteljstvi Mestne občine Ljubljana in Občine Trst.

Kot smo že poročali, bodo v Cankarjevem domu postavili razstavo Slovenski tržaški slikarji 1945-60, to je umetnikov, ki so zrasli v tržaškem okolju in se razvijali pod vplivom povojnega italijanskega slikarstva med realizmom in abstrakcijo. Na ogled bodo dela Avgusta Černigoja (1898-1953), Lojzeta Spacala (1907-2000), Rudolfa Sakside (1913-1985), Jožeta Cesarja (1907-1980), Bogdana Groma (1918), Roberta Hlavatjja (1897-1982) in Avrelija Lukežiča (1912-1980).



Kustos ljubljanske razstave je umetnostni zgodovinar Vid Lenard, strokovni sodelavec projekta pa Peter Krečič, medtem ko bosta tržaško raz-



stavo Umetnost 20. stoletja med Italijo in Slovenijo postavila Franco Vecchiet in Joško Vetrih. Na ogled bo okrog 160 del tržaških in goriških slikarjev.

Pobudnik razstave v nekdanji glavni ribarnici je finančna družba KB 1909, saj prihaja glavnina razstavljenih del iz nje-goriške zbirke.

LIKOVNA UMETNOST - Vezni niti obsežne razstave sta delo in propaganda

V Vili Manin odprli veliko razstavo o češkoslovaškem socialističnem realizmu

Socialistični realizem na Češkoslovaškem 1948-1989 je naslov obsežne razstave, ki so jo včeraj odprli v Vili Manin v Passarianu. Razstava (odprtja sta se med drugimi udeležila deželni predsednik Tondo in kulturni odbornik De Anna) ponuja okrog 150 del iz zbirke Fundacije Eleutheria, na ogled pa bo do 8. julija. V prejšnjih mesecih je bila že postavljena v Pragi in požela velik uspeh.

Obsežna razstava ponuja vpogled v dela češkoslovaških umetnikov, ki so se po drugi svetovni vojni posvečali socialističnemu in socialnemu realizmu. Vezni niti predstavljenih del sta zato delo in politična propaganda. Na velikih platnih torej kraljujejo delavci, kmetice, stroji, rdeče zastave; dela iz zgodnjega povojnega obdobja spremlja vera v lepši in boljši svet, medtem ko je mogoče v nekoliko poznejših delih zaznati nezaupanje in razočaranje.

Odprtja
sta se udeležila
tudi deželni
predsednik Tondo
in odbornik
De Anna

DEŽELA FJK



LONDON Prestolnici kulture 2012 se predstavljata

LONDON - Letošnji Evropski prestolnici kulturi Maribor in Guimaraes sta včeraj svojo kulturno ponudbo predstavili novinarjem v prostorih portugalske ambasade v Londonu. Danes bo Maribor svojo kulturno ponudbo promoviral še v Tel Avivu. Gostovanji nadaljuje ta niz promocijskih aktivnosti, ki jih zavod Maribor 2012 izvaja v tujini. Kot so sporočili iz zavoda Maribor 2012, bodo na londonski predstavitvi spregovorili slovenski in portugalski veleposlanik, generalna direktorica zavoda Maribor 2012 Suzana Žilič Fišer in predstavnik Guimaraesa.

Predstavitve je namenjena predvsem informiranju novinarjev o dogodkih in obeh aktualnih evropskih prestolnicah kulture in je plod sodelovanja portugalskega in slovenskega veleposlaništva v Londonu ter Slovenske turistične organizacije. Kot napovedujejo, se bo predstavitev udeležilo okoli 150 novinarjev iz Velike Britanije, Portugalske in Slovenije.

TOMIZZEV DUH

Sa štitom ili na njemu

MILAN RAKOVAC

Beside iz naslova su govorile sinovima i muževima Spartanke; moraš pobijediti ili poginuti! Od 1990. do danas „na štitu“ je okončalo mnoštvo naših „najboljih sinova“, ali i niz hrvatskih parlamentarnih stranaka. Nekad moćni liberali, HSLS, i „se-ljaci“, HSS, nisu ni ušli u Sabor: Tu sudbina možda čeka čak i HDZ, državotvorna stranka par exelance, ogrezla u korupciju, u kojoj se upravo vodi pravi rat za vodstvo, i baš taj sukob može najviše škoditi HDZ-u. Hrvatska već godinama kao SAD ima svoje „slonove“ i „magarce“.

Mimogrede; otkod tako butasti simboli? Thomas Nast objavlja pred volitvama 1874. karikaturu; osel (demokrat) naganja slona (republikanca). Hrvatski osel je zdaj komaj drugi od 1990. zmagal slona! In? In zdaj se HDZ zares obnaša kot slon med porcelanom, a porcelan so četrti milionov članov HDZ-a, in niti oni sami već niče ne štekajo; katerega med kandidati voliti v maju????!!

Javlja Delov dopisnik iz Zagreba Dejan Vodovnik: » Poglejte, razmere v stranki so kaotične; vse kaže, da bo še slab-

še. Članstvo je nezadovoljno, je pred kratkim dejal Domagoj Milošević, eden od najverjetnejših kandidotov za novega predsednika HDZ in eden od dveh, poleg dosedanje predsednice Jadranke Kosor, ki ni iz medicinske stroke. Po Zagrebu namreč te dni kroži šala o maturantu, ki se pohvali očetu, da se bo vpisal na medicinsko fakulteto. V pojasnilo radovednemu očetu maturant pove: 'Tudi jaz bi rad bil predsednik HDZ.' Šala ima svoj pomen, saj so med dosedanjimi resnimi kandidati kar štirje, ki so končali medicinsko fakulteto...

Doslej so svojo 'skoraj zanesljivo' kandidaturo že napovedali Drago Prgommet, Domagoj Milošević, Milan Kujundžić, Darko Milinović (zdravniki, M.R.), Tomislav Karamarko in Jadranka Kosor...

Mediji, i naročito kandidati, tvrde da bi pobjeda Jadranke Kosor „povzročila, da bi sedanji premier Zoran Milanović lahko udobno vladal kar dva mandata. Vse to Kosorjeva, ki ima na svoji strani izkušene staroste HDZ Vladimirja Šek-

sa... ostro zavrača, se sklicuje na uspehe in še naprej upa – na zmago“.

Zanimljivo tezu o mnogom liječniku u HDZ-u ispričao mi je devedesetih godina dr. Ivić Pašalić, tada prvi čovjek do Tuđmana u novoj hrvatskoj neomenklaturi; komunisti nisu tako žestoko gonili liječnike domoljube, kao druge profesije, jer teško tebi ako se razboliš, pa trebaš liječnika. I ztao oni nisu proganjani i zatvraani bježali iuz zmelje, te su pohrlili kao moćan, brojna kadar u redove državotvoraca 1990. Bizarno? Niti ne.

Voodvnik: „Vendar ima javnost svoje mnenje o zdravnikih, ki si želijo voditi HDZ. 'Oni so gospodarji življenja in smrti v bolnišnicah, na ulici to moč izgubijo,' je slišati sociologe, ki jim realisti radi dodajajo, da prav zaradi tega obstaja – politika. In prav slednja je 'kriva', da je nekoč močna in homogena stranka zdaj na dnu. Ob tem kaže zapisati, da večina političnih analitikov na Hrvaškem ne pričakuje razpada HDZ'...

I osobno tkao mislim, HDZ ima svojih oko 220.000 članova, i zacijelo još barem pola milijuna privrženika – koji i danas pos-

V LJUBLJANI

Deseti Koroški kulturni dnevi

LJUBLJANA - Letošnje, desete Koroške kulturne dneve bo 27. marca v Viteški dvorani Križank uvedla slovesnost ob 20-letnici ustanovitve Društva slovensko-avstrijskega prijateljstva (DSAP). V sklopu jubilejne izdaje dnevov, ki jih organizira DSAP, se bodo do 4. aprila na različnih prizoriščih po Ljubljani vrstile literarne, gledališke in glasbene prireditve. Na slovesnosti ob praznovanju jubileja DSAP, ki se je bo kot slavnostna govornica udeležila ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Ljudmila Novak, bodo med drugim podelili listino prvemu predsedniku DSAP Jožetu Kušarju. Društvo je Kušarja, ki je DSAP predsedoval med letoma 1992 in 2001, imenovalo za častnega predsednika društva, je na novinarski konferenci povedal sedanji predsednik DSAP Lovro Sodja. Za glasbeni del programa bo na slovesnosti poskrbela pevska skupina glasbenega društva Deseti brat Črnuče.

Uradnemu delu prireditve bo sledil glasbeno-literarni večer poezije koroških pesnikov, ki ga bo pripravila Slovenska prosvetna zveza Celovec.

V četrtek, 29. marca, bo na Šentjakobskem odru Lutkovnega gledališča Ljubljana na ogled dramska predstava z naslovom Razstava, ki je nastala v produkciji Slovenske prosvetne zveze Celovec.

Dan pozneje skupaj s Klubom Koroškim Slovencev in Svetovnim slovenskim kongresom v prostorih slednjega pripravljajo literarni večer s književnikom in sodnikom Jankom Ferkom, ki ga bo vodil igralec in urednik Janko Petrovec.

V soboto, 31. marca, bodo na svoj račun prišli otroci, za katere bodo ob 11. uri v Mini teatru uprizorili lutkovno predstavo Jirija Strede Zvezda na obisku v režiji Brede Varl. Predstavo bo izvedla lutkovna skupina Mi smo navihanci SKD Celovec.

Koroške dneve bo v sredo, 4. aprila, ob 18. uri v Slovenski filharmoniji sklenil slavnostni koncert z naslovom Pesmi in glasba z južne Koroške.





EU - Na zasedanju zunanjih ministrov sedemindvajseterice držav

Bruselj zaostрил sankcije proti Belorusiji, Siriji in Iranu

Na črnem seznamu naj bi bila tudi soproga sirskega predsednika Asma al Asad

BRUSELJ - Zunanji ministri EU so včeraj precej zaostрилil sankcije proti Belorusiji. Na obstoječi kazenski seznam 231 oseb in treh entitet so dodali 12 oseb, med njimi poslovneža Jurija Čiža in Anatolija Ternavskega, ter 29 pravnih oseb, med katerimi ni družbe, ki je sklenila posel s slovenskim podjetjem Riko.

Sankcije bodo začele veljati danes z objavo v Uradnem listu EU. Ob objavi v uradnem listu bodo tudi javno znana imena vseh kaznovanih oseb in podjetij. Po neuradnih informacijah na seznamu ni podjetja Elite Estate, ki je sklenilo posel z Rikom.

Pri gospodarskih sankcijah za osebe in pravne osebe, povezane z režimom beloruskega predsednika Aleksandra Lukašenka, gre za zamrznitev premoženja in prepoved potovanja na ozemlje unije. Ministri so se danes tudi zavezali, da bodo kazenski seznam oseb in podjetij dopolnjevali tudi v bodoče, če režim Lukašenka ne bo izpustil vseh političnih zapornikov.

Vključno z današnjo odločitvijo je unija doslej kaznovala 243 oseb in 32 pravnih oseb, povezanih z režimom Lukašenka, ki velja za zadnjega diktatorja v Evropi. Poleg tega sankcije vključujejo embargo na orožje in material, ki bi lahko bil uporabljen za notranje zatiranje.

Pri sprejemanju sankcij proti Belorusiji se je sicer februarja zapletlo, ker je Slovenija nasprotovala temu, da bi bil na novi kazenski seznam vključen samo en poslovnež, Jurij Čiž, ki je povezan z Rikom.

Zunanji ministri EU so včeraj v Bruslju sprejeli tudi odločitev o zaostřitvi sankcij proti Siriji zaradi nasilja režima predsednika Bašarja al Asada nad prebivalstvom in sistematičnega kršenja človekovih pravic. Na seznam oseb in podjetij, kaznovanih z zamrznitvijo premoženja in prepovedjo potovanja na ozemlje unije, je uvrščenih še 12 oseb in dve pravni osebi. Na črnem seznamu naj bi bila tudi soproga sirskega predsednika Asma al Asad, ki jo svetovni mediji opisujejo kot "glamurozen obraz sirskega diktatorstva" in "modno ikono". Gospa al Asad je sicer rojena v Londonu, pred poroko pa je delala v investicijskem bančništvu.

Zunanji ministri so sicer včeraj še za eno leto podaljšali in razširili sankcije proti Iranu zaradi kršenja človekovih pravic. Na kazenski seznam 61 oseb so dodali še 17 imen. Prav tako so prepovedali izvoz tehnologije, ki se uporablja za obveščevalno dejavnost, v to državo. (STA)

Na sliki sirskega predsednika Bašar al Asad s soprogo Asmo; tudi včeraj so v okolici sirske prestolnice Damask in več drugih delih Sirije potekali hudi spopadi med uporniki in vladnimi silami

ANSA



FRANCIJA - Premier brani varnostne organe

Fillon: Ni bilo razloga, da bi aretirali Meraha pred napadi

PARIZ - Francoski premier Francois Fillon je včeraj poudaril, da policija ni imela razloga, da bi pred strelskimi napadi aretirala v četrtek ubitega Mohameda Meraha, ki je pobil sedem ljudi. Francoska javnost se je v minulih dneh glasno spraševala, zakaj Meraha, ki je bil znanec obveščevalnih služb, oblasti niso prijele še pred nizom morilskih dejanj.

"V državi, kot je naša, nimamo pravice, da bi brez sodne odločbe stalno nadzorovali nekoga, ki ni zagrešil kazniviga dejanja ... Živimo v pravni državi," je za francoski radio dejal Fillon. Po njegovih besedah ni bilo niti ene stvari, ki bi dopuščala aretacijo 23-letnika, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

Obveščevalne službe so bile z Merahom, ki je sam trdil, da je pripadnik teroristične mreže Al Kaida, seznanjene, saj je potoval v Afganistan in Pakistan. Fillon je obveščevalcem včeraj kljub očitkom javnosti stopil v bran. Kot



Francois Fillon

ANSA

je dejal, so obveščevalne službe odlično opravile svoje delo, saj so identificirale

Meraha, ko je potoval v omenjeni državi.

Obveščevalci so ga "spremljali dovolj dolgo, da so prišli do zaključka, da ni nobenega indica, ki bi kazal na to, da gre za človeka, ki bo nekega dne prešel od besed k dejanjem," je dejal francoski premier. Meraha so po njegovih besedah zaslišali, nadzirali in mu prisluškovali, bil pa je človek, ki je živel "normalno življenje".

"Biti pripadnik salafistične organizacije samo po sebi ni kaznivo dejanje. Verskega fundamentalizma ne smemo zamenjevati s terorizmom, četudi vemo, da obstajajo točke, ki ju združujejo," je še dejal francoski premier.

Meraha so v četrtek po več kot 30-urnem obleganju njegovega stanovanja v Toulouseu ubili policisti, ko se je vrgel skozi okno. V ponedeljek je pred judovsko šolo v Toulouseu ubil štiri ljudi, nekaj dni pred tem pa je v dveh napadih na jugozahodu Francije skupno ubil tri vojake. (STA)

ZDA - Protesti Sporen uboj temnopoltega 17-letnika

ORLANDO - V predmestju Orlanda na Floridi, kjer je beli varnostnik zaprte soseske prejšnji mesec ubil neoboroženega temnopoltega najstnika, je newyorški pridigar in aktivist Al Sharpton v četrtek vodil protestno zborovanje. Že v sredo so bila protestna zborovanja v New Yorku.

17-letni Trayvon Martin iz Miami je bil 26. februarja na obisku pri očetu v predmestju Orlanda Sanford. Proti večeru se je odpravil v trgovino po bonbone za mlajšega brata, s katerim sta po televiziji spremljala košarkarsko tekmo. Na poti domov ga je znotraj ograjene soseske začel spremljati 28-letni varnostnik George Zimmerman. Ta je poklical na nujno številko in prijavil sumljivo osebo s kapuco, ki se potika med hišami.

Od telefonskega operaterja je dobil navodilo, naj osebo pusti pri miru, vendar naj bi nato jezno zasikal, da "črnuhi zmeraj uidejo", in zapeljal proti najstniku. Od takrat naprej je na voljo le Zimmermanova razlaga dogodkov. Fant naj bi ga napadel, počutil se je ogroženega, zato ga je ustrelil. Policija je odkrila, da fant ni bil oborožen, vendar Zimmermana niso aretirali, ker za to ni zakonske podlage. Floridski zakon namreč dopušča tudi uboj, če se človek počuti ogroženega in to ne glede na to, ali je tisti, ki ga domnevno ogroža, oborožen ali ne.

Za očeta in mater ubitega ter ameriško temnopoltlo skupnost ni nobenega dvoma, da je 17-letnik umrl predvsem zato, ker je bil temnopoltn in s tem avtomatično sumljiv. Ker lokalna policija ni ukrepala, se je po številnih protestih vpletlo zvezno pravosodno ministrstvo. Sprožilo je preiskavo v skladu z zakonom o državljskih pravicah. Ta zakon je bil leta 1964 sprejet tudi zaradi podobnih primerov, ko so belci na jugu ZDA pobijali črnce, lokalna policija in sodišča pa niso ukrepali.

V četrtek je s položaja začasno odstopil šef lokalne policije Bill Lee, guverner Scott pa je imenoval novo preiskovalno tožilko.

Starša ustreljenega Tracy Martin in Sybrina Fulton sta se v četrtek sestala z uradniki pravosodnega ministrstva in sporočila, da odstop šefa policije ne spreminja ničesar, ker želi aretacijo storilca. Tudi Sharpton, ki je vodil protest, se je zbralo okrog 25.000 ljudi, je dejal, da želi Zimmermana videti na sodišču z lisicami na rokah. Protest je bil sprva predviden pred lokalno cerkvijo, vendar so ga zaradi množične udeležbe preselili na mestni trg. (STA)

OBISK - Papež na poti v Latinsko Ameriko

Za Benedikta XVI. marksistična ideologija ne ustreza več realnosti

HAVANA - Papež Benedikt XVI. je na poti v Latinsko Ameriko, kjer bo najprej obiskal Mehiko, nato pa še Kubo, včeraj mehičane preprodajalce mamil, ki se izkajo za katoličane, obtožil laži. Hkrati je izrazil pripravljenost prispevati k dialogu z režimom na Kubi, ocenil pa, da je marksizem zastarel in da bi ga bilo treba zamenjati z novim modelom.

Papež je izpostavil predvsem veliko odgovornost Katoliške cerkve pri reševanju socialnih problemov Latinske Amerike. "Problem tihotapljenja mamil in nasilje sta velika odgovornost Katoliške cerkve v tej državi, kjer je več kot 80 odstotkov prebivalcev katoličanov," je dejal na letalu na poti v Mehiko v pogovoru z novinarji, poroča hrvaška tiskovna agencija Hina.

"Dolžnost Katoliške cerkve je, da krepki vest, da nauči mlade moralne odgovornosti," je dejal.

Obenem je pozval k "razkrinkanju laži in lažnih obljub" ter opozoril na "malikovanje denarja" članov mamilarjskih kartelov. Del teh se namreč izreka za katoličane, hkrati pa trgujejo z drogo in se med seboj spopadajo. V državi je v boju proti trgovini z mamilami v zadnjih petih letih umrlo že 50.000 ljudi.

Papež Benedikt XVI., ki bo po Mehiki obiskal

tudi Kubo, kjer katoličani predstavljajo okoli deset odstotkov prebivalstva, je še poudaril, da "marksistična ideologija ne ustreza več realnosti". Kubanec je pozval, naj najdejo "nove modele", skupno in konstruktivno, pri tem pa jim želijo pomagati.

Benedikt XVI. ni prvi papež, ki bo obiskal Kubo. Njegov predhodnik Janez Pavel II. je bil tam na zgodovinskem obisku leta 1998, ko je kubanske oblasti pozval, naj se odprejo svetu.

V Vatikanu so sicer pred odhodom papeža v Latinsko Ameriko poudarili, da bosta obiska pastoralne narave, kljub temu pa so vsaj na Kubi pričakovanja od obiska velika tudi na politični ravni.

Cerkev je namreč postala pomemben sogovornik komunistične vlade Raula Castra. Dialog med Castronom in havanskim kardinalom Jaimejem Ortego, ki se je začel leta 2010, je privedel do izpustitve 130 političnih zapornikov. Po navedbah kubanske opozicije naj bi jih bilo zaprtih še kakih 50 in upajo, da bo papežev obisk na otoku prispeval k njihovi izpustitvi.

V sedmih letih pontifikata Benedikta XVI. je to njegov drugi obisk Latinske Amerike, kjer živi približno četrtina vseh katoličanov na svetu, in hkrati prvi v kateri od špansko govorečih držav. Pred tem je namreč sveti oče leta 2007 obiskal Brazilijo. (STA)

HRVAŠKA-SRBIJA - Hrvaški predsednik

Josipović kritiziral postopek za rehabilitacijo Draže Mihailovića

ZAGREB/BEOGRAD - Hrvaški predsednik Ivo Josipović je včeraj v Zagrebu znova kritiziral postopek za rehabilitacijo obsojenega vojnega zločinca in vodje četnikov iz druge svetovne vojne, generala Dragoljuba Draže Mihailovića, ki so ga sprožili na višjem sodišču v Beogradu. Po včerajšnjem naroku bodo postopek nadaljevali 11. maja.

Rehabilitacija Mihailovića je v nasprotju z dejstvi, ker gre za vojnega zločinca, četniki pa so bili pripadniki kvistlinškega zločinskega gibanja, je ponovil Josipović novinarjem med obiskom državnega meteorološkega zavoda v Zagrebu.

"Lahko se spomnim veliko bojov, v katerih so četniki sodelovali z Nemci, Italijani in ustaši proti partizanom. Lahko se spomnim tudi tistih primerov, v katerih so streljali pokol civilnega prebivalstva, tudi na Hrvaškem. Ob tem so tudi Srbi umrli od četniške roke," je izjavil Josipović, ki je dejal, da se ne more spomniti prispevkov četnikov v boju proti fašizmu. "Če ga bodo rehabilitirali, bo to velik korak nazaj glede druge svetovne vojne in antifašizma," je še dejal hrvaški predsednik. Josipović je prejšnji teden med obiskov v Splitu sicer že izpostavil, da gre za notranjo zadevo Srbije, na katero Hrvaška ne more vplivati. Napovedal je, da se bo Hrvaška verjetno formalno odzvala.

Srbski zunanji minister Vuk Jeremić je včeraj v Bruslju prav tako dejal, da gre za "notranje in izjemno občut-

ljivo vprašanje v Srbiji". Na dodatno novinarsko vprašanje, kakšno sporočilo bi Srbija poslala svetu, če bo rehabilitirala Mihailovića, je Jeremić odgovoril, da o tem ne želi razpravljati zunaj Srbije.

Medtem se je včeraj v Beogradu na višjem sodišču nadaljeval postopek za rehabilitacijo Mihailovića, ki so ga jugoslovanske oblasti prijele po drugi svetovni vojni in ga leta 1946 obsodile na smrt ter nato usmrtile zaradi vojnih zločinov, sodelovanja z okupatorji in izdaje. Ni znano, kje je pokopan Mihailović, ki je bil tudi visoki častnik kraljeve jugoslovanske vojske. Med drugo svetovno vojno je užival podporo kraljeve vlade, ki je pobeignila v London, in vodil četnike, ki so v imenu velikosrbske ideje storili nekatere izmed najhujših vojnih zločinov.

Njegovi privrženci, ki trdijo, da je bil prvi anti-fašistični upornik v Evropi, pa pričakujejo, da ga bo sodišče kmalu rehabilitiralo. Naslednji narok je določen za 11. maj. Mediji so poročali, da so se včeraj pred sodiščem v Beogradu verbalno spopadli privrženci in nasprotniki Mihailovićeve rehabilitacije. Med nasprotniki so bile tudi ženske v črnem, ki so nosile napise "Stop ponarejanju zgodovine".

Zahtevo za rehabilitacijo svojega deda je vložil Mihailovićev vnuk Vojislav, ki se mu je pridružilo več združenj, tudi Združenje političnih zapornikov in žrtev komunističnega režima. (STA)



ROMJAN - Občina imenovala izvajalca gradbenih del

Maja temeljni kamen novega šolskega pola

Odbornik: Na razpolago bo otrokom slovenske in italijanske šole - Odprli naj bi ga v šolskem letu 2013-14



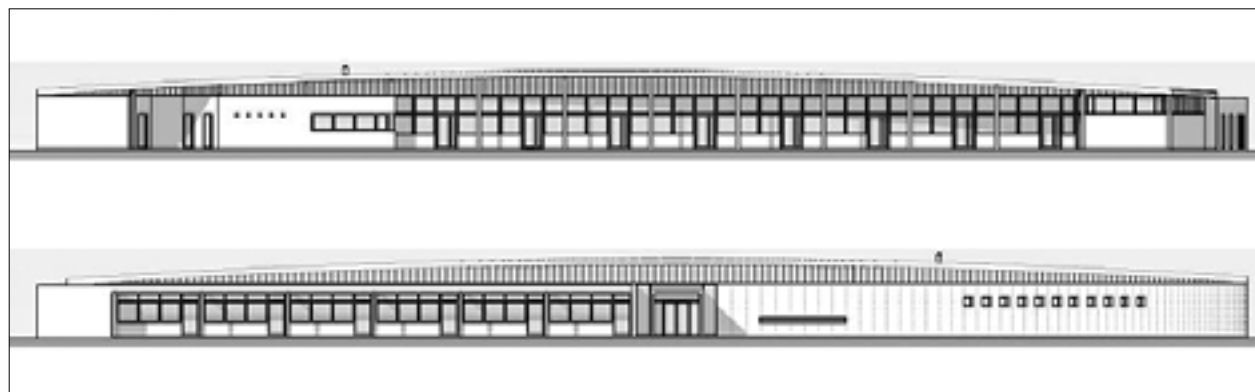
Ronška šola Brumati (levo) in travnik (desno), ki čaka na gradnjo novega šolskega objekta (spodaj)

BONAVENTURA



Končno. V minulih dneh se je z začasnim imenovanjem gradbenega podjetja, ki ga je na podlagi ponudbe in drugih rekvizitov izbrala tehnična komisija ronške občine, po večmesečnem zastoju premaknil s slepega tira birokratski postopek, ki se bo v prihodnjih mesecih zaključil z odprtjem gradbišča slovenskega šolskega pola v Romjanu. Ronški podžupan in občinski odbornik Livio Vecchiet, ki je pristojen za javna dela, je povedal le, da gre za gradbeno podjetje iz dežele Furlanije-Juljske krajine, več podrobnosti pa bo razkril, ko bo prišlo do dokončnega imenovanja in podpisa pogodbe z izvajalcem del.

»Če ne bo dodatnih zapletov, se bo gradnja nove šolske stavbe lahko začela ob koncu maja letos, poslopje pa bo na razpolago v šolskem letu 2013-2014,« je včeraj napovedal odbornik, ki je že v prejšnjem mandatu pozorno spremljal problematiko šolskega centra. »Novo šolsko poslopje bo na razpolago tako otrokom slovenske osnovne šole kot tudi učencem italijanske osnovne šole iz Romjana. Zgrajeno bo na zemljišču za stavbo šole Leonardo Brumati, merilo pa bo 1.398 kv. metrov. V njem bodo uredili šest učilnic, ki bodo merile po 47 kv. metrov, štiri učilnice za posebne de-



javnosti in laboratorije, učiteljsko zbornico, veliko menzo in prostor za pripravo hrane,« je še pojasnil podžupan in pristavil, da bo novi objekt omogočil sprostitev prostorov v šolskem poslopju, v katerem trenutno sobivata slovenska in italijanska osnovna šola. To bo prav gotovo pripomoglo k izboljšanju pogojev, v katerih izobraževalni ustanovi delujeta, saj sta sedaj zelo na tesnem. Z novim poslopljem slovenska osnovna šola tudi ne bo več potrebovala prostorov bližnjega župnišča, kjer so za silo omogočili pouk za otroke dveh razredov. »Župniji se vsekakor zahvaljujemo

za pomoč,« je poudaril Vecchiet. V izgradnjo novega šolskega središča v Romjanu bo skupno vloženi približno 1.800.000 evrov. Dežela Furlanija-Juljska krajina je že zdavnaj zagotovila letni prispevek 140.000 evrov za obdobje desetih let, nato pa je bil potrjen tudi dodaten deželni prispevek, ki bo skupno znašal 400.000 evrov in ga bo občina prejela v desetih letih. Preostali denar bo v izgradnjo šolskega centra vložila ronška občina, ki je temu namenila 123.000 evrov.

Postopek za gradnjo novega šolskega središča se je začel pred več kot deseti-

mi leti - preliminarni načrt je bil namreč odobren 30. novembra 2001 -, razni birokratski zapleti pa so preprečili, da bi prišlo do dodelitve gradbenih del in odprtja gradbišča. Zadnje težave in zamude je povzročila pritožba na sodišču, ki je bila povezana z lastništvom katastrske parcele za stavbo romjanske osnovne šole, na kateri je predvidena gradnja šolskega središča. Ko je bil vozel razrešen, se je začel postopek za izbiro izvajalca del, ki se je zaključil - tako se vsi nadajamo - z imenovanjem gradbenega podjetja. Naslednji korak je torej odprtje gradbišča.

GRADIŠČE

Center CIE: namestnica prefektinje preiskovana

Goriška viceprefektinja Gloria Allegretto in vodja ekonomske prefekture Telesio Colfati sta se znašla na seznamu preiskovancev goriškega državnega tožilstva. Allegrettova in Colfati sta vpletena v preiskavo, s katero namerava goriško tožilstvo ugotoviti, ali je prišlo do prekrškov pri dobavljanju opreme in potrebščin v centrih za priseljence CIE in CARA v Gradišču. Preiskavo vodijo že nekaj mesecev s pomočjo oddelka Digos goriške kvesture in finančne straže, koordinirata pa jo državna tožilca Luigi Leghissa in Valentina Bossi.

Namestnica goriške prefektinje Gloria Allegretto je v preiskavo vpletena, ker je podpisala akt, s katerim je prefektura pred leti poverila upravljanje centrov za priseljence zadrugi Connecting People iz Trapanija; kljub zapadli pogodbi le-ta še vedno koordinira dejavnosti obeh centrov. Deželno upravno sodišče FJK je namreč sprejelo pritožbo sicilske zadruge, ki je zahtevala razveljavitev odloka, s katerim je goriška prefektura junija lani, po zaključku javne dražbe, zaupala do leta 2014 upravljanje centrov za priseljence v Gradišču navezi podjetij pod vodstvom francoske družbe Gepsa.

Preiskovalci, ki so s prefekture prejeli vso dokumentacijo o poteku javne dražbe, so sedaj na delu, da preverijo skladnost računov, ki jih je zadruga iz Trapanija izdala za nabavo opreme, s ponujenimi storitvami v centrih; račune mora poravnati notranje ministrstvo preko prefekture. Posumili so namreč, da je pri nabavljanju opreme prišlo do goljufije; v seznam preiskanih je že bil vpisan pravni predstavnik zadruge, ki naj bi po mnenju preiskovalcev zahtevala od države več denarja, kot ji je pripadalo. Pred meseci so tudi že opravili preiskavo na sedežu zadruge. Preverjanje tožilstva je osredotočeno na obdobje med septembrom 2008 in lanskim decembrom; med včerajšnjim popoldnevom sta bila na pogovoru s tožilci nekdanji goriški kvestor Antonio Tozzi in goriška prefektinja Maria Augusto Marroso.



Vhod v center CIE

TRŽIČ - Delavci v Fincantieriju in Ansaldo

Prekrižali roke proti spremembi 18. člena

Tako kot v številnih drugih italijanskih mestih je včeraj tudi v ladjedelnici Fincantieri v Tržiču potekala stavka. Sklicala so jo sindikalna predstavništva Fiom, Fim in Uilm, ki so delavce spodbudila, naj prekrižajo roke in se uprejo reformi 18. člena in »olajšanemu odpuščenju«. Sindikati kovinarjev so torej nastopili skupno, kar je po mnenju samih delavcev pomembno, saj »pred kršitvijo temeljnih pravic ne sme priti do delitev«.

Stavka je trajala šest ur (dve uri za vsako izmeno). Delavci so se zbrali pred vhodom in ovirali promet na območju ladjedelnice. »Montijeva vlada je samostojno in brez upoštevanja stališča sindikatov sklenila, da spremeni pravila za odpuščanje. Premier in njegova vlada sta pokazala, da se strogo držita pravil trga, hkrati pa ne poznata težave delavcev in občanov. Dobro poznajo teorijo, vendar so oddaljeni od vsakdanjih problemov,« piše na letakih, ki so jih delili med včerajšnjo stavko.

Enournno stavko so sklivala tudi enotna sindikalna predstavništva tržiške tovarne Ansaldo sistemi industriali. »To je že druga stavka v tem tednu,« je spomnil predstavnik delavcev tovarne Ansaldo Francesco Zappaterra.



Stavkajoči pred vhodom v ladjedelnico

KAB

TRŽIČ - Muzej ladjedelništva

Sožitje mesta in ladjedelnice, stoletna zgodba brez konca

Županja: »Muzej je ambiciozen projekt in velik izziv« - Danes nadaljevanje posveta

»Ko me kdo vpraša, kaj je muzej ladjedelništva, mu običajno odgovorim, da je zgodba, ki se je začela pred 104 leti in za katero upam, da se ne bo nikoli zaključila. Mesto in ladjedelnica sta realnosti, ki se skupaj razvijata.« Tako je tržiška občinska odbornica za kulturo Paola Benes povzela pomen in vlogo muzeja ladjedelništva, ki ga bodo po predvidevanjih odprli v Tržiču leta 2014 in bo vključen v širši muzejski pol. Slednji je bil v središču včerajšnjega posveta z naslovom »Obiettivo museo. Il polo museale della cantieristica a Monfalcone: dalla valorizzazione del territorio alla diffusione delle identità« (Muzejski pol ladjedelništva v Tržiču: od ovrednotenja teritorija do širjenja identitet), ki se je včeraj začel in se bo danes nadaljeval v dvorani palače Europalace.

Posveta so se udeležili številni izvedenci, prisotni pa so bili tudi tržiška županja Silvia Altran, predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta in podpredsednik goriške zveze industrialcev Roberto Tonca. »Muzej ladjedelništva je za naše mesto ambiciozen projekt in velik izziv, že zdaj pa vidimo njegove perspektive,« je povedala Altranova, Gherghetta pa je ocenil, da bo tržiški projekt še bolj obogatil pestro muzejsko ponudbo Goriške. Govor je bil tudi o gospodarski krizi in težavah ladjedelništva, ki so po mnenju direktorja tehnološkega oddelka družbe Ditenave Sergia Bisianija



Tržiška županja med nastopom na posvetu

lahko tudi priložnost za »odkritje novih možnosti«.

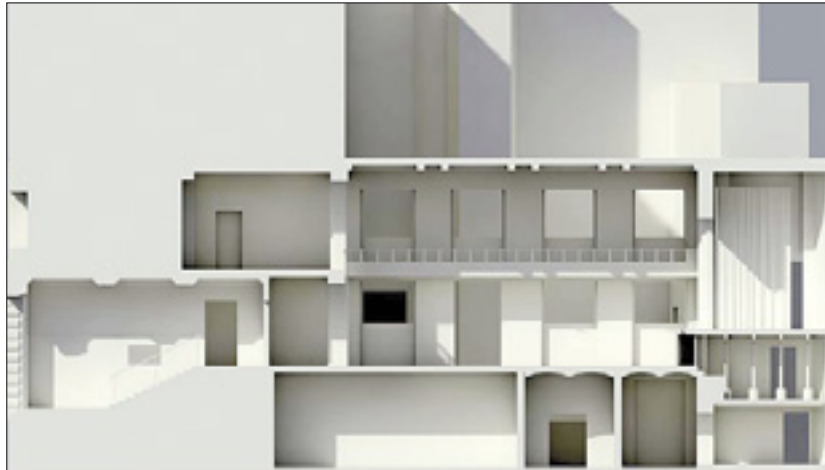
Posvet se bo nadaljeval danes z začetkom ob 9.30 s poročili o raziskavah na področju italijanskega ladjedelništva, okroglo mizo in zaključki. Muzej ladjedelništva bo sestavljen iz desetih tematskih področij (od ladjedelnice in ladij do delovnih pogojev in delavskem naselju Pancan), vsaka sekcija pa bo opremljena z multimedijko tehnologijo.



GORICA - Obnova dvorane Petrarca

Na delu tudi študentje in poklon Maksu Fabianiju

Dogovor med knjižnico in arhitekturno fakulteto - Med festivalom èStoria razstava Fabianijevih načrtov



Tako bi po obnovi lahko izgledala dvorana Petrarca

Tudi bodoči arhitekti, ki študirajo na arhitekturni fakulteti Tržaške univerze v Gorici, bodo sodelovali v postopku obnove dvorane Petrarca. Dragoceno izkušnjo jim bo omogočil sporazum, ki so ga v vladni palači na Travniku ob prisotnosti prefektinje Marie Auguste Marrosu podpisali ravnatelj tržaške fakultete za arhitekturo Giovanni Fraziano, direktor državne knjižnice Marco Menato ter direktor deželne direkcije za kulturne in okoljske dobrine Giangiacomo Martines. Fakulteta bo pred koncem leta pripravila študijo izvedljivosti, na kateri bo temeljil izvršni projekt obnove dvorane, ki spada v kompleks Trgovskega doma in jih je uprava državne posesti zaupala knjižnici.

Kot je naš dnevnik že poročal, je lani kulturno ministrstvo sporočilo vodstvu knjižnice, da mu bo za obnovo dvorane dodelilo 300.000 evrov. To je sicer le petina prispevka, ki ga je ministrstvo namenilo obnovi dvorane leta 2003 in je potem izpuhtel, knjižnica pa namerava tokrat denar čim prej izkoristiti vsaj za osnovna popravila kletnih prostorov, kjer bo imela arhiv, in pritličja, ki bo postalo večnamenska dvorana. Februarja je v ta namen že prišlo do podpisa dogovora o sodelovanju med prefekturo, občino, knjižnico, deželno direkcijo in arhitekturno fakulteto; dogovor je bil povod za včerajšnji podpis konvencije, s katero je knjižnica poverila fakulteti nalogo, da izdela študijo. »S pomočjo državnega arhiva smo rekonstruirali kompleksno zgodovino Trgovskega doma. Palače, ki jih je Fabiani v istih letih načrtoval v Gorici, Ljubljani in na Dunaju, so med sabo povezane. Dvorana Petrarca v Trgovskem domu je bila nekakšen preizkus za veliki dunajski projekt, Uranio,« je povedal Fraziano, po katerem je Trgovski dom ohranil svoje arhitekturne posebnosti, čeprav sta zob časa in zapuščenost načela stavbo. »Fakulteta želi dati svoj doprinos na načrtovalni, a hkrati tudi na znanstveni ravni. Prispevati želimo k poznavanju te stavbe,« je povedal Fraziano,



Giovanni Fraziano

po katerem bodo ob tehnikah, ki bodo pripravili izvršni projekt, načrtovali novo podobo dvorane tudi študentje, ki bodo pripravili šest predlogov. Marrosuva, ki je odlično pripomogla k pridobitvi denarnega prispevka, je izrazila zadovoljstvo nad ovrednotenjem dvorane, pristavila pa je, da je k pozitivnemu premiku privedla predvsem prisotnost arhitekturne fakultete v Gorici. Dvorana Petrarca pa bo ponovno odprla vrata mestu še pred začetkom obnovitvenih del. Menato je napovedal, da nameravajo v atriju dvorane v okviru majskega zgodovinskega festivala èStoria organizirati razstavo, na kateri si bo mogoče ogledati projekte Maksa Fabianija, fotografije in drugo gradivo. (Ale)

GORICA - Občinski odbor odobril dokončni načrt

Zelena luč za tretji sklop del

Gradbena dela med Ulico Petrarca in Ulico Santa Chiara vredna 1.055.000 evrov, odsek bo ostal odprt za promet



Na obnovo čaka tudi drugi del Verdijevega korza

BUMBACA

Goriška občinska uprava je prižgala zeleno luč za tretji sklop obnovitvenih del na Verdijevega korzu. Občinski odbor je prejšnji teden odobril dokončni projekt za obnovo odseka Korza med Ulico Petrarca in Ulico Santa Chiara. Načrt je izdelal biro Dinale-Rigonat Hugues iz Mestera v sodelovanju z inženirjem Brunom Crocettijem in studiom TecnoProgetti, v dela pa bo mestna uprava vložila skupno 1.055.000 evrov.

Urbanistična prekvalifikacija odseka Korza Verdi med ulicama Petrarca in Santa Chiara bo tretji sklop del v okviru širšega načrta prekvalifikacije osrednje goriške prometnice, ki je že na dobri točki. Prvi sklop del, ki je zadeval odsek Korza Verdi med Korzom Italia in Ljudskim vrtom, se je uradno zaključil v četrtek s ponovnim odprtjem ceste med lekarno Orso bianco in Ulico Nizza, drugi sklop del, v katerega bodo vložili okrog 285.000 evrov in ki bi se lahko začel že čez nekaj mesecev, pa bo namenjen obnovi pločnika pred Ljudskim vrtom.

Po obnovi bo del Verdijevega korza med Ljudskim vrtom in Ulico Santa

Chiara podoben odseku med Ulico Petrarca in Ulico Diaz, z razliko od le-tega pa naj bi ostal odprt za promet. Projekt predvideva, da bo cesta dvosmerna, cestišče pa bo precej ožje od današnjega: vozna pasova bosta po novem skupno merila le 7,50 metra, med ulicama Boccaccio in Santa Chiara pa samo 6,50 metra. vzdolž pločnikov iz nabrežinskega kamna, ki bodo visoki le dva centimetra, široki pa približno dva metra, bosta speljani kolesarski stezi, ki bosta tlakovani s porfirnimi ploščicami. Med cestiščem, ki ga bodo tudi pretlakovali s porfirjem in kolesarskima stezama bo varnostni pas. Parkirnih prostorov zaradi zožitve cestišča ne bo več. Načrt ne nazadnje predvideva obnovo razsvetljave - postavili bodo nove lampijone - in odstranitev vseh arhitektonskih pregrad.

Levji delež denarja za obnovo Verdijevega korza je občini zagotovila dežela Furlanija-Juljska krajina, del sredstev pa bodo prispevale tudi družbe za javne storitve, ki bodo vzporedno z obnovo ulice obnavljale napeljavo. (Ale)

GORICA - Še danes in jutri na sejmišču

Raj za »zelenne prste«

Napovedujejo ovrednotenje sejemskega razstavišča z novimi pobudami - V mislih imajo tudi sejem ptic

Lep spomladanski dan je spremljal včerajšnje odprtje sejma Zelenih prstov (»Pollice verde«), ki se je po lanskem selitvi v center mesta ponovno vrnil na goriško sejmsko razstavišče. Včeraj je paviljone v Ulici Barca že zasedlo okrog sto razstavljalcev iz Italije, Slovenije in Nemčije, ki bodo še danes in jutri ponujali najrazličnejše zelene rastline, rože, zdravilna zelišča, oljke in druga drevesa, opremo za dvorišče, naprave, fotovoltaične in termične naprave, gnojila, kaktuse, semena, pripomočke za gojenje cvetic in zelenjave ter specializirane revije. Tudi letos so na sejmu prisotne številne domače

živili, ki bodo pritegnile predvsem pozornost najmlajših.

Včeraj popoldne, ko so se med stojnicami že sprehajali številni ljubitelji vrtnarjenja, je potekalo tudi tradicionalno odprtje sejma z upravitelji in predstavniki ustanov, ki sejem prirejajo. Spregovorili so predsednica videmske-goriške sejemske ustanove Luisa De Marco, Maria Cristina D'Orlando iz deželne direkcije za kmetijstvo, podpredsednik zveze združenih bank Roberto Tonca, predsednik goriške Trgovinske zbornice Emilio Sgarlata in goriški župan Ettore Romoli. Slednja sta poudarila potrebo po ovrednotenju

obnovljenega sejemskega razstavišča, v katerega so v prejšnjih letih vložili kar štiri milijone evrov, tudi z novimi pobudami, med možnimi temami novih sejmov pa je Sgarlata omenil ptice.

Otrokom in odraslim bodo v Ulici Barca danes in jutri na voljo tudi razne delavnice - npr. Verde Pollicino - , zveza WWF pa bo organizirala natečaj za šole na temo reciklaže. Sejem bo danes in jutri odprt od 10. do 20. ure, prihodnjo soboto in nedeljo pa se bodo številni razstavljalci preselili v goriško mestno središče, kjer bo potekal občinski praznik pomladi. Vstop je prost.



Prvi obiskovalci letošnjega sejma

BUMBACA

GORICA

Hiša filma ogrožena

Del Pontejev »ne« kinu v Vilešu

V bran Kinemaxa na Travniku je nastopil tudi goriški koordinator stranke Levica, ekologija in svoboda Paolo Del Ponte, ki opozarja, da je s Kinemaxom ogrožena tudi Hiša filma. »Oba morata še naprej odigravati v Gorici vlogo na kulturnem, socialnem in gospodarskem področju, začeni s Travnikom,« poudarja in v podkrepitev svojih besed navaja vest, da laboratorij za restavriranje filma La Camera Ottica, ki deluje v okviru goriškega sedeža Dams Videmske univerze, je bil pred kratkim med protagonisti retrospektive, posvečene umetniku Aldu Tambelliniju, v pariškem centru Pompidou: »Vrteli so filmske trakove, ki so jih restavrirali v goriškem laboratoriju, ki ga v Italiji ni enakega.« Del Ponte dodaja, da je to le ena izmed mnogih dejavnosti, ki potekajo v Hiši filma, dajejo mestu široko razpoznavnost ter imajo kulturne in gospodarske učinke: ob Damsu in njegovem laboratoriju še FilmForum, Film Summer School, pokrajinska mediateka, Kinoatelj, združenje Sergio Amidei ... Poleg tega vrtijo v kinu avtorske filme ter prirejajo filmske matinee za šole ter niza MontiFilm in Animamente. »Hišo filma letno obišče 200 tisoč ljudi. Tega podatka in njegovih ekonomskih posledic naše mesto ne more ignorirati. Goriški Kinemax, v katerega so bili vloženi 4 milijoni zasebnega kapitala, odigrava torej neprecenljivo javno vlogo. Hišo filma je treba zato zavarovati tako, da se onemogoči gradnja multikina v Vilešu,« zaključuje Paolo Del Ponte.



NOVA GORICA - Bodoča zasnova magistrale in mestnega središča

»Mesto bo čez dve leti zasijalo v novi podobi«

Prednost bodo imeli pešci in kolesarji, ukinjeno bo parkiranje, pod travnikom centralna garažna hiša

Novogoriška magistrala oz. Kidričeva ulica bo v roku dveh do treh let dobila povsem novo podobo, katero bo zaokrožal še novi Trg Edvarda Rusjana, ureditev Bevkovega trga in nova centralna parkirna hiša pod travnikom nasproti mestne hiše. Gre za t.i. ureditev mesta, eno od treh prioritet občinskega proračuna za letošnje in prihodnje leto. »Magistrala je za identiteto Nove Gorice ključni element,« poudarja Niko Jurca, načelnik občinskega oddelka za okolje in prostor.

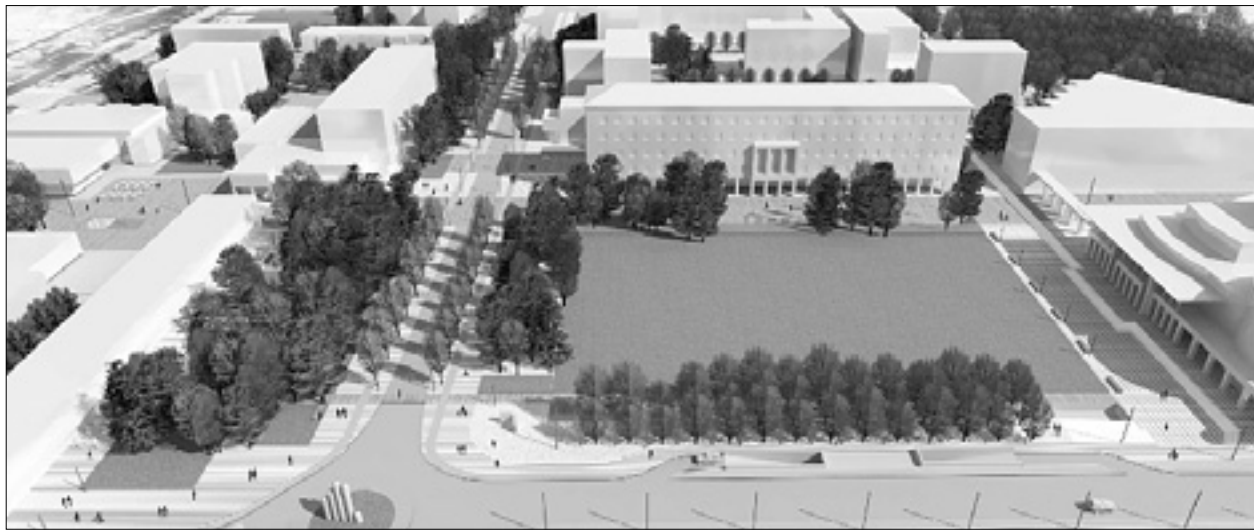
Magistralo bodo med krožiščem pri nebotičniku in zabaviščno-igralniškem centrom Perla uredili v območje, kjer bodo prednost imeli pešci in kolesarji, motorni promet bo umirjen na 30 kilometrov na uro, nivo cestišča pa bo dvignjen na enak nivo kot površine, ki so sedaj namenjene pešcem. »Cilj je tudi, da se ukine parkiranje na celotnem območju med Perlo in nebotičnikom: tako na Kidričevi kot tudi pred občinsko stavbo in gledališčem. Vzporedno projektu urejanja magistrale namreč teče projekt centralne parkirne hiše pod travnikom pred mestno hišo,« pojasnjuje Tomaž Vuga, predsednik posebne komisije za okolje in prostor, ki jo v pomoč občinski upravi pri vprašanih urejanja mesta imenoval novogoriški župan Matej Arčon, sestavlja pa jo deset arhitektov urbanistov. Novo podobo mestnega jedra bodo definirale še prečne tlakovne povezave, nekaj manjših krožišč in ozelenitev magistrale z obojestranskimi drevoredi, kar je še posebej prepričalo petčlansko strokovno komisijo. Ta je med dvajsetimi idejnimi zasnovami, ki so jih na povabilo novogoriške mestne občine izdelali goriški arhitekti, izbrala strokovno podlago novogoriškega podjetja Arco oziroma avtorske skupine pod imenom studio Stratum. »Magistralo vidimo kot skupno dnevno sobo za srečevanje ljudi in ne za promet, ki naj bi predvsem povezovala vse robne ambience, ki se ob njej ustvarjajo,« je povedala Polona Filipič, ena od avtoric zmagovalne strokovne podlage. Ta predvideva štiri programske pasove: prvi poteka od »čebelnjaka«, kot imenujejo domačini poslovno-stanovanjski objekt ob magistrali, proti jugu. »Ta je danes že neke vrste programski aktivator celotne ulice, ki pa se žal odpira proti zahodu. Programe je nujno odpreti na ulico,« je prepričana Filipičeva. Naslednji je pas zelenja, ki ga rešitev ohranja in poudarja z obojestranskim drevoredom. Prometni pas se bo, kot rečeno, oblikoval v prid pešcem in kolesarjem, parkiranja na magistrali ne bo več. Zadnji, t.i. simbolni pas, ki je bil nastavljen že v prvotni Ravnikarjevi mestni zasnovi kot simbol mesta, se bo uredil skladno z že obstoječimi vsebinami, dodatne površine okrog spomenikov in zasaditev vrtov pa bodo urejene tako, da se »pripeljejo« na magistralo. »Ključna os pa je prečna os, ki vse te ambience, od borovega gozdička, občine, do Bevkovega trga in v nadaljevanju preko Rejčeve ulice do majskih poljan, poveže,« je obrazložila Filipičeva.

Vprašanje urejanja magistrale pa obenem sproža tudi vprašanja glede rešitev za nekatere druge točke v mestnem središču. Novogoriška avtobusna postaja bo, kot kaže, kljub vsemu ostala na sedanjem mestu. V samem mestnem središču bo treba urediti tudi »sramoto mesta«; ploščad med občinsko stavbo in restavracijo Vrtnica. Travnik ob občinski stavbi ostaja zelena površina, ki bo v uporabi vse leto, z odstranitvijo nekaterih dreves in še z nekaj manjšimi posegi pa je po mnenju urbanistov treba na novo določiti odnos med njim in občinsko ter gledališko stavbo. Travnik nasproti Perle ostaja rezerviran za morebitno širjenje sodišča, za novi kulturni dom, univerzitetni kampus Univerze v Novi Gorici in po vsej verjetnosti tudi za novi zdravstveni dom. Že letos pa ima občina v načrtu začetek urejanja skate parka za Perlo.



Pod travnikom nasproti občine se obeta centralna parkirna hiša

FOTO K.M.



Prikaz nove ureditve mestnega središča (zgoraj in spodaj levo) ter Polona Filipič z načrtom

FOTO K.M.



»Zadovoljen sem, da smo v tem letu veliko pozornosti posvetili konkretnim projektom: eden takih je ureditev Trga Edvarda Rusjana vse do Bevkovega trga, druga je idejna zasnova za magistralo. Ker se oba projekta združujeta v eni točki - Bevkovem trgu, smo se dogovorili, da izbrani arhitekti za oba projekta skupaj pripravijo

idejno rešitev za Bevkov trg. Tako bomo dobili celovito urejen prostor mesta, obenem bomo uredili še vso potrebno komunalno infrastrukturo,« pojasnjuje župan in dodaja, da je za ureditev Trga Edvarda Rusjana, ki se bo po njegovi oceni razširil še do Bevkovega trga, pridobljenih 1,1 milijona evrov evropskih sredstev iz 6. razpisa



SVRL. »Imamo pa še obveznosti Euroinvesta za plačilo komunalnega prispevka v višini 500.000 evrov, v proračunu je tudi denar za ureditev magistrale, Bevkovega trga in Trga Edvarda Rusjana. Prepričan sem, da bo mesto čez dve leti zasijalo v novi podobi,« napoveduje Matej Arčon.

Katja Munih

GORICA - Pobuda združenja Nuovo Lavoro na Rojcah

Vrtnarjenje s socialnim in terapevtskim namenom

Z obdelovanjem zemlje na goriških Rojcah bodo priskočili na pomoč telesno prizadetim osebam, mladim brez zaposlitve, starostnikom, potrebnim družbe in fizičnega dela, pa tudi tistim, ki so bili ob delovno mesto in jih ne gre pustiti v brezdelju. Združenje Nuovo Lavoro, ki ima sedež v Raštelu in se je že večkrat izkazalo s pobudami socialnega značaja, je pripravilo projekt o upravljanju obdelovalnih površin na Rojcah. Gre za zemljišča med tamkajšnjo cerkvijo in obsoškim parkom, ki se ga tudi na štandreško ozemlje.

Po večmesečnem usklajevanju z goriško občino je združenje doseglo, da mu mestna uprava odstopi v upravljanje danes neobdelana zemljišča, na katerih se bodo lotili sodobnega in trajnostnega vrtnarjenja in obdelovanja, spoštljivega do biodiverzitete. Projekt z naslovom »Vrtovi 2039« (»Orti 2039«) bo imel socialni in kulturni značaj, na-

povedujejo v združenju. Razlikovali bodo pridelke in pristop do obdelovanja zemlje, ki bo namenjeno tudi telesno prizadetim osebam kot oblika terapije in mlajšim generacijam, ki naj bi se tako približale tradicijam in običajem, povezanim z življenjem na kmetih in z zdravim prehranjevanjem.

Na območju, ki ga prostovoljci združenja prevzemajo v oskrbo, bodo uresničili urbane vrtove s površninami in sadjem za zasebno rabo, prirejali bodo vzgojne dejavnosti za šole vseh stopenj z namenom prenosa tradicij in znanja na mlajše generacije, uredili bodo vrtove za starejše osebe, zato da jim omogočijo telesno razgibanje in druženje, ter omogočili bodo vrtnarjenje v terapevtske in rehabilitacijske namene. Vse dejavnosti bodo imele tudi izrazit okoljevarstveni predznak. Včeraj so si območje ogledali člani združenja in občinska odbornica Silvana Romano, ki je osvojila projekt »Vrtovi 2039«.



Člani združenja in odbornica Silvana Romano

R.E.

Vivacentro v Tržiču

Konzorcij Vivacentro, v katerem so se povezali trgovci mestnega središča v Tržiču, je že shodil ter se pripravlja na to, da se bo uradno predstavil javnosti. Ustanovili so ga z namenom, da ovrednotijo trgovske dejavnosti na območju ožjega, t.i. zgodovinskega središča, in da uresničijo »naravni komercialni center«, ki se bo razlikoval od središč velike distribucije. Konzorcij, ki ga podpira tudi tržiška zveza Ascom in v katerega je včlanjenih okrog 50 gospodarskih dejavnikov, bo prvo konkretno akcijo začel izvajati s prvim aprilom: od občine je odkupil magnetne kartice za parkiranje v modrih conah, ki jih bodo trgovci delili svojim klientom v zameno za vsaj 50 evrov nakupa. V nedeljo, 1. aprila, bodo tržiške trgovine odprte, kartice pa bodo delili še ves teden pred veliko nočjo.

Slovo od Andreja Jarca

V Doberdolu se bodo danes poslovili od Andreja Jarca, dolgoletnega župana ter političnega in kulturnega delavca, ki je umrl v 96. letu starosti. Pokop bo ob 12.30 na pokopališču, še pred tem bo od 11.30 dalje žara za zadnji poklon na sedežu društva Jezero.

Von Wedemeyer v Kinemaxu

V okviru FilmForuma, ki poteka v Gorici, bo današnji dan posvečen ustvarjalnosti nemškega video umetnika Clemensa von Wedemeyerja; njegovo delo bodo prikazali z začetkom ob 21. uri v goriškem Kinemaxu.

Še danes Rocca Rock

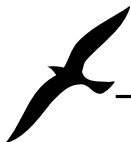
V Tržiču bo drevi še drugi del festivala Rocca Rock. Dogajanje se bo začelo ob 19. uri, ko bo na Trgu Republike na potezi DJ, ob 20. uri bo nastopil bend Implicito (hip-hop), za njim skupina Silent Opera (»symphonic metal«), od 22. ure dalje pa še skupina Absolute 5, ki se bo predstavila s pop-rock repertoarjem. Med polnočjo in drugo uro bo na vrsti DJ Diego Costelli. Udeležba je prosta in brezplačna; zaradi festivala bo na območju festivalskega dogajanja veljala prepoved parkiranja.

GORIŠKA

Lani našli deset nesreč s traktoristi

S toplejšim vremenom so na cestah in drugod že prisotni tudi traktorji in drugi delovni stroji, na kar morajo biti udeleženci v prometu pozorni. »Voznike traktorjev obravnavamo tudi kot povzročitelje prometnih nesreč zaradi različnih vzrokov - vožnje pod vplivom alkohola, neustrezne opreme traktorja in priklonika, nepravilnega razvrščanja in zavijanja v levo, nepravilnega prevoza oseb,« pojasnjuje Dejan Božnik z novogoriške policijske uprave.

Poleg nesreč v cestnem prometu so vozniki traktorjev in delovnih strojev pogosto udeleženi v nezgodah in drugih dogodkih pri delu v gozdu, vinogradu, travniku, na gradbiščih ali na drugih vozniških površinah predvsem zaradi vožnje pod vplivom alkohola, vožnje z neprimerno hitrostjo glede na vozno površino, naklon zemljišča, nepazljivosti pri delu s traktorskimi priključki ali neustrezne opreme traktorja, ugotavljajo pri novogoriški policijski upravi, kjer so lani obravnavali deset prometnih nesreč, v katerih so bili udeleženi traktorji. Smrtnih žrtev ni bilo, dva traktorista sta utrpela hude, eden pa lažje poškodbe. Lani so se na novogoriškem območju pripetile štiri delovne nesreče s traktorjem, v katerih ni nihče umrl, predlani so zabeležili eno smrtno žrtev, eden je bil huje, trije pa lažje poškodovani. V lanskem letu se je pri delu z delovnimi stroji pripetilo šest nesreč, ki niso terjale smrtnega davka, pet oseb je bilo huje, dve pa lažje poškodovanih. Letos so novogoriški policisti doslej obravnavali eno nesrečo s traktorjem in eno z delovnim strojem, v obeh primerih sta bila voznika k sreči le lažje poškodovana. (km)



AJDOVŠČINA

Grafike Tince Stegovec

V Pilonovi galeriji v Ajdovščini so sinoči odprli razstavo grafičnih del Tince Stegovec, uveljavljene likovne ustvarjalke starejše generacije. Slikarka, pedagoginja in publicistka po rodu izvira iz Vipavske doline: oče Ivan je bil namreč rojen v Lokavcu in je tamkaj tudi preživel otroštvo. O svojem očetu, ki se je za učitelja izšolal na učiteljskišči v Gorici, je Stegovčeva spregovorila na odprtju razstave. Tudi sama umetnica je vse do upokojitve leta 1978 delovala v pedagoških vodah, ukvarjala pa se je tudi z likovno publicistiko in likovnim mentorstvom. Svoja slikarska, grafična in risarska dela, za katera je prejela kar nekaj pomembnih nagrad, je predstavljala na samostojnih razstavah doma in na tujem. Razstava bo na ogled do 15. aprila.



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
PROVIDENTI, Travnik 34, tel. 0481-531972.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
LUZZI DAVERIO, Ul. Matteotti 13, tel. 0481-60170.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
OBČINSKA 1, Ul. Aquileia 53, tel. 0481-482787.

DEŽURNA LEKARNA V ZAGRAJU
LUCIANI, Ul. Dante 41, tel. 0481-99214.



Gledališče

V GLEDALIŠČU VERDI V GORICI: danes, 24. marca, ob 20.45 »Sogno di una notte di mezza estate«, nastopa operni balet iz Rige; informacije pri blagajni gledališča ali po tel. 0481-383602 in na spletni strani www3.comune.gorizia.it/teatro.

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V GRADIŠČU: v nedeljo, 25. marca, ob 21. uri »Non tutto è risolto« napisala in nastopa Franca Valeri; informacije po tel. 0481-969753 in na spletni strani www.artistiassociaigorizia.it.

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V TRŽIČU: 26. marca »ContrAZIONI« ob 20.45 »18 mila giorni - Il pitone«; informacije po tel. 0481-494369, na teatro@comune.monfalcone.go.it in na spletni strani www.teatromonfalcone.it.

V SLOVENSKEM NARODNEM GLEDALIŠČU NOVA GORICA: v nedeljo, 25. marca, ob 18. uri »Zaključna predstava nedeljskih gledaliških srečanj« po izboru JSKD Nova Gorica s področnega Linhartovega srečanja; informacije na blagajna.sng@siol.net in po tel. 003865-3352247.



Šolske vesti

SPLOŠNO KMETIJSTVO, tečaj, ki omogoča koriščenje prispevkov kot po programu za razvoj podeželja 2007/2013, ukrep 112. Tečaj je namenjen polnoletnim osebam, ki se s kmetijstvom že ukvarjajo, in tistim, ki jih sektor zanima. Vsebine: splošno kmetijstvo, tehnike gojenja različnih vrst rastlin, živinoreja, ekonomika kmetijstva, upravljanje podjetja. Tečaj traja 150 ur in stane 300 eurov; informacije in prijave na Ad formandumu v Gorici, Korzo Verdi 51, tel. 0481-81826, go@adformandum.org.

UPRAVLJANJE KMEČKEGA TURIZMA, tečaj, ki usposablja za vodenje kmečkih turizmov in omogoča koriščenje subvencij, predvidenih po dežel-nem zakonu 25/1996. Tečaj je namenjen kmečkim podjetnikom in tistim, ki jih sektor zanima. Vsebine: ekonomika in vodenje kmečkega in agrituri-stičnega podjetja; HACCP v živilskem sektorju, prehrambena tehnologija (obdelava hrane, sira, mesa), priprava tipičnih jedi s praktičnimi vajami v kuhinji; marketing in psihologija prodaje. Tečaj traja 100 ur in stane 200 eurov; informacije in prijave na Ad formandumu v Gorici, Korzo Verdi 51, tel. 0481-81826, go@adformandum.org.

ŠOLA ZA STARŠE V DIJAŠKEM DOMU: v ponedeljek, 26. marca, ob 18. uri bo predavala na temo »Vzgoja za odgovorno vedenje otrok in mladine« psihologinja, psihoterapevtka, univerzitetna docentka in avtorica številnih knjig in priručnikov za starše Zdenka Zalokar Divjak.

GORIŠKA - ZSKD ob dnevu poezije

Slovenski verzi navdih za mlade

Zveza slovenskih kulturnih društev (ZSKD) obeležuje svetovni dan poezije na Tržaškem, Goriškem in Videmskem s kulturnimi dogodki, ki potekajo od 21. do 25. marca. Unesco je svetovni dan poezije določil leta 1999 z namenom, da poteši »neizpolnjene estetske potrebe«, spodbudi branje, pisanje, prevajanje in premišljanje o poeziji kot tudi skrb za ogrožene jezike in jezikovno raznovrstnost. S praznikom želi podpreti dialog med poezijo in drugimi umetniškimi izrazi, predvsem pa v javnosti utrditi brežčasni pomen pesništva, ki torej ni »stvar preteklosti«. Svetovni dan poezije bo ZSKD

obeležila tudi na Goriškem, in sicer jutri, 25. marca, od 10. do 13. ure v Gabrjah z večzvrstno delavnico, v kateri bodo protagonisti že prijavljeni mladi in njihove mentorice. Jana Drassich, Petra Grassi in Jelka Bogatec bodo združile poezijo, glasbo, ples in petje v harmonijo. Na besedilo slovenskih pesnikov bodo nastale zborovske pesmi, ki jih bo mladinski zbor Neokortex uglasbil in nato krstno izvedel na svojem junijskem zaključnem nastopu. Zbor že drugo leto deluje v prostorih društva Skala v Gabrjah pod okriljem ZSKD in Glasbene matice ter pod taktirko zborovodje Jane Drassich.



Poslovni oglasi

PRODAM družine čebel na 6 in 10 satih.

Tel.348-6806345

IŠČEM delo kot negovalka starejših oseb 24/24. Govorim samo slovensko.

Tel.:00386-30339004



Mali oglasi

AKACIJEVA DRVA prodam; tel. 338-5073321 in 335-5428518.

PRODAM HIŠO V PODGORI z garažo, vrtom in dvoriščem; tel. 320-1817913.



Obvestila

»**NABIRKA ZA GROB PROF. BEKARJA**« poteka pri Zadrudni banki Dobrdo in Sovodnje na računu št. IT 36 D 08532 12401 000000740425.

OBČINA DOBERDOB obvešča, da bo anagrafski urad v ponedeljek, 26. marca, zaprt zaradi izpopolnjevalnega tečaja uslužbenec.

OBČINA SOVODNJE obvešča, da bo pobiranje kosovnih odpadkov, ki ga brezplačno opravlja občina, prekinjeno aprila in maja zaradi tehničnih težav z uporabo tovarnjaka. Izjemoma bo pobiranje potekalo zadnjič 26. marca. Storitve bo predvidoma ponovno redno stekla v juniju.

PET PROMIL DAVKA IRPEF se lahko ob pripravi davčne prijave nameni delovanju ZSKD in ljubiteljski kulturi z navedbo davčne številke ZSKD (80003310317) v ustreznem polju davčne prijave in podpisom.

POKRAJINSKA KNJIZNICA v Gorici bo v ponedeljek, 26. marca, zaprta v popoldanskih urah.

ZMAGOVITE ŠTEVILKE LETOŠNJE PUSTNE LOTERIJE društva Karnival: 1. nagrada srečka s številko 420 (bon v vrednosti tisoč evrov za nakupe v veletrgovini Megastore Expert Marco Polo v Trzinu); 2. srečka 8599 (22 palčni led televizijski sprejemnik); 3. srečka 1008 (mobilni telefon »smartphone«); 4. srečka 8643 (večerja za dve osebi v priznani gostilni); 5. srečka 8436 (naprava za cestno navigacijo); 6. srečka 3545 (digitalni fotoaparati); 7. srečka 4986 (mikrovalovna pečica); 8. srečka 447 (likalnik s kotličkom); 9. srečka 5632 (žarna plošča) in 10. srečka 8770 (sto kilogramov cementa). Za prevzem nagrad klicati do 30. marca na tel. 0481-21193 oz. javiti se na sedežu društva Karnival v Gabrjah.

ZVEZA SLOVENSKE KATOLIŠKE PROSVETE sklicuje redni letni občni zbor v četrtek, 29. marca, ob 20.30 v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici.

OBČINA SOVODNJE je razpisala javno dražbo za prodajo občinskega prevoznega sredstva piaggio ape car (trikotek za prevoz blaga) z evidenčnim tablico AB-75238, 218 kubičnih cm, letnik 1998, potreben popravi; informacije in prodajni pogoji na razpisu dražbe v občinskem tehničnem uradu ali na spletni strani www.albopretorio.regione.fvg.it/savognadisonzo.

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV sklicuje 46. redni občni zbor v četrtek, 19. aprila, (prvi sklic ob 19.30 in drugi ob 20. uri) na sedežu AŠKD Kremenjak v Jamljah, Prvomajska ul. 20.

PD PODGORA IN ZDRUŽENJE CERKVENIH PEVSKIH ZBOROV - GORICA v sodelovanju s Svetom slovenskih organizacij prireja 7. natečaj sakralne glasbe za cerkvene zборе v spomin na Bogomira in Mirka Špacapan v nedeljo, 6. maja, ob 16. uri v cerkvi v Podgori. Na natečaj se lahko prijavijo mešani pevski zbori, ki gojijo cerkveno glasbo, brez omejitev v sestavi in v številu pevcev; zbori lahko nastopijo s spremljavo glasbila ali »a cappella«. Vpisovanje po navadni ali elektronski pošti do 26. marca na sledeča naslova: Združenje cerkvenih pevskih zborov - Gorica, Drevored 20. septembra (XX settembre), 85, 34170 Gorica ali na corili01@gorica.191.it; informacije po tel. 0481-31817 od ponedeljka do petka med 8. in 14. uro. Seznam izbranih zborov bodo javili do 2. aprila.

KROŽEK KRUT vabi na spomladanski ciklus skupinske vadbe in plavanja v termalnih bazenih v Grazežu in Strunjanu. Ponudba vključuje vođeno vadbo v bazenu, avtobusni prevoz in spremstvo. Datumi: 28. marec, 4., 11., in 18. april, 2., 9., 16., 23. in 30. maj; organizatorji vabijo stalne in nove člane. Vpisovanje in informacije nudijo na sedežu goriškega Kruta, vsak torek in četrtek od 9. do 12. ure in po tel. 0481-530927 ali na krut.go@tiscali.it.

JAMARSKI KLUB KRAŠKI KRTI vabi na občni zbor, ki bo v četrtek, 29. marca, ob 20.30 v prostorih KD Danica na Vrhu Sv. Mihaela. Dnevni red: predstavitev dnevnega reda, izvolitev delovnih teles, poročila strokovnih služb, razprava in poročila, volitev novih organov, članarina, razno.

SLOVIK obvešča, da bo zadnji seminar - sociolog Rudi Rizman o politiki in ekonomiji - v letu '11-'12 v četrtek, 29. marca, ob 18.30 v Kulturnem domu v Gorici. Vstop prost. Informacije: Info@slovik.org; tel. št.0481-530.412.

JADRALNI KLUB ČUPA sklicuje 40. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 20. uri v prvem, ter ob 20.30 v drugem sklicanju v dvorani Zadrudne kraške banke v Ul. Ricreatorio 2 na Opčinah.

DRUŠTVO TRŽIČ vabi člane in prijatelje na občni zbor volilnega značaja, ki bo na sedežu (Ul. Valentinis, 84 v Trzinu) v soboto, 31. marca, ob 16.30 v prvem in ob 17. uri v drugem sklicanju.



Prireditve

GORIŠKI MUZEJ NOVA GORICA prireja predstavitev knjige Martina Premka »Poljanska vstaja in boj proti okupatorju v Sloveniji 1941« v torek, 27. marca, ob 20. uri v gradu Kromberk.

KRUT v Gorici vabi v ponedeljek, 26. marca, ob 18. uri na predstavitevno konferenco delavnice spomina »Kako upočasniti umsko staranje« s specialno klinično psihologijo in nevro-psihologijo Vali G. Tretnjak in psihologinjo Jano Pečar; prijave in informacije na sedežu krožka, Korzo Verdi 51/int. v Gorici, po tel. 0481-530927 vsak torek in četrtek od 9. do 12. ure ali na krut.go@tiscali.it.



V DRŽAVNEM ARHIVU V GORICI (Ul. Ospitale, 2) bo v ponedeljek, 26. marca, ob 16.30 predstavitev knjige Carle Carloni Mocavero z naslovom »Lo sconosciuto che le dormiva accanto«. Z avtorico se bodo pogovarjali direktorica goriškega arhiva Grazia Tatò, Cristina Benussi Tržaške univerze in goriška profesorica Maria Grazia Ziberna.

FBČINSKA KNJIZNICA SOVODNJE v sodelovanju z Goriško Mohorjevo družbo vabi v četrtek, 29. marca, ob 14.30 v svoje prostore na srečanje z avtorico Marizo Perat, ki bo otrokom pripovedovala zgodbo o Metli Piki in njenih dogodivščinah.

SLOVIK prireja v četrtek, 29. marca, ob 18.30 v Kulturnem domu v Gorici tretji seminar iz letošnjega ciklusa »Politika in ekonomija«. Gost večera bo Rudi Rizman, slovenski mislec, sociolog in politolog.

DELAVNICE ZA OTROKE V KNJIGARNI UBIK na Korzu Verdi 119 v Gorici (tel. 0481-538090) za otroke med 5. in 11. letom starosti: v nedeljo, 15. aprila, ob 11. uri »Allegra fattoria« in v nedeljo, 13. maja, ob 11. uri »Il tesoro più grande del mondo«.

Pogrebi

DANES V GORICI: 10.00, Elena Mateacci iz bolnišnice Sv. Justa v cerkev Sv. Justa in na pokopališče v Trzinu.

DANES V FARI: 11.00, Carlo Facchetti (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi, sledila bo upepelitev.

DANES V DOBERDOBU: 12.30, Andrej Jarc na pokopališču, žara bo v prostorih društva Jezero od 11.30 dalje.

DANES V RONKAH: 11.00, Maria Lakovic vd. Dreos s pokopališča v cerkvi v Selcah, sledila bo upepelitev.

DANES V ŠTARANCANU: 12.00, Giovanni Migliaccio (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V VILEŠU: 11.00, Carlo Devetak (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi na pokopališču.



Kam po bencin

Danes in jutri bodo na Goriškem dejurne naslednje bencinske črpalke:

GORICA

AGIP - Ul. Crispi 14
AGIP - Ul. Lungo Isonzo Argentina IP - Ul. Trieste 22
ESSO - Ul. Aquileia 40
FARA
ERG - Ul. Gorizia 109
GRADIŠČE
FLY - Ul. Palmanova 63/A
MEDEA
ESSO - Most na Birši, na državni cesti 305 km 3+
TRŽIČ
AGIP - Ul. Valentinis 61
AGIP - Ul. S. Polo
SAN MARCO PETROLI - Ul. Terme Romane 5
ŠKOCJAN
ESSO - Ul. Sauro, na državni cesti 14 (Pieris)
ŠTARANCAN
SHELL - Ul. S. Canciano 11
KRMIN
FAMOIL - Državna cesta 56 km 21
FOLJAN-REDIPULJA
AGIP - Ul. III Armata 58



ROKOMET - Na koprski Bonifiki povratna tekma osmine finala lige prvakov

Koprčani za zgodovino

KOPER - Rokometaši koprskega Cimoso so z odliko opravili prvi del naloge v osmini finala lige prvakov proti poljski ekipi Vive Targi Kielce. Z gostovanjem na Poljskem so se vrnili z golom zaostanka (26:27), danes pa jih čaka drugi del naloge. Izbranci nekdanjega trenerja tržaškega Pallamana Trieste Fredija Radojkovića (na sliki) napovedujejo boj do zadnjega diha in uvrstitev med osem najboljših ekip v L.P. Obračun v koprski dvorani Bonifika se bo začel ob 18. uri. Aktualni državni prvaki, ki so trenutno na tretjem mestu v državnem prvenstvu, so namenoma izpustili dvoboj drugega kroga končnice za prvaka z Mariborčani in po dnevu počitka, ki je bila povsem posledica več kot osem ur dolge vrnitve s prve tekme, vso svojo energijo usmerili v bržkone najbolj pomembno mednarodno tekmo v tej sezoni.

V minuli sezoni absolutni gospodarji slovenskih igrišč - poleg lokalnega in državnega naslova so osvojili še evropski pokal challenge - hrepenijo po vstopu med evropsko elito, čeravno njihove predstave niso na ravni lanske sezone. Navkljub temu se znotraj ekipe pretaka močna energija, osrednja težava pa predstavlja števila nihanja. V primorski ekipi se zavedajo, da bodo proti zvezdniški poljski zasedbi morali prikazati vrhunsko predstavo in oplemenititi aktiven rezultat z naporenega gostovanja v Kielcah, v nasprotnem primeru bodo sanje o uvrstitvi med osem najboljših ekip na stari celine zgolj pobožna želja. Na prvi tekmi v Kielcah je blestel Matjaž Brumen. Ljubljanski krilni igralec v koprski opravi je poljskim podprvakom nasul kar osem golov, pred sobotno



povratno tekmo v domačem hramu pa je dejal: »Po tekmi na Poljskem smo se nekako postavili v položaj favoritov, a skupaj s soigralci se zave-

dam, da nas v dvorani Bonifika čaka še težja naloga. Nič ne obljubljam, a naredili bomo vse, da se uvrstimo v četrtfinale lige prvakov, kar bi bil zgodovinski uspeh za naš klub. Upam, da bo dvorana Bonifika napolnjena do zadnjega kotička in se bomo skupaj z našimi privrženci veselili tega izjemnega uspeha.«

V koprski ekipi imajo nekaj težav s poškodbami, v tem trenutku je najbolj »problematičen« črnogorski ostrostrelec z madžarskim potnim listom Milorad Krivokapić. V koprskem klubu so se zaradi velike zanimanja za povratno tekmo s poljskimi podprvaki odločili, da bodo v dvorani Bonifika namestili dodatnih 300 sedežev za obema goloma. Pravico na slovensko-poljskem klubskem obračunu bo delil uveljavljen nemški sodniški par Lars Geipel-Marcus Helbig.

Vasilij Žbogar za odličja

RIM - Slovenski jadralca Vasilij Žbogar se bo danes na evropskem prvenstvu v razredu finn v Scarlinu boril za odličja. V zadnji, šesti regati pred bojem za kolajne najboljše deseterice je bil 14. in je s 37 točkami na skupno tretjem mestu. Vodi Grk Ioanis Mitakis s 30 točkami, drugi pa je Hrvat Ivan Gašpić Kljaković s 36 točkami. Na prvenstvu nastopata še dva Slovenca, ki pa se ne bosta borila za najvišja mesta. Tine Može je po šestih regatah na 13. mestu (63 točk), včeraj je bil 12., Gašper Vinčec pa je bil včeraj peti, skupno pa je 26. (119 točk).

Skube državni prvak

LJUBLJANA - Slovenski alpski smučar Matic Skube je novi državni prvak v veleslalomu. Na Peci je smučar SK Alpetour za 56 stotink sekunde prehitel Janeza Jazbeca iz ASK Kranjska Gora, tretji pa je bil Klemen Kosi iz SK Branik, ki je zaostal še stotinko sekunde več. Ženska slalomska preizkušnja v Ribnici na Pohorju je bila včeraj odpovedana. Tako ženski kot moški slalom bo na sporedu jutri na Rogli.

KOLESARSTVO Po Kataloniji: za uvod zmaga Francoza

BARCELONA - Francoz Julien Simon je zmagovalac pete etape kolesarske dirke po Kataloniji, ki je del svetovne serije. V ciljnim sprintu 207 kilometrov dolge preizkušnje med Ascom in Manresom je član ekipe Saur-Sojasun prehitel Kolumbijca Rigoberta Urana in Poljaka Sylvestra Szmyda. Edinega Slovenca na dirki Janija Brajkovića (Astana) ni bilo v ospredju. Skupno vodstvo je zadržal Švicar Michael Albasini (GreenEdge), ki je ciljno črto prečkal v času zmagovalca.

Pozitiven kolesar Casatija

Kolesarska ekipa Team Casati-MI Impianti, ki je teknovala tudi na dirki ZSSDI v Lonjerju (Facchini je zmagal), je po pozitivnem dopiškem testu kolesarja Cristian Rossija (v Lonjerju ni nastopal) do nedavnega prekinilo dejavnost. Na tekmovalnih ne bodo nastopali, vse dokler ne bodo razčistili dopiškega primera.

ODBOJKA - Odbojkarji Calcita Volleyballa so prvi finalisti 1. DOL Radenska Classic. Na drugi polfinalni tekmi so premagali Salonit Anhovo s 3:1.

KOŠARKA - Evroliga, četrtfinale, 2. tekmi: CSKA Moskva - Gescrap Bilbao 79:60 (2:0), Montepaschi Siena - Olympiacos 81:80 (1:1).

NOGOMET - V A-ligi

V znamenju dveh ekip

Danes na San Siru Milan proti Romi, jutri Juventus doma proti Interju - Udinese v Palermu za tretje mesto

MILAN, TRENING PRED BARCELONO – Po kratkem oklepu, ki ga je predstavljal italijanski pokal, se od danes znova nadaljuje prvenstveni dvoboj med Milanom in Juventusom. Začel bo Milan, ki bo ob 18. uri na San Siru gostil Romo. Za Milan je to tudi dobra priložnost, da se pripravi na tekmo četrtfinala lige prvakov proti Barceloni. Romo namreč trenira Luis Enrique, ki je še v lanske sezoni vodil drugo ekipo slovitatega katalonskega moštva, in se v svojem načinu treniranja in sistemu igranja poskuša čim bolj držati pravil, ki jih uporablja tudi Pep Guardiola. Seveda je človeški material, s katerim razpolaga Guardiola, neprimeren kakovostnejši.

Milan, ki nad Juventusom brani štiri točke prednosti, bi se raje izognil torkovemu igranju podaljškov, ki so med drugim prisilili na vsaj tritedenski počitek Inzaghija, vsem ostalim pa stali mnogo porabljene energije. Še najmanj utrujen bo Ibrahimović, ki je igral le 45 minut. Čeprav je v pokalu bolj prišel do izraza Maxi Lopez, naj bi tudi danes v začetni postavi dobil mesto El Shaarawy, medtem ko bo bivši igralec Catinie vsaj prvi del tekme gledal s klopi za rezerve. V obrambi ima Allegri na razpolago le peščico igralcev. Ker sta odsotna Abate in Antonini bosta po pasovih igrala Bone-

ra in Mesbah. Roma se ni še odpovedala boju za ligo prvakov, a bi morala prvenstvo zaključiti s skoraj senzacionalno serijo uspehov. Luis Enrique, ki je brez Burdissa in Juana, ima še nekaj dvomov. Totti naj bi le dobil mesto v postavi, čeprav ni izključeno, da bi španski strateg zadnji trenutek spremenil mnenje in zaupal Bojanu.

JUVENTUS ZA NASLOV, INTER ZA ČAST – Tudi jutrišnja večerna tekma je omembe vredna, čeprav ima, zaradi manj uspešne sezone Interja, manjši pomen kot običajno. Tekma med Juventusom in Interjem je večkrat odločala o naslovu, tokrat pa ima tak pomen le v črnobelem taboru, medtem ko želijo pri Interju čim prej pozabiti na sezono, ki milanskemu društvu ne bo prinesla lovrik. In najbrž se ne bi niti pretirano veselili uspeha nad Juventusom, ki bi lahko pomenil veliko uslugo mestnemu tekmeču Milanu. Interju se sicer umika celo uvrstitev v manj pomembno evropsko ligo, ki je oddaljena šest točk.

Juventus je dosegel prvi cilj sezone, uvrstitev v finale italijanskega pokala (20. maja v Rimu) in se lahko zdaj v celoti posveti prvenstvu. Del Piero se torej po večeru slavlja vrača na klopi za rezerve, medtem ko je Vučinić nedotakljiv. Črnogorski napadalec je v zadnjem obdobju zelo zanesljiv

Poljski nogometaš z nemškim potnim listom Lazia Miroslav Klose bo zaradi poškodbe mišice na levem stegnu na četrtkovem treningu moral prisilno počivati štiri tedne

ANSA



in končno tudi strelsko razporejen, tako da Conte sploh nima namena mu dati krog počitka. V napadu mu bosta delala družbo Pepe in Matri, edina prava sprememba bo v obrambi, kjer je kaznovan Lichsteiner: nadomestil ga bo Caceres, ki je postal prvi joker obrambe, saj ga Conte lahko uporabi v vseh vlogah. V taboru Interja ni na razpolago Sneijder, tako da naj bi se Ranieri vrnil na sistem 4-4-2, v katerem naj bi breme napada nosila Forlan in Milito, medtem ko bo Pazzini startal s klopi.

UDINESE ZA ZAČASNO TRETJE MESTO – Nadaljuje se boj za tretje mesto, v katerega je vpleten tudi Udinese. Furlani bodo igrali drevi (ob 20.45) v Palermu. Na politični sceni se veliko govori o 18. členu delavskega statuta in v taboru Sicilijancev je novica tedna odločitev društva, da enostransko prekine pogodbo z bivšim trenerjem Ballardinijem, ki je imel pogodbo veljavno vse do junija 2013. Seveda se je trener nad to odločitvijo že pritožil in o zadevi bo najbrž odločalo sodišče.

Udinese mora nujno zmagati, saj bosta jutri Lazio (Klose je poškodovan) in Napoli pred lažjo nalogo, tako da bi lahko Furlanom pobegnili. Obratno bi se z zmago Furlani vsaj začasno veselili tretjega mesta. Udinese bo v Palermu igral z enim samim pravim napadalcem, saj je Floro Flores kaznovan: Di Nataleju bo torej kot prvi pomagal Abdi.

»NAŠA« NAPOVED 29. KROGA - Drevi ob 18.00: Milan - Roma 2:2 (40%, 35%, 25%), ob 20.45: Palermo - Udinese 1:1 (30%, 35%, 35%); jutri ob 12.30: Atalanta - Bologna 2:1 (35%, 35%, 30%), ob 15.00: Cesena - Parma 1:2 (25%, 35%, 40%), Chievo - Siena 1:0 (40%, 35%, 25%), Genoa - Fiorentina 2:0 (40%, 35%, 25%), Lazio - Cagliari 3:1 (45%, 30%, 25%), Napoli - Catania 2:1 (45%, 30%, 25%), Novara - Lecce 3:1 (40%, 30%, 30%), ob 20.45: Juventus - Inter 1:1 (40%, 30%, 30%). (I.F.)



Pri Briščikih so res zmagali vsi!

V telovadnici pri Briščikih so včeraj dopoldne resnično zmagali vsi. Na devetem košarkarskem turnirju, ki so ga organizatorji Sklada Mitja Čuk (v sodelovanju z ZSSDI in openskim didaktičnim ravnateljstvom), poimenovali Zmagajmo vsi, je nastopilo osem ekip: Zunami Nabrežina, Anfstar, Il Mosaico iz Codroipa, Zavod Janez Levec iz Slovenije, C.E.S.T. in domači Sklad Mitja Čuk. Pred polnimi tribunami - navijali so učenci osnovnih šol Černigov s Proseka, Tomažič s Trebč in Sirk iz Križa - so se med seboj pomerila moštva v skupini A in B. Rezultat na doslej najbolj množični izvedbi turnirja je bil na koncu stranskega pomena. Za kroniko pa naj dodamo, da so bili neuradni zmagovalci gojenci openskega Sklada Mitja Čuk (**na sliki z Janom Budinom**), ki so prvič zmagali na turnirju. V finalu so z 8:2 premagali Medeo. Na koncu je vse ekipe nagradil eden naših najboljših košarkarjev Jan Budin.

KOŠARKA Tržačani še drugič zapored doma

AcegasAps bo jutri drugič zapored igral na domačem igrišču. Tržačani so tačas prvi na lestvici svoje skupine in bodo v zadnjih treh kolih igrali le enkrat na tujem, podobno kot tekmeec Trento, ki ima dve točki manj, a mora nadoknaditi še eno tekmo. Jutrišnji nasprotnik je trenutno drugi v jugozahodni skupini za nedosegljivim Neapljem. Ekipa iz Lacija računa na vrsto dobrih košarkerjev, med katerimi gre omeniti argentinsko nizko krilo Carriza Cordovo (198 cm), ki je bil pred leti na tem, da pride v Trst, a tudi beka Marcanteja (196 cm), organizatorja igre Guarina (182 cm) in temnopoltu krilo Ihedioho (196 cm). Trener Gramenzi po navadi zvrsti na igrišču vseh deset igralcev, ekipa pa je izrazito ofenzivna, saj dosega v povprečju več kot 75 točk, prejema pa 71. (Marko Oblak)

Doma le vaterpolisti

Tržaški rokometarji bodo v današnjem zadnjem krogu rednega dela prvenstva elitne A-lige gostovali v Fasanu (začetek ob 18.30). Tržaški vaterpolisti medtem bodo danes (20.00) v A2-ligi v bazenu Bianchi v Trstu gostili Como. Miljski PetroLavori (ženska košarkarska A2-liga) pa bo danes (19.00) gostoval pri Algheru na Sardiniji.



NAMIZNI TENIS - Lisa Ridolfi od jutri na SP v Dortmundu

Na svetovni sceni

Nabrežinka bo prvič zastopala Italijo na ekipnem delu SP - Na pripravah v Castelgoffredu - Poškodba je mimo

Slovenska namiznoteniška igralka iz Nabrežine Lisa Ridolfi bo jutri z italijansko žensko državno reprezentanco, ki jo vodi Slovenka Andreja Ojstršek, začela z nastopi na ekipnem namiznoteniškem svetovnem prvenstvu v Dortmundu v Nemčiji.

Ridolfijeva, članica prvoligaša Sandonatese, se je z ostalimi reprezentantkami (naturalizirano Kitajko Tan Wenling Monfardini, Deboro Vivarelli in Elisso Trotti, ki nadomešča Nikoleta Stefanovo) pripravljala v Castelgoffredu. »Trenirale smo dobro. Poškodba, zaradi katere sem bila ustavljena ves januar in februar in sem na državni jakostni lestvici padla na 11. mesto, je na srečo mimo,« je povedala 23-letna Nabrežinka, ki bo prvič z reprezentanco nastopila na ekipnem svetovnem prvenstvu: »Zame bo to krstni nastop. Na SP posameznic pa sem nastopila že lani,« je dejala tržaška »azzurra«, ki bo v skupini E druge divizije igrala proti Angliji, Indiji, Nigeriji, Izraelu in Estoniji. »Letos igramo žal v drugi diviziji, ker smo po

slabem nastopu na lanskem EP izpadle. To se pravi, da moramo šele napredovati v skupino za prvaka. Na papirju smo favoriti, to je tudi naš cilj, moramo pa premagati Anglijo, ki je nevaren tekmelec,« je precej kompliciran sistem tekmovanja obrazložila Ridolfijeva, ki je kot glavne favorite za naslov svetovnih prvakinj imenovala Kitajke. »Še vedno so nepremagljive.«

Italija bo jutri igrala proti Nigeriji, v ponedeljek proti Izraelu in Indiji, v torek proti Angliji, v sredo pa še proti Estoniji. Svetovno prvenstvo se bo končalo 1. aprila. V skupini H bodo nastopale tudi Slovenke. V moški konkurenci bo Italija prav tako igrala v drugi diviziji, Slovenija pa se bo v prvi diviziji pomerila s Kitajsko, Hong Kongom (nastopa samostojno), Švedsko, Grčijo in Severno Korejo.

V ženski A1-ligi je milanski Sandonatese Lise Ridolfi prvi na lestvici skupaj z večnim tekmeccem Sterilgardo. Tudi letos se obeta zanimiv dvoboj za naslov ki so ga lani osvojile Milančanke. (jng)



NOGOMET - V deželnih amaterskih prvenstvih

Vsaka točka je pomembna

Kras znova v gosteh - Zarja že danes (ob 15.00) v Bazovici - Od jutri od 16.00



Nogometaše Brega, ki so v nedeljo premagali Piedimonte (na sliki), jutri v Tržiču ne čaka lahka naloga

KROMA

Od jutri se bodo tekme v deželnih amaterskih prvenstvih začele ob 16. uri. Še danes pa bodo ob 15. uri.

V elitni ligi bo **Kras** (42 točk) jutri drugič zapored igral v gosteh. Tokrat v Cordovadu. Domači Spal ima 17 točk na lestvici in ima še zadnje možnosti za doseči obstanek v najvišji deželni ligi. »Zaradi tega jih ne smemo podcenjevati. Ta teden smo dobro trenirali in trener Alejnikov bo imel na razpolago vse nogometaše. Odsoten bo le Pikiz, ki je na šolskem izletu,« je povedal predsednik Krasa Goran Kocman. San Luigi in Fontanafredda, ki si s Krasom delita prvo mesto, bosta gostila Buttrio oziroma Muggio.

V promocijski ligi bo **Vesna** (36 točk) igrala doma proti Costalungi, ki se s 24 točkami bori za obstanek v ligi. Varovanci trenerja Andree Massaija bodo skušali osvojiti vse tri točke in se še dodatno približati četrtouvršeni **Juventini** (41 točk), ki bo jutri v Štandrežu gostila drugouvršeni Tricesimo (48 točk). »Če se želimo še naprej po-

tegovati za drugo mesto, moramo nujno osvojiti tri točke. V nasprotnem primeru bo pod vprašajem tudi četrto mesto, saj sta nama Vesna in Caporiacco za petami,« je dejal športni vodja Juventine Gino Vinti. Ekipa štandreškega društva bo igrala s popolno postavo.

V 1. amaterski ligi bodo **Sovodenjci** gostovali na Tržaškem. Svetiovanski San Giovanni, ki ima 36 točk, je zelo neugoden nasprotnik, saj je v prvem delu zmagal s 3:1 Pri belo-modrih bodo, kot je letos že prava stalnica, imeli težave z odsotnostmi: Portelli, Colella in Sandy Kogoj so poškodovani, Komic je izključen, pod vprašajem pa sta Eros Kogoj in Kovic. Trebenski **Primorec** bo v Trebčah skušal iztrgati Esperii (22 točk) vse tri točke in tako obdržati stik z vodilnim Isonzom, ki bo gostil Piedimonte.

V 2. amaterski ligi bo **Zarja** že danes v Bazovici igrala proti Montebellu Don Boscu (28 točk, 1:1 v prvem delu). Trener Di Summa ne bo imel na

razpolago poškodovanega Aljaža Miliča (raztrgane kolenske vezi) in Gorana Križmančiča (koleno), ki sta predčasno končala letošnjo sezono. Znova bosta na razpolago Kočič in Cisternino, med tednom je redno treniral tudi Aron Mihelčič.

Primorje bo pri Briščkih gostilo Turriaco. Ekipa proseškega društva vsaj še matematično lahko upa na osvojitve četrtega mesta, zadnjega, ki vodi v play-off. Pri Primorju ne bo diskvalificiranega Alessia Pohlenu.

Težka preizkušnja čaka **Breg**, ki bo v Tržiču gostil domačo Romano (4. na lestvici s 47 točkami). Varovanci trenerja Bassanesija bodo skušali iztrgati vsaj točko in se tako še dodatno oddaljiti od spodnjega dela lestvice.

V 3. amaterski ligi bo doberdobska **Mladost** po dolgi seriji domačih tekem znova igrala na tujem. Jutri v Nabrežini, kjer se bo pomerila s predzadnjeuvršeno Aurisino.

»Naši« s tržaško selekcijo

Na trening tržaške pokrajinske selekcije naraščajnikov, ki bo v četrtek, 29. marca (ob 14.45 v Miljah), je selektor Lacalamita povabil nogometaša združene ekipe Krasa Nikolasa Nikolovskega in Stefana Krizmana in igralca Vesne Daniela Bubnica. Na trening selekcije najmlajših (26. marca ob 14.30 pri Svetem Alojziju v Trstu) pa sta bila objavljena David Colja (Sistiana) in Endrit Dedaj (Kras).

NAVIJAŠTVO IN PLES Danes v Žavljah tretji Millenium Cup

V telovadnici v Žavljah bo danes z začetkom ob 11. uri na sporedu 3. Millenium Cup, tekmovalje v cheerleadingu (navijaštvu) in cheerdance (plesu), ki ga organizira tržaški klub Cheerdance Millenium v soorganizaciji z ZŠSDI ter sodelovanjem Občine Trst in Rajonskim svetom za Vzhodni Kras.

Polet Kwins v Sacileju

Hokejisti na rolerjih openskega Poleta Kwins bodo nocoj (ob 20.30) gostili v Sacileju. Igrali bodo proti moštvu, proti kateremu so v prvem delu izgubili. V prihodnjem krogu bo Polet na Opčinah gostil prvouvrščeno goriško Fiammo.

Jutri Mali kraški maraton

V Sežani bo jutri ob 11. uri startal 12. Mali kraški maraton, na katerem bo nastopilo okrog 3000 tekačic in tekačev. 21-kilometrska proga se bo dotaknila tudi Bazovice, Padrič in Trebč.

Domači šport

DANES

Sobota, 24. marca 2012

KOŠARKA

DRŽAVNA DIVIZIJA C - 20.30 na Opčinah: Jadran Qubik - Cittadella

DEŽELNA C-LIGA - 19.00 v San Vito al Tagliamento: San Vito - Breg

PROMOCIJSKA LIGA - 20.30 v Trstu, Ul. Forlanini: Skyscrapers - Bor NLB

UNDER 15 DRŽAVNI - 18.00 v Pordenonu, športna palača: Sistem PN - Breg

UNDER 13 MOŠKI - 15.30 v Nabrežini: Sokol - Grisovelli; 16.00 v Trstu, šola Fabiani: Libertas TS - Kontovel

ODBOJKA

MOŠKA C-LIGA - 17.00 v Repnu: Sloga - Reana; 18.00 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trieste - Soča Zadruga banka Doberdob Sovodnje; 20.00 v Gorici, Špacapan: Olympia - San Vito; 20.30 v Morteglianu: Basilliano - Val Imsa

ŽENSKA C-LIGA - 20.30 v Trstu, Ul. Locchi: S. Andrea - Zalet C

MOŠKA D-LIGA - 18.00 v Pradamau: Il Pozzo - Olympia under 17

ŽENSKA D-LIGA - 20.30 v Lignanau: Lignano - Zalet D

1. MOŠKA DIVIZIJA - 20.00 v Repnu: Sloga - Prevenire

1. ŽENSKA DI VIZIJA - 19.00 v Ločniku: Azzurra - Soča Govolley Kmečka banka; 20.30 v Dolini: Breg - Zalet

2. ŽENSKA DIVIZIJA - 17.45 v Nabrežini: Zalet plave - Zalet rumene

UNDER 14 MOŠKI - 16.00 v Červinjanu: AUSA PAV - Olympia Ferstyle

UNDER 14 ŽENSKE - 16.30 na Proseku: Kontovel A - Altura

UNDER 13 MEŠANO - 16.00 v Dolini: Breg - Svevo

NOGOMET

2. AMATERSKA LIGA - 15.00 v Bazovici: Zarja - Montebello Don Bosco

DEŽELNI MLADINCI - 17.30 v Repnu: Kras - San Luigi

ZAČETNIKI - 15.00 v Sovodnjah: Sovodnje - Azzurra; 16.00 v Štandrežu: Juventina - Cormonese; 19.00 v Trstu, Ul. Petracco (Sv. Sergij): Montebello Don Bosco A - Kras

NAVIJAŠTVO IN PLES

3. MILLENIUM CUP - 10.30 v Žavljah: organizira Cheerdance millenium

JUTRI

Nedelja, 25. marca 2012

ODBOJKA

MOŠKA B2-LIGA - 18.00 v Repnu: Sloga Tabor Televita - Prata

UNDER 16 ŽENSKE - 20.30 v Trstu, 1. maj: Zalet ZKB - Zalet Barich

UNDER 15 ŽENSKE - 15.00 v Tržiču, športna palača: Zalet - Fincantieri; 16.00 Rap. UD - Zalet

UNDER 14 ŽENSKE - 11.00 v Repnu: Sloga Barich - Scuola Federale

UNDER 13 MEŠANO - 10.30 v Vilešu: Villesse - Val Arcobaleno; 11.00 v Sovodnjah: Soča Lokanda Devetak - Pieris; 15.30 na Proseku: Kontovel - Lucchini

KOŠARKA

PROMOCIJSKA LIGA - 18.00 v Trstu, Ul. Giulia: Barcolana - Sokol

UNDER 17 DRŽAVNI - 11.00 v Vidmu, Ul. Marangoni: UBC - Breg

UNDER 15 MOŠKI - 11.00 v Nabrežini: Jadran B - Azzurra B

NOGOMET

ELITNA LIGA - 16.00 v Cordovadu: Spal Cordovado - Kras Repen

PROMOCIJSKA LIGA - 16.00 v Križu: Vesna - Costalunga; 16.00 v Štandrežu: Juventina - Tricesimo

1. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Trebčah: Primorec - Esperia; 16.00 v Trstu, pri Sv. Ivanu: San Giovanni - Sovodnje

2. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Tržiču: Romana - Breg; 16.00 pri Briščkih: Primorje - Fogliano Turriaco

3. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Nabrežini: Aurisina - Mladost

NARAŠČAJNIKI - 10.30 v Dolini: Kras - Aris San Polo

NAJMLAJŠI - 10.30 pri Domju: Domio - Kras; 10.30 v Villi Vicentini: Villa - Juventina; 10.30 v Sovodnjah: Sovodnje - Pro Romans

POJUTRIŠNJEM

Ponedeljek, 26. marca 2012

NOGOMET

DEŽELNI MLADINCI - 19.30 v Miljah: Muggia - Vesna



Obvestila

SPDT organizira jutri, 25. marca, izlet na Porezen. Udeleženci se bomo zbrali ob 6.45 pri spomeniku v Križu. Za morebitne informacije lahko pokličete tel. šte. 338-4913458 (Franc).

SK DEVIN prireja štiridnevni tečaj plezanja od 14. aprila do 1. maja v Glinščici in na Napoleonski cesti in tečaj plezanja po zavarovanih poteh, ki bo potekal 22., 25. in 29. aprila in se bo odvijal v Glinščici in v Vipavski dolini. Informacije in vpisovanja na info@skdevin.it ali na 335 8416657.

TPK SIRENA vabi na 36. redni občni zbor v soboto, 31. marca, ob 20.00 v prvem sklicanju in ob 20.30 v drugem sklicanju na društvenem sedežu, Miramarski dvorec, 32.

SK DEVIN vabi na slovesno nagajevanje Tržaškega pokrajinskega smučarskega prvenstva, ki bo v torek, 3. aprila, ob 18.30 v Občinski telovadnici v Nabrežini.



BORIS KALC

Že je izpolnil svoj prvi cilj

25-letni Boris Kalc se je za resnejši rekreativni tek odločil decembra lani. »Začel sem teči bolj intenzivno, čeprav brez pravega programa. Na začetku sem pretiraval in kmalu sem se moral zaustaviti zaradi poškodbe. Nato sem vprašal za nasvet mojega očeta Saška in odtlej so moji treningi bolj kakovostni. Kupil sem nekaj opreme: nove tekaške copate, majico in uro z merilnikom srčnih utripov. Rezultati so bili hitro opazni,« je dejal Kalc, doma iz Gropade.



Na primer.

Nacrtoval sem, da bom do začetka poletja pretekel deset kilometrov pod uro. Dejansko sem jih že pretekel, tako da sem si postavil že nove cilje.

Katere pa?

Jeseni bi rad pretekel svoj prvi polmaraton. Izbral bom nabrežinskega, ki je prvo nedeljo oktobra.

Kolikokrat na teden treniraš?

Trikrat tedensko po uro in pol. Ob sobotah ali ob nedeljah pa tekmujem. Letos sem se odločil, da bom nastopil na vseh rekreativnih tekih, ki jih organizirajo Primorske novice. Prvi je bil tek na Panovec pri Novi Gorici, drugi pa bo v Vipavi.

Zakaj si se odločil za tek?

Ker je najbolj poceni šport. Startam od doma in lahko tečem kamorkoli. Za kolesarstvo se nisem odločil, ker bi moral kupiti kolo in ker človek mora imeti za ta šport več časa na razpolago.

Kako pa treniraš?

Izmenjujem hitri in počasni tek. Največkrat tečem od Gropade do kolesarske steze v Trebčah, kjer pa je kljub prepovedi čedalje več avtomobilov, ki vozi tam mimo. Zaradi tega grem zadnje čase raje v Bazovico, kjer je proti Lipici okrog pet kilometrov dolga krožna proga.

Ali paziš tudi na prehrano?

Malo že, čeprav ne veliko. Vsekakor pravilno prehranjevanje je pri športu izjemno pomembno. Res je tudi, da so odvečni kilogrami pri teku prava zavora. Če smo lažji, so nam tudi kolena hvaležna in nas ne bolijo.



TA TEDEN EDINOST PRED 100 LETI

EDINOST

GLASILO POLITIČNEGA BOJSTVA „KJENOT“ ZA PRIMORSKO

Edinost je tokrat poročala o slabih odnosih med Italijani in Hrvati v Pazinu. »Komur je bila sreča mila, da je mogel v svojem življenju prepotovati Istro z njenimi starimi, gnezdom podobnimi mesti, ostal mu je v spominu oni stari, za naše sosede toli značilni patološki pojav – mazanja hrvatskih ali slovenskih napisov in razbijanja tabel naših trgovcev in podjetnikov.

Za nas je bilo to nekaj navadnega in nikdo se ni zmenil za to: plodovi starodavne kulture italijanske v znamenju zamazanih, ali izklesanih napisov ter razbitih tabel ostali so vsakemu tujcu-popotniku v spominu kakor najboljši kriterij za potenco kulturnega napredka italijanskega prebivalstva. In takih znamenj je nosilo tudi lice mesta Pazina, ki je po svoji geografski legi nujni gospodarski center srednje Istre in čegar razvoj ide svojim potom z nenavadno brzino. Da bi pa vsaj pred zunanjim tujim svetom pazinski Italijani fingirali svojo premoč in gospodarsko potenco, ne trpe niti enega znamenja, ki bi pričalo tujemu svetu, da je Pazin hrvatsko mesto. Zato

ne zanimivajo nobeno leto ugodne prilike, da manifestirajo svojo civilizacijo in eksistenco v našem mestu na zelo eklatanten način.

Ponoči je organizirana pazinska irredentovska družal s katramom namazala napise na Narodnem domu, Posojilnici, lekarni, na trgovinah gospe Bertoše in drugih naših trgovcev ter polila hiše s kemičnim črnilom in jih obsula z raznim drugim – cvetjem.

Organizirana banda, ki stoji v zvezi z inteligenco pazinsko, ni prizanesla niti novemu krasnemu poslopju za otroški vrtec, ki je – zgrajeno od podjetnika gospoda Martelanca in dr. iz Trsta – ponos pazinskih Hrvatov. In tudi to od vsake politike izvzeto ter le kulturi in napredku človeštva namenjeno poslopje je bilo žrtev naših civiliziranih Italijanov: pomazali so in oskrunili na barbarski način. Vse to se je dogodilo nepričakovano, brez vsakega najmanjšega povoda od hrvatske strani, vsled česar bi si mogli tolmačiti ta vandalični čin kakor patološki pojav naših do dna duše korumpiranih sosedov!«

TA TEDEN PRIMORSKI DNEVNIK PRED 50 LETI



PRIMORSKI DNEVNIK

GLASILO OSVOBODILNE FRONTE SVOBODNEGA TRŽAŠKEGA OZENLJA

Pisatelj Tone Seliškar se je v teh dneh v tržaški Gregorčičevi dvorani srečal z mladino. »Prišli so študentje iz višjih in nižjih razredov srednjih šol, a vmes so bili tudi otroci iz osnovnih šol. S ploskanjem so pozdravili pisatelja, brž ko se je pojavil, ena izmed dijakinj pa mu je izročila šopek nageljnov. Kratke pozdravne besede je nato spregovorila v imenu Prosvetne zveze tovarišica Tončka Čokova, nakar je književnik sam mlademu občinstvu povedal nekaj o svoji življenjski in literarni poti. Ob veliki pozornosti je nato prebral nekaj zgodb iz knjige »Deklica z junaškim srcem«. Z navdušenjem ploskanjem so poslušalci izrazili gostu svojo hvaležnost. Nekateri pa so prinesli s seboj tudi njegova dela, da jim je dal podpis.

Še prej kot v Ulici Geppa, je bil pisatelj Seliškar tudi na kratkem obisku v Dijaškem domu, kjer so ga gojenci pristrčno sprejeli v svoji čitalnici. Pisatelja je pozdravil gojenec Jadran Zerjal, ki je spregovoril približno te le be-

sede: »V čast si štejemo imeti vas v naši sredi, v sredi občudovalcev vaših junakov, s katerimi trpimo in se veselimo, z njimi pohajamo po svobodnih gozdovih, živimo z njimi, skupaj z njimi se borimo proti sovražnikom domovine in našega mladega naroda. Ostanite med nami, kot da smo mi vaši junaki iz povesti, kajti taki se čutimo, ko preberemo vaša dela. Še enkrat bodite pozdravljeni v naši sredi med vašimi občudovalci iz zamejstva.«

Nato mu je gojenka izročila šopek rdečih nageljnov. Z veliko pozornostjo so gojenci poslušali živo pripoved pisatelja, ki je našel takoj s poslušalci kontakt, saj jim je pripovedoval o svoji otroški dobi tako odkritosrčno, da so videli, da je bil on prav tak otrok kot so oni. Po opisu svojega lastnega življenja je prebral še črtico o »Pijani muli«. Po razgovoru z gojenci, se mu je za obisk zahvalil upravnik Dijaškega doma. Seliškar se je nato odpravil na Prosek, kjer se je tam srečal s proseško in kovtovelsko mladino.«

FILMI PO TV

Torek, 27. marca, Rai 1, ob 21.10

Troppo amore

Režija: Liliana Cavani

Igrajo: Antonia Liskova, Massimo Poggio Livia in Umberto.

Strastna ljubezenska zgodba med mlado študentko in starejšim profesorjem. Na začetku čudovita, s časom pa prava mora, ko Umberto začne bolesto zasledovati Livijo in vsa njuna čustva postanejo neznosni stalking.

Končno, skoraj po treh letih, odkar so film posneli, bo v torek, na prvi italijanski televizijski mreži zaživel prva od štirih filmskih zgodb ene in iste serije, ki je nastala ob produkciji Claudie Mori, in katere edini cilj je prav ta, da »stoji na strani žensk«. Skupni imenovalec filmov je nasilje nad ženskami, pojav, ki se neznosno širi, a o katerem še vedno bolj malo vemo. Cavanijeva je uvodni del serije posnela med Trstom in Krminom že leta 2012, a kar nekaj birokratskih in tudi političnih zastojev je onemogočilo da bi serijo predvajali publiki. V torek bo končno projekt dosegel cilj.

Sreda, 28. marca, Rai Movie, ob 12.25

I Tenenbaum

Režija: Wes Anderson

Igrajo: Gene Hackman, Anjelica Huston in Gwyneth Paltrow Royal

Tenenbaum in njegova žena Etheline sta, predno sta se razšla, dala življenje trem, absolutno nadpovprečno talentiranim otrokom. Najstarejši sin Charls je že v mladosti zaslužil prilžnost v nepremičninskih kupoprodajah in takoj osvojil zakonitosti mednarodnih finančnih poslov. Hči Margot je za svoje pisanje po končani osnovni šoli dobila Bravemanovo nagrado v znesku petdeset tisoč dolarjev. Najmlajši Richie pa je postal mladinski teniški zmagovalec in kar trikrat zapored osvojil državno prvenstvo. Vse spomine na pretekle uspešne dni mladih Tenenbaumovih pa so žal izbrisale napake, ki jih je zagrešil družinski oče. Filmska zgodba govori o tem, kako se družina po dolgem času spet sreča...

Četrtek, 29. marca, Iris, ob 21. uri

Ritratto di signora

Režija: Jane Campion

Igrajo: Nicole Kidman, John Malkovitch in Martin Donovan (ZDA 1996)

Režiserka, ki je pred leti posnela film »Lezioni di

piano» se je tokrat preizkusila z nekoliko drugačno zgodbo, ki ima v središču pozornosti mlado ameriško dekle. Isabel Archer, tako je ime protagonistki, se odloči, da se bo izselila v Evropo in si tukaj uredila svobodnejše življenje. Njeni načrti pa se žal izjalovijo.



Četrtek, 29. marca, La 7, ob 21.10

Il gusto degli altri

(Les goût des autres)

Režija: Agnes Jaoui

Igrajo: Jean Pierre Bacri, Anne Alvaro, Agnes Jaoui, Gérard Lanvin in Brigitte Catillon in Alain Chabat

Film je posnela mlada francoska režiserka Agnes Jaoui. Jaouijeva tudi nastopa v celovečercu, pooseblja natakario, v katero se zaljubi sofer nekega pariškega industrijca. Film pripoveduje ravno o življenju naivnega in preprostega gospodarstvenika, ki se zagleda v neko ošabno gledališko igralko. Neprizanesljiva leča Jaouiine filmske kamere namreč vjame in podčrta odmaknjenost in ošabnost francoskega intelektualnega sveta, ki si ne more kaj, da bi ne vzvišeno gledal na ostale in neprestano sodil njihovo življenje.

Četrtek, 29. marca, Rete 4, ob 23.20

World Trade Center

Režija: Oliver Stone

Igrajo: Nicholas Cage in Michael Anthony Pena

Za newyorška policista Johna McLoughlina in Wila Jimena se je 11. september 2001 začel kot vsak običajen dan, a se je kmalu spremenil v tragedijo, ko sta ostala ujeta pod ruševinami porušenih dvojčkov svetovnega trgovskega centra. Resnična zgodba o dveh pripadniki newyorške pristaniške policije, ki sta s tovariši pohitela do WTC, da bi pomagala žrtvam terorističnega napada. V stolpu sta se znašla ravno ko se je podrl. Bila sta zasuta, a živa, njuni kolegi pa niso preživeli. Film govori o tem, kaj ju je ohranilo pri življenju, ko sta nemotno čakala na rešitev in o naporih reševalcev. Film je Oliver Stone posvetil vsem žrtvam tistega dne. (Iga)

SLIKOVNA KRIŽANKA - naši kraji

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI NA STRANI RADIO IN TV SPOREDOV

										SESTAVIL LAKO	ČLAN VLADE	SLOVITA NOVELA IVANA GONČAROVA	STANISLAV RENKO	SEVERNA POKRAJINA NA TAJSKEM	RAZNO- BARVEN POLDRAGULJ	PERIODIČNO GIBANJE		ZVIJANJE V TREBUHU	TUJE ŽENSKO IME	OSLOV GLAS	KREŠIMIR ČOŠIČ		
										SREDIŠČE HERCEGOVINE							AM. IGRALEC DOUGLAS SLIKAR KOT A. SIRK						
										MILANOV NOGOMETAŠ (ZLATAN)													
										NIKI LAUDA			REKLAMNI ZVEZEK IGNORANCA								PRIMORSKI DNEVNIK, TVOJ DNEVNIK		
										DELEC Z ELEKTRIČNIM NABOJEM				AM. TELOVAD. HUMPHREY PAPEŠKO SODIŠČE						ANTIKVARIAT	POGAN, VELIKAN		
										PRAVEC					ZNAMKA JAP. ODBOJKAR- SKE ŽOGA RUPEL ALDO								
										BREME NA VOZILU NAŠA VAS NA GORIŠKEM						KEM. ZNAK ZA NATRIJ SLADKOVO- DNA RIBA			TO JE LEPOTNA RASTLINA, POSODOVKA				
																		POSODA ZA KOPANJE ZABOJ ZA TOVOR					
FOTO KARLO FERLETIČ	GLAVNO MESTO LOMBARDIJE (ORIG.)	PREBIVALEC GLAVNEGA MESTA GRČIJE	DUNAJSKI NOGOMETNI KLUB	MESTO V NIGERIJU	SRBSKI IZUMITELJ TESLA	ELTON JOHN	PALICA, FIŽOLOVKA	BERI PRIMORSKI DNEVNIK	OTIS REDDING DEJANJE			NAŠA PRITRILNICA ZVEZNA DRŽAVA ZDA			VOJAK V TURČIJI PERGAMON- SKI KRALJ							SETA OBLAK	
TIP AMERIŠKIH VESOLJSKIH SOND								ABAK NA POL NASA ASTRO- BIOLOGY INSTITUTE			KIM NOVAK			APOLONOVA SESTRA KAMNITA GMOTA									
PREBIVALKE APENINSKE- GA POLOTOKA											MESTO V SEVERNI ITALIJI BEOTIJCI							TRAVA PRVE KOŠNJE LEVI PRITOK DRAVE					
PLAKAT							GOSTO TEKO- ČA RJAVO ČRNA MASA ŽELEZ. OKSID															UHO V LONDONU IN BOSTONU	
NAŠA NOVINARKA PERTOT				TEKMECI SOKOLOV EDMOND ROSTAND					AV. SKLADA- TELJ (NICO) KEM. ZNAK ZA TITAN							IT. ORGANIZ. ZA KONJSKE STAVE IVAN TAVČAR							
SEDMI DAN V TEDNU								TISOČ KILO- GRAMOV					REKA V FRANCIJI						JUGOSLO- VANSKA NARODNA ARMIJA				
OLIVER CROMWELL			EGIPČANSKI BOG SONCA					SVETI PTIČ PRI STARIH EGIPČANIH					DANSKA IGRALKA NIELSEN					REKA V NEMČIJI					

SLOVARČEK - ARTEMIS = Apolonova sestra, grška boginja lova • DOSTAL = avstrijski skladatelj • ILA = mesto v Nigeriji • TAK = severna pokrajina na Tajskem • UNIRE = italijanska organizacija za konjske dirke in stave



SLOVENIJA TA TEDEN

Na fronti socialnega dialoga

VOJKO FLEGAR



Ukinitev, prenehanje, odprava, znižanje, skrajšanje – med 40 ukrepov, ki jih je z okvirnim predlogom rebalansa proračuna za letošnje leto slovenska vlada v četrtek predstavila socialnim partnerjem, ni pravzaprav nobenega, ki ne bi pomenil bolj ali manj ostrega posega v pridobljene pravice. Naj bodo plače (uradnikov in javnih uslužbencev), zdravstvena oskrba, pokojnine, socialni transferji in celo prazniki, povsod namerava vlada bodisi ukinjati ali »rezati«.

Skupno za skoraj milijardo evrov oziroma polovico tistega, kolikor je Slovenija zadnja leta »živela preko svojih zmožnosti« oziroma se zadolževala v tujini. Desnosredinska vlada Janeza Janše hoče namreč proračunski primanjkljaj prepoloviti že letos in ga spraviti v maastrichtske okvire treh odstotkov, z novim socialnim sporazumom pa poleg tega še pred poletjem zakoličiti pot do uravnoteženih javnih financ v skladu z novim fiskalnim paktom; ta drugi cilj naj bi Slovenija dosegla leta 2015.

Štirje ključni vodni ljudje, ob premieru Janši še ministri za delo, gospodarstvo in finance Andrej Vizjak, Radovan Žerjav in Janez Sušteršič, sindikat in delodajalcev v četrtek resda še niso postregli s pisnim gradivom in tudi številke je bilo izrečenih bolj malo, toda bolj ali manj je že jasno, da možnosti za »neboleč« varčevanje ni več. Vlada tako med drugim predlaga znižanje porodniškega nadomestila (s 100-odstotnim nadomestilom plače za 12 mesecev porodniške je Slovenija men-

da edinstven primer v Evropi), skrajšanje nadomestila za brezposelnost z dveh na eno leto, odpravo posebnih pokojnin oziroma pokojninskih dodatkov (ki jih je nekaj tisoč), znižanje nadomestila za bolniško odsotnost, obvezno upokožitev vseh državnih in javnih uslužbencev, ki so dosegli pogoje zanj (menda gre za več sto primerov), novo zamrznitev plač v javnem sektorju (trenutna velja do konca junija) in znižanje plač ministrom, poslancem in drugim najvišjim javnim funkcionarjem (tudi v pravosodju) za šest odstotkov.

Delodajalci so z večino predlogov vlade zadovoljni, sindikati pa jim seveda ostro nasprotujejo. Vlada da odpira fronto socialnega dialoga in ne socialni dialog, s svojimi ukrepi da bi na plečih socialno najšibkejših in delavstva lahko »rešila tri, ne ene Grčije«.

S čim vlada misli resno in kaj je v njenem kratkoročnem proračunskem svežnju zgolj kot »manevrsko strelivo« za pogajanja, ni jasno. Gotovo pa je, da med, recimo, znižanjem širokogrudnih porodniških nadomestil in ukinutvijo dveh praznikov oziroma dela prostih dni (2. januarja in 2. maja) ni videti posebne povezave, saj je Slovenija pri praznikih med manj »prijaznimi« evropskimi državami. Še manj je taktika vlade razvidna pri bolj dolgoročnih ukrepih, med katerimi je misel na uvedbo socialne kapice (ki jo pozna veliko držav) očitno že opustila, še preden so se pogajanja s socialnimi partnerji začela.

Na drugi strani pa je očitno, da bo vlada v obeh primerih sindikate po-

kušala spraviti v časovno stisko. O predlaganih ukrepih za rebalans bi se tako morali izjasniti že do konca marca, kajti v začetku aprila naj bi potrebne zakonske spremembe že šle v parlamentarni postopek, ta pa bi moral biti končan do maja. Premier Janša pa je ob tem po še ne dveh mesecih od prevzema mandata posredno zagrozil kar z odstopom, saj je dejal, da bodo po obisku predstavnikov evropske komisije v prvi polovici maja odgovornost morali prevzeti tisti, ki bodo morebiti onemogočili rebalans proračuna.

Kar sindikate in seveda tudi veliko državljanov ob tem poleg samih varčevalnih ukrepov hudo jezi, je dejstvo, da je vlada še pred njimi v parlament že poslala predloge nekaterih davčnih sprememb. Po uradnih razlagah z njimi poskuša razbremeniti gospodarstvo in mu omogočiti nov zagon, po mnenju kritičnega dela javnosti in precejšnjega dela ekonomske stroke pa se z njimi zgolj odreka delu proračunskih prihodkov v korist lastnikov kapitala in zgornjega sloja prebivalstva.

A četudi vse davčne spremembe ekonomsko nemara niso nepotrebne, bodo v političnem pogledu vladi zanesljivo zapletle socialni dialog. Toliko bolj, ker je prav ta teden postalo jasno, da v stečaj odhajata še dve večji podjetji (s skupno približno 1500 zaposlenimi), v njuni zgodbi pa so močno vpletene državne banke. Občutek, da bo v nasprotju s predvolilnimi obljubami »sanacija države« socialno krivična, je zato še močnejši.

SKLAD MITJA ČUK SVETUJE

Bister otrok

Inteligenco pri otroku ne prikazujejo le dobre ocene. Ko opredeljujejo ta pojem, naj se starši dobro zavedajo vseh možnih otrokovih osebnih zasnov in zanimanj. Navadno si pod pojmom inteligentnega človeka vsakdo predstavlja nekaj svojega. Vendar pa inteligenca pri človeku ni le visoki IQ, pač pa gre za kopic sposobnosti in naravnih darov, ki so v možganih zasidrani na najrazličnejših mestih. Ameriški razvojni psiholog Howard Gardner ima svojo teorijo o sedmih zvrsteh inteligence: vizualno – prostorska, govorno – umetnostna, logično – matematična, gibalno-estetska (občutke in misli človek zelo dobro izrazi skozi gibanje), medosebna (inteligenca za odnose) in intraosebna inteligenca (globoko razumevanje lastne osebnosti).

Večina otrok naj bi imela tri, štiri ali več inteligenc na različni stopnji. Te v svojem življenju lahko razvijajo dalje, če jih seveda ustrezno vzbuja. Starši, ki se zavedajo potencialnosti svojega otroka, bodo vse njegove zmogljivosti vzeli zares in ga z igro spodbujali k učenju. Inteligentni otrok želi neko zgodbo poslušati vedno znova, ker razmišlja o tem, kar je v zgodbi slišal. Poskuša si stvari predstavljati, zlasti tiste, ki se mu zdijo najbolj skrivnostne in čarobne. Če torej starši sodelujejo na otrokovi poti pri navzemanju znanja in ga primerno spodbujajo, potem so osnovni pomembni koraki za njegovo učno pot in razvoj njegovih možganov storjeni.

Ključ do spoznanja je znanje. Sicer je res, da se inteligentni otroci laže učijo, če pa te sposobnosti nenehno ne spodbujamo, zamudimo priložnost, saj se ta prednost kmalu izniči. Nemška psihologinja Elisabeth Stern je s kolegom Ralphom Scumacherjem leta 2004 sestavila kurikulum za zgodnje otroško izobraževanje, poimenovano vzorčno-učno raziskovanje: opis, obrazložitev in optimizacija vzorčnih učnih procesov v institucionaliziranih učnih situacijah. Sternova meni, da se s pomočjo učenja in predznanja izravnavajo deficit v inteligenci, medtem ko do take izravnave ne pride v obratni smeri.

Najboljša in najzanesljivejša metoda za utrjevanje znanja je zastavljanje vprašanj. Odrasli naj pri tem samo pazijo, da ima otrok dovolj priložnosti za raziskovanje, iskanje in eksperimentiranje. Nujen pa je tudi ljubeč mentor, ki pomaga odpravljati morebitne težave, vnašati primerne popravke in odgovarjati na številna vprašanja, ker si tudi sam še prizadeva za nadgradnjo lastnega znanja.

Otrokom so za učenje potrebne zahtevne vsebine. Brati in razumevati besedila je zahtevna dejavnost, ki predpostavlja dobro tehniko branja in interpretacije. Kdor želi razumeti zakon fizike, mora znati opazovati in odkrivati ter se spraševati npr., zakaj les plava, železo pa ne. Spoznavati torej skozi naravni pojav, kako vpliva gostota na plavnost. Nevrobiolog, profesor fiziologije in raziskovalec delovanja možganov v Magdeburgu Henning Scheich svetuje, naj otroku redno podkrepimo opazovanje in poizkuse s strokovnim znanjem.

Vaja dela mojstra, je že star pregovor. To, kar si se naučil, moraš memorizirati (naučiti se na pamet), ponavljati in poglobljati, zato da se lahko uresniči transfer med kratkoročnim in dolgoročnim spominom. To je edini način, da se sprostijo rezurzi, ki omogočajo nove dejavnosti duha. Nujno pa je, da človek učno vsebino razume. Ne pozabimo tudi, da trmoglavo in vztrajno piflanje nič ne prispeva k resničnemu znanju, nasprotno pa je učenje na pamet koristno. Večina otrok se uči na pamet kar sama od sebe, kadar izgovarja in poje izštevanka, pravljice, pregovore in pesmice.

Dr. Scheich zatrjuje tudi, da sta pozitivna vznemirjenost in pozitivni



trud pojma, ki pospešujeta navze-manje znanja. Izmenjava uspeha in neuspeha vzdržuje namreč v možganih neko napetost, proizvajajo neke vrste izmenično kopel kemičnih posrednikov in na tak način učenje pospeši. Prav zaradi tega bi bilo idealno, če bi otroci preizkušali in izkušali čim več stvari sami. V človekovih možganih naj bi bil namreč zelo pomemben mehanizem, ki bi mu lahko rekli notranji nagradni sistem. Ta učenje spodbuja. Medtem ko se otrok ukvarja z novo nalogo in s pomočjo iskanja in napak počse rešitev, možgani izločajo nevrottransmitterje, ki sproščajo občutek zadovoljstva.

S kanadskim psihologom Art-hurjem Aronom lahko rečemo, da človek postane pameten s pomočjo zadovoljstva, saj veselo utripanje srca dela človeka radovednega in vedoželjnega, medtem ko ga strah dela neumnega in nemočnega. Takoj ko se pojavijo prvi znaki nevarnosti, se namreč možganske funkcije presusmerijo iz prefrontalnega korteksa v pramehanizem obrambne vrste, kjer se sicer še vedno nahaja čut za učenje, vendar prepleten s strahom, jezo in skrbmi in zato manj učinkovit in ustvarjalen.

Ameriški raziskovalci so ugotovili, da so informacije, ki jih človek dobi preko računalnika ali televizijskega zaslona, slabše in počasneje predelane v možganih kot pa tiste, ki se jih navzame iz knjige. V prvih dvanajstih letih življenja se namreč ob branju knjig sestavijo možganske strukture za razumevanje, ki otroku omogočajo, da z njimi predela abstraktne informacije. Prav zaradi tega izvedenci odsvetujejo otrokom več kot uro na dan pred zaslonom.

Sprehodi v gozd in na travnike pa čute ostrijo. Otroci, ki je osredotočen na učenje, je pozoren. Za to pa se mora umiriti v tišini. Tega se človek lahko nauči na sprehodih v naravo in na gorskih turah. V naravi so vsi čuti budni, človeka nič ne odvrača od opazovanja okolja, lahko se prepušča svojemu razmišljanju. Otroku moramo včasih omogočiti npr., da bos stopa po travi. Tako bo previdnejši in se izogibal ostrim kamnom in drugemu, ob kar bi se lahko ranil. V njegovih bosih podplatih se namreč aktivirajo številni živčni končiči, to pa ima pozitiven učinek na koncentracijo in na vztrajnost.

Ko se otrok navduši nad neko zgodbo, potem lahko to njegovo stanje pozitivno izkoristimo še kar nekaj časa, tako da ga odrasli spodbujamo k razmišljanju o zgodbi, k opisu in vprašanju. Otroci se hkrati navzame novih besed, zna jih formulirati v stavke ter spozna, kako lahko z lastno domišljijo spremeni resničnost.

Lahko pa ga spodbujamo k bistrosti tudi z zadostno mero ljubezni in pohvale, je prepričan ameriški psiholog in raziskovalec Joseph Chilton Pearce. Izpostavil je samisel kategorije možganske funkcije, ki ji pravi srce ali sočutna misel, saj je v svojih raziskavah ugotovil, da imajo v sebi možgani nekakšno srce, ki je preko t.i. bazalnih ganglijev povezano z vsakim pomembnim telesnim organom in z mišičnim sistemom. Polovica vseh nevarnih celic je namreč namenjena »prevajanju« informacij, ki jih posreduje telo, druga polovica pa naj bi vodila nekakšen dialog med srcem in možgani. Srce tako reagira na posrednike, ki mu jih posredujejo možgani, dogaja pa se tudi obratno. Ta mehanizem deluje najbolje, ko je otrok ljubljen in se počuti varnega. Ljubezen in sprejetost, pravi Pearce, sta nepogrešljivi za otrokovo duševno rast. Brez tega bo otrok le s težavo razvil vso svojo inteligenco. (jcc)

ODPRTA TRIBUNA

Dialog kot sredstvo povezovanja

Družba se spreminja; živimo v okolju, kjer sta medkulturnost in kozmopolitstvo bistvenega pomena v življenju posameznika. Nekaterim se mogoče zdi, da se morata v taki družbi odnos do narodnosti in identitete, po sili razmer iz leta v leto krhati, če se izrecno ne zavzemamo zanje. Sprašujem se, čemu? Slovenci v Italiji imamo zaledje, ki nas ne bo nikoli zapustilo: za sabo imamo jasne korenine, ki pričajo o našem kulturnem, jezikovnem in etničnem bogastvu. Zakaj bi nas torej moralo biti strah odpirati se širši skupnosti?

Trst je bil, je in bo mesto, v katerem se prepletajo različne narodne skupnosti, mesto, ki danes stremi po iskanju skupne poti v bodočnost. Biti Slovenec v Italiji pomeni prizadevati si za ohranitev kulture, na ka-

tero te vežejo lastne korenine. V širši skupnosti pa je pri tem bistvenega pomena prav dialog, tj. sredstvo, ki odpira vrata v sodelovanje, predvsem pa v spoštovanje. Čeprav ga večkrat pogrešamo tudi znotraj manjšine same, je neobhodno potrebno, da manjšinska skupnost išče dialog tudi na ravni sodelovanja z večinskimi narodom.

Različna mnenja, tako Slovencev kakor Italijanov, ki bivajo na tem območju, so lahko zanimiva ne le zaradi vzpostavitev še kako potrebnih dobrih odnosov, temveč predstavljajo obenem tudi povod v organizirano skupnost, s temeljem na sodelovanju, ki lahko nastane tudi na podlagi prepleta različnih idej. Na tistem sodelovanju, pri katerem so lahko soudeleženi posamezniki z razli-

čnimi ideološkimi cilji. Tu pa se odpira vprašanje: če že znotraj manjšine nismo enotni, kako bomo iskali dialog s širšo javnostjo?

Stvarnost, v kateri živimo, moramo bogatiti z ljubeznijo, ki jo imamo do zemlje, na kateri so živeli naši predniki in gojenjem svojega jezika, ki nam predstavlja neprecenljivo bogastvo. Ob tem ne moremo mimo tega, da bi odpirali pogled tudi v smeri sodelovanja, ki ni striktno vezano zgolj na manjšinsko notranjo realnost. To pa ne pomeni, da smo postali manj Slovenci od tega, kar smo bili prej. Kje vendar tiči smisel narodne zavednosti, v naših srcih in prepričanjih, ali v zapiranju vrat sosedu, s katerim si delimo bivanjski prostor?

Barbara Ferluga

Ocenjevanje vin

ŠMARJE PRI SEŽANI - Na šesto ocenjevanje vin, ki ga je v piceriji Skala v Šmarjah pri Sežani organiziralo Društvo Kras S.O.S. v sodelovanju s sežansko Kmetijsko svetovalno službo novogoriškega KGZ in Društvom vinarjev Krasa, so ocenili 14 vzorcev belih in 20 vzorcev rdečih vin oz. teranov, ki so jih v ocenjevanje prinesli vinogradniki treh vasi (Šmarje pri Sežani, Sežana in Dane pri Sežani).

Med terani so podelili dve prvi mesti, ki ta jih prejela Stojan Miklavc (Dane) in Vincenc Rupnik (Šmarje), drugi je bil Rajko Hreščak, tretji pa Leopold Merlak (oba Sežana). Pri belih vinih so podelili priznanje za dve prvi mesti, ki sta jih prejela Robert in Valter Uršič (Sežana) in Milan Benčina (Dane), drugi je bil Matej Sever (Šmarje), 3. mesto pa je šlo v roke dr. Stanislavu Renčlju (Sežana).

Olga Knez



BAZENI in WELLNESS TITRO Sprostitev in dobro počutje

Beseda wellness pomeni zdravo ravnanje uma, telesa in duha, ki v človeku povzroči splošen občutek dobrega počutja. Je nasprotje besedi »illness«, ki pomeni bolezen. Uporaba wellness storitev krepi zdravje, pripomore k lepoti, nas sprosti ter izboljšuje psihofizično počutje. Zajema različne aktivnosti in storitve, med katerimi so najbolj uporabljeni plavalni bazeni vseh vrst, savne (suhe, parne, infra), whirlpooli (vgradni in prosto stoječi), solne sobe, kopeli, tuši doživetja, meditacije, lepotne storitve in programi za zdrav način življenja.

Potreba ljudi po zdravem načinu življenja in dobrem počutju je iz dneva v dan večja. S hitrim razvojem, ki smo mu priča v zadnjih desetletjih, niti wellness ne zaostaja, saj ga danes najdemo tudi v kmečkih turizmih, apartmajskih hišah, penzionih, v zadnjih letih pa se vse več gospodinjstev odloči za lasten wellness kotiček kar doma. Za domač

wellness prostor ne potrebujete nujno ogromno prostora, saj je to lahko le savna z ležalnikom; če pa imate na voljo več prostora, pa je to lahko poseben prostor s savno, masažnim ali celo plavalnim bazenom. Ko nastopijo toplejši dnevi, vsak izmed nas z veseljem pomisli na osvežitev v bazenu. Poznamo več vrst bazenov: notranji in zunanji, ki so lahko beton-

ski (obloženi s ploščicami ali steklenim mozaikom), poliestrski (preko 100 različnih oblik), liner (zgrajen iz stiropornih zidakov in obložen s PVC folijo) ali prestižnejši inox bazeni. Domači plavalni bazen ali wellness kotiček nam ponujata prijetno okolje in sta dostopna takoj. Ni nam potrebno izgubljati časa z vožnjo na bazen ali v wellness center, kjer je povrhu



nudba, ki je vedno bolj priljubljena in zaželeno ter jo vedno zahtevnejši gostje od ponudnikov tudi pričakujejo. Podjetje Titro d.o.o. vam ponuja vse za izgradnjo bazena po lastnih željah. V tem je zajet celoten program bazenske tehnike za gradnjo in opremo bazena ali whirl-poola za več možnih načinov gradnje. Poleg ponudbe kompletov bazenov za samograditve, izvajajo tudi montažna dela pri opremljenosti bazenov "na ključ" ne glede na tip bazena. Obseg dejavnosti vključuje tudi izgradnjo in opremo vseh vrst savn ter opremo wellness prostorov. Materiali za gradnjo so namenjeni tako domačim plavalnim bazenom in savnam, kot tudi bazenom in savnam za javno rabo (penzion, kmečki turizem, hoteli,...).

vsega običajno precej ljudi in tako nimamo tiste lastne intimnosti, ki nam je omogočena doma. Ponuja nam mirno sprostitev in zagotavlja zdravo preživljanje prostega časa. Odločitev za lasten wellness je naložba v vašo korist in korist vaših najdražjih. V primeru, da opravljate dejavnost, ki vključuje nastanitev gostov, je plavalni bazen ali wellness ali oboje skupaj po-

Vabljeni ste, da jih obiščete v njihovem razstavnem salonu in trgovini, na sedežu podjetja v Biljah pri Novi Gorici.

Več informacij o bazenih, savnah in wellnessu najdete na spletni strani www.titro.si.

ODKRIJTE NOV KONCEPT KUHINJE!

VALCUCINE

Že več kot 20 let načrtujemo ergonomično zdravo in ekološko: spoštujemo okolje in vaše zdravilje.

atrio

TRŽIČ, ul. C.A. Colombo 14, Tel. 0481.40540 • Faks 0481.40929 • e-mail: atriointerni@hotmail.it

Vsi modeli bazenov in whirlpoolov, bazenske strehe in dodatna oprema

Obiščite naš **PRODAJNO RAZSTAVNI SALON** v Biljah pri Novi Gorici
Tel. + 386 5 330 96 10
www.bazenska-trgovina.si

Sedaj je pravi čas za razmišljanje o bazenih. Da vas ne bo poletje prehitelo.

22 LET Z VAMI

Bazeni

Titro d.o.o., Bilje 92C, 5292 Renče, Slovenia
www.titro.si

ROYAL DOLPHIN

TITRO bazeni

GIOMA S.p.A.

Leseni podi
Okna in okvirji
Notranja vrata
Blindirana vhodna vrata

GIOMA - Ulica Remis, 50 - S. Vito al Torre (UD)
Tel. in Faks **+39 0432 997154**
info@giomapavimenti.it - www.giomapavimenti.it

leseni podi pvc okna in okvirji notranja vrata blindirana vhodna vrata

L'AGRARIA **AGRONOM GIORDANO RIOSA**

Trideset let izkušenj zagotavlja najvišjo kakovost po najbolj ugodni ceni

30⁰

ZA TRIDESETO OBLETNICO NUDIMO POSEBNE CENE

Semena, krma, fitokemija, enologija, ornitologija, plastika vse za vrtnarstvo in hortikulturo AWG.IT

MOTOKULTIVATOR

MOTORNÁ KOSILNICA
od 55,00 € in od 150,00 €

MOTORNÁ ŽAGA
od 89,00 € in od 170,00 €

MOTORNÁ TLACILKA
od 235,00 €

ŠKARJE ZA ŽIVO MEJO
od 49,00 € in od 290,00 €

SESALEN PUFALNIK ZA LISTJE
od 49,50 €

PLINSKI ŽAR
od 110,00 €

PARKOVNI TRAKTOR Z MOTORJEM HONDA
od 1.120,00 €

PREKOPALNIK
od 295,00 €

AGREGAT
od 285,00 €

MOTORNÁ KOSA
od 126,00 €

VISOKOTLAČNI ČISTILNIK
od 110,00 €

BIO DROBILNIK
od 160,00 €

REZALNIK LESA
od 295,00 € in od 600,00 €

SVETOVANJE IN SERVIS 2 LETI POPOLNE GARANCIJE ZA VSE STROJE

Državna cesta 14, le 500 po mostu na Soči • Papariano di Fiumicello (UD), Tel. 0431.968658 - Faks 0431.970069 • Nedelja in ponedeljek zaprto



Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM Na kanalu 103

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.20 Tv Kocka: Prvi aplavz: Maša Kocijančič
20.30 Deželni TV dnevnik, sledi Utrip Evangelija
20.50 Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

6.30 Variete: UnoMattina in famiglia **7.00** 8.00, 9.00 Dnevnik **10.05** Aktualno: Settegiorni **10.55** Rubrika: ApriRai



12.00 Variete: **La prova del cuoco** (v. A. Clerici)
13.30 Dnevnik **14.00** Variete: Mixitalia
14.40 Variete: Le amiche del sabato **17.00** Dnevnik **17.15** Aktualno: A Sua immagine
17.45 Dok.: Passaggio a Nord Ovest **18.50** Kviz: L'eredità **20.00** Dnevnik in športne vesti **20.35** Kviz: Affari tuoi (v. M. Giusti)
21.10 Talent show: Ballando con Te (v. M. Carlucci) **23.10** Dnevnik - kratke vesti **0.30** Show: Di che talento sei?

Rai Due

7.00 Rubrika: Cartoon Magic **8.30 Šport: Pit Lane** 9.00 Automobilizem: VN Malezije **10.15** Rubrika: Sulla via di Damasco **10.50** Aktualno: ApriRai **10.55** Aktualno: Quello che **11.35** Variete: Mezzogiorno in famiglia **13.00** Dnevnik **13.25** Šport: Dribbling **14.00** Glasb.: London Live 2.0 **15.40** Film: Jane Doe: Furto al museo (triler, ZDA, '08) **17.05** Variete: Sereno variabile **18.00** Dnevnik L.I.S. **18.05** Nan.: Sea Patrol **18.50** Resničnostni show: L'isola dei famosi 9 (v. V. Luxuria) **20.25** Žrebanje lota **20.30** Dnevnik



21.05 Nan.: **Castle** (i. **Stana Katic**)
21.50 Nan.: Body of Proof **22.40** Šport: Sabato Sprint **23.25** Dnevnik in rubrike

Rai Tre

7.30 Film: La ragazza made in Italy (kom., ZDA, '66) **9.15** Aktualno: PaeseReale **10.15** Nan.: Kingdom **11.00** Aktualno: Tgr Bellitalia **11.30** Aktualno: Tgr Prodotto Italia **12.00** Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved **12.25** Aktualno: Tgr Il Settimanale **12.55** Aktualno: Tgr Ambiente Italia **14.00** Deželni dnevnik, sledi Dnevnik in vremenska napoved **14.45** Variete: Tv Talk **16.50** Dnevnik, L.I.S. **17.45** Šport: Magazine Champions League **18.10** Šport: 90' minuto Serie B **19.00** Dnevnik, deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Aktualno: Blob **20.10** Talk show: Che tempo che fa (v. F. Fazio) **21.30** Dok.: Ulisse - il piacere della scoperta (v. A. Angela) **23.25** Dnevnik in deželni dnevnik **23.55** Dok.: Amore criminale **0.55** Dnevnik in Rubrike

Rete 4

7.15 Nan.: Magnum P.I. **8.20** Variete: Vi vere meglio **9.35** Aktualno: L'Italia che funziona **9.50** Nan.: Carabinieri **10.50** Aktualno: Ricette di famiglia **11.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **12.00** Nan.: Un detective in corsia **13.00** Nan.: La signora in giallo (i. A. Lansbury) **13.50** Variete: Il tribunale di Forum **15.05** Film: Perry Mason - Furto d'autore (srh., ZDA '90, r. C. Nyby) **17.00** Nan.: Monk **18.00** Dok.: Pianeta mare **18.55** Dnevnik in vremenska napoved **19.35** Nad.: Tempesta d'amore



21.15 Nan.: **The Mentalist** (i. **S. Baker**)
23.50 Film: Air Force Two (akc., ZDA, '06, r. B. Smith, i. M. Hemingway) **1.35** Nočni dnevnik

Canale 5

6.00 Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije in vremenska napoved **8.50** Glasb. odd.: Loggione **10.30** Nan.: Finalmente soli **11.30** Film: Divorzio d'amore (rom., ZDA, '07, r. H. Frost, i. T. Polo) **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Resn. show: Grande Fratello 12 **14.10** Talent show: Amici **15.30** Variete: Verissimo - Tutti i colori della cronaca (v. S. Toffanin) **18.50** Igra: The Money Drop (v. G. Scotti) **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.30** 1.50 Aktualno: Striscia la notizia (v. E. Greggio, M. Hunziker) **21.10** Igra: The Money Drop (v. G. Scotti) **23.30** Variete: Il meglio di Italia's Got Talent **1.20** Nočni dnevnik in vremenska napoved

Italia 1

7.05 9.55, 12.20, 19.00 Risanke **9.30** Nan.: Power Rangers Samurai **10.50** Film: Scooby-Doo e l'isola degli zombie (ris., ZDA, '98) **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.40** 23.45 Ris.: Simpsonovi **14.35** Film: Ritorno al futuro parte II (fant., ZDA, '89, r. R. Zemeckis) **16.35** Film: Zoo rangers in India (pust., Niz., '06, r. J. Nijenhuis) **18.30** Dnevnik in vremenska napoved **19.20** Film: Ember - Il mistero della città di luce (fant., ZDA, '08, r. G. Kenan, i. S. Ronan) **21.10** Film: Le cronache di Narnia - Il principe Caspian (fant., ZDA, '08, r. A. Adamson, i. B. Barnes) **0.00** Šport: Studio Sport XXL **1.10** Variete: PokerMania

La 7

6.00 Dnevnik, horoskop in prometne informacije **7.00** Aktualno: Omnibus **7.30** Dnevnik **9.50** Aktualno: Bookstore **11.00** Gospod.: L'aria che tira **12.30** Aktualno: I menù di Benedetta **13.30** Dnevnik **14.05** Show: Cuochi e fiamme (v. S. Rugiati) **15.20** Film: Old Gringo - Il vecchio Gringo (dram., ZDA '89, r. L. Puenzo, i. J. Fonda) **17.10** Nan.: JAG - Avvocati in divisa **18.00** Nan.: L'ispettore Barnaby **20.00** Dnevnik **20.30** Aktualno: In Onda **21.30** Variete: The Show Must Go Off (v. S. Dandini) **0.00** Nočni dnevnik in športne vesti **0.10** Aktualno: m.o.d.a. **0.55** Film: Nicola e Alessandra (zgod., V.B., '71, r. F. Schaffner, i. L. Oliver)

Tele 4

7.00 8.30 Dnevnik **9.00** Dok.: Borgo Italia **9.30** Nan.: Maria Maria **11.05** Dok.: Sulmona: arte, mito e tradizione **12.00** Aktualno: Cattedra San Giusto **13.20** 20.20 Aktualno: Fede, perché no? **13.30** Dnevnik **13.55** Dok.: Archeologie **14.50** Šport: Ski Magazine **16.00** Variete: 80 Nostalgia **16.30** Dnevnik **17.00** Risanke **19.05** Videomotori **19.30** Dnevnik **19.55** Aktualno: Idee in tavola **20.30** Deželni dnevnik

RADIO IN TV SPORED

Sobota, 24. marca 2012

23

20.55 Film: Nata libera (pust., V.B. '65, r. J. Hill, i. B. Travers) **23.00** Nočni dnevnik **23.20** Koncert: Voci dal Ghetto **0.15** Variete: A tambur battente

Slovenija 1

6.00 Kultura, sledi Odmevi **7.00** Igr. nan.: Zgodbe iz školjke **7.25** Pravljica za otroke: Nočko II **7.40** Lutk. nan.: Bine **8.05** Odd. za otroke: Studio Kriškraš **8.55** Ris. nan.: Palček David **9.20** Kviz: Male sive celice **10.00** Kratki dok. film: Lottina dobrotà **10.15** Nan.: Pasja patrolja (pon.) **10.45** Polnočni klub (pon.) **12.00** Tednik (pon.) **13.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **13.20** Biló je... (pon.) **14.40** Film: Bledi mesec (pon.) **16.10** O živalih in ljudeh (pon.) **16.25** Na vrtu - odd. Tv Maribor **17.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **17.15** Sobotno popoldne **18.30** 0.20 Ozare **18.40** Risanke **18.55** 0.25 Dnevnik, Utrip, vremenska napoved in športne vesti **20.00** Moja Slovenija **21.30** Mini serija: Sherlock II: Padec pri Reichenbachu **22.30** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **23.05** Maribor 2012, Evropska prestolnica kulture **23.35** Maribor 2012, Evropska prestolnica kulture **23.50** Dok. serija: Branja **23.55** Nad.: Gandža **1.15** Dnevnik Slovencev v Italiji **1.40** Infokanal

Slovenija 2

6.40 Skozi čas **8.55** Formula 1: Velika nagrada Malezije - kvalifikacije, prenos iz Kuala Lumpurja **10.05** Posebna ponudba **11.05** Slovenski utrinki **11.50** Minute za... **12.20** Knjiga mene briga **12.40** Film: O glasbi, klobasah in Slovencih v Ameriki **14.30** Rokomet (Ž): kvalifikacije za EP 2012, Češka - Slovenija **15.45** Londonski vrtljak **16.15** Športni izziv (pon.) **16.50** Dok. serija: Slovensko olimpijsko stoletje **17.45** Rokomet: Liga prvakov, Cimos Koper - Kielce



20.00 Formula 1: VN Malezije, kvalifikacije, prenos iz Kuala Lumpurja
20.55 Boks, prenos iz Maribora **23.00** 33/45, sobotna glasbena noč: Lollobrigida **0.30** Brane Rončel izza odra (pon.) **2.05** Infokanal

Slovenija 3

6.00 Tvd Maribor **6.35** Primorska kronika **7.15** 21.30 Žarišče **9.10** Studio City (pon.) **10.20** Evropski premislek **12.15** Prava ideja (pon.) **13.30** Prvi dnevnik Tvs1 **15.40** Tedenski pregled **16.30** Na tretjem... **17.10** Aktualno **17.25** Poročila Tvs1 **17.50** Kronika **18.15** 20.00 Satirično oko **19.00** Tv dnevnik - z znakovnim jezikom **20.15** Politik, to sem jaz! **0.40** Dnevnik Slovencev v Italiji

Koper

13.45 13.50 Dnevni program **14.00** Čezmejna Tv - deželne vesti **14.30** Glasb. odd.: Boben **15.30** Dok. odd.: K2 **16.00** Zoom **16.30** Arhivski posnetki **17.20** 23.20 Vsedanes - Aktualnost **18.00** Evropski magazin **18.35** Vreme **18.40** Primorska kronika **19.00** 21.55, 23.50 Vsedanes - TV dnevnik **19.25** Šport **19.30** Vsedanes - Svet **19.45** Jutri je nedelja - verska oddaja **20.00** Tednik **20.30** Koncert: S.O. Swing Orkester **22.10** Rokomet: liga prvakov **23.30** Back Stage Live **0.05** Čezmejna Tv

Pop TV

6.30 Tv prodaja **7.00** Risane serije **10.35** Izobr. serija: Hitri prstki **11.50** Nan.: Razočarane gospodinje **12.25** Film: Združena v ljubezni (ZDA) **14.30** Kuharski mojster (resnič. serija) **15.00** Resn. serija: Ljubezen ali denar **15.40** Film: Opremljevalci vrtov v zasedi (Kan.) **17.40** Dok. film: Tistega č

stega dne **18.40** Ljubezen skozi želodec **18.55** 24UR vreme, Vremenska napoved **19.00** 24UR, Novice **20.00** Film: Hiša debele mame (ZDA) **21.50** Film: Zadnji sprehod (ZDA) **0.15** Film: Edo (ZDA) **2.20** 24UR (pon.) **3.20** Nočna panorama

Kanal A

7.45 Tv prodaja **8.00** Nan.: Pogumna čarodějka **8.50** Nan.: Najstniške zdrahe **10.45** Mojstri iluzije (ameriška serija) **11.50** Jaz sem pa Earl (hum. nan.) **12.15** Mladi zdravniki (hum. nan.) **12.40** 17.30 Igrače za velike (zabav. serija) **13.10** 23.35 Šerifova pravica (nan.) **14.00** Film: Sanjam o Afriki (ZDA) **15.55** Film: Čudežni kuža (ZDA) **18.00** Svet - Povečava **18.30** Volan (avtomob.) **19.00** Vse, kar ste želeli vedeti o pokru **19.35** Navihanci iz Benidorma (zab. serija)



20.00 Film: **Princesa na ledu** (ZDA; i. Michelle Trachtenberg)
21.50 Film: Nadležni sosed (ZDA) **0.25** Batman - Pogumni in drzni (ris. serija) **1.00** Love Tv

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; Koledar; 7.25 Dobro jutro, napovednik; 8.00 Poročila in deželna kronika; 8.10 Kulturni dogodki; 9.00 Primorska poje; 10.00 Poročila; 10.15 Odprto za srečanja; 11.30 Tedenski intervju Studia D; 12.00 Ta rozajanski glas; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Nediški zvon; 15.00 Mladi Val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Jazz odtenki; 18.00 Mala scena: Vladimir Bartol, Alamut - radijska nadaljevanja, režija Marko Sosič, 5. del; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK; 6.45, 19.45 Kronika; 7.00 Jutranjik; 7.30 Noč in dan; 8.00 Pregled tiska; 9.00-12.30 Sobota in pol; 12.00 Kulnarični kotiček; 12.30 Opoldnevnik; 13.00 Glasba po željah; 14.00 Oddaja o morju in pomorščakih; 14.45 Evrotip; 15.30 DIO; 16.20-19.00 SMS; 19.45 Radijska kronika; 20.00 Legende; 21.00 Kantina v živo; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30-0.00 Crossroads.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

6.00 Dobro jutro; Almanah; 6.15, 7.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.28, 13.30, 14.30, 15.28, 16.30, 17.30, 18.30, 19.28 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije; 6.25 Drobci zgodovine; 6.58 Viaggiano (vsako uro do 19.58); 8.00-10.30 Calle degli orti grandi - Jutranjik; 8.05 Horoskop; 8.10 Prireditve; 8.35 Nogometna kabala; 8.50, 15.05 Pesem tedna; 9.00 Gostje tedna; 9.35 Appuntamenti; 10.15, 19.15 Sigla single; 10.25 Programi radio in tv; 10.35, 13.35, 22.30 Glasbena lestvica; 11.00 Per un'ora di radio; 11.35 Play list; 12.00 Kratke vesti; 12.01 Collezione musicale di RC; 12.30, 15.30 Gododki dneva; 13.00 Baluardi di cultura e tradizione; 14.00 Slot parade; 14.35 The Chillaut Zone; 16.00-18.00 Popoldan ob štirih, Hot Hits; 18.00 London calling; 20.00 Proza; 20.30 L'Italia è fatta; 21.00 Radio Indie Music Like; 22.00 Glasba RC; 23.00 Etnobazar; 0.00 Prenos RSI.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.10 Rekreacija; 7.00 Jutranja kronika; 7.40 Čitalnica; 7.45 Vremenska napoved; 8.05 Ringaraja; 9.05 Program za mlade; 10.10 Kulturomat; 10.30 Gori, doli, naokoli; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Obvestila in osmrtnice; 13.45 Labirinti sveta; 14.30 Sobotno branje; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.30 Razkošje v glavi; 17.05 Tedenski aktualni mozaik; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Sobotni glasbeni večer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz sporedov; 22.40 Kratka radijska igra; 23.05 Literarni nokturno.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 5.30, 6.40 Športna zgodba; 6.50 Črna kronika; 7.00 Kronika; 8.15 Dobro jutro; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Kulturne prireditve; 8.55 Sporedi; 9.15, 17.45 Na Val na šport; 9.35, 16.05 Popevki tedna; 10.00 Reakcija; 10.30, 14.30, 17.30 Novice; 11.35, 14.20, 17.35 Obvestila; 10.45 Zapisi iz močvirja; 11.00 Heroji za vse čase: poklici; 13.00 Danes do 13-ih; 13.30, 18.50 Sporedi; 14.00 Kulturnice; 14.45 Aktualno; 15.03 RS napoveduje; 15.30 DIO; 17.00 Proti etru; 19.30 Športna sobota; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Glasba svetov.

SLOVENIJA 3

6.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Zborovski pannotikum; 10.50 Skladba tedna; 11.05 Naši umetniki pred mikrofonom; 11.25 Oddaljeni zvočni svetovi; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Kulturna panorama; 14.05 Divertimento; 14.30 Gremo v kino; 15.00 Filmska glasba; 15.30 DIO; 16.05 Sporedi; 16.10 Baletna glasba; 17.00 Operni recital; 18.00 Izbrana proza - Ama Ata Aidoo: Vse šteje; 23.00 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrinek.

RADIO KOROŠKA

6.00-9.00 Dobro jutro; 9.00-10.00 Bi-Ba-Bo veseli vrtljak; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-18.00 Farant; vmes 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; Radio Agora: 13.00-15.00 Agora - Divan; 18.00-6.00 svobodni radio; Radio Dva: 10.00-12.00 Mozaik (105,5 MHz).

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:
Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakciji: Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.eu
Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,
tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,
fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,00 €
Letna naročnina za Slovenijo 215,00 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska
75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v
Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne
prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Ogllaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina
1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,
finančni in legalni 92,00 €,
ob praznikih povišek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844

Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 €
na besedo; nekomercialni oglasi po formatu,
osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale
na besedo. DDV - IVA 21%

Registriran na sodišču v Trstu
št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze
časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen
v Evropsko zvezo
manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi
Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence
v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je
bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu,
ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje
uredništva oziroma založnika za objavo ali
drug način uporabo; za objavo člankov, ki jih
posredujejo uredništvo, imajo avtorji pravico
do morebitnega honorarja samo po predhodnem
dogovoru z založnikom.

